中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部：二七零七零六　採訪部：二八零零八七、二七三四九二、二八二五四零　營業部、廣告部：二七九三零七、二八零七零八　社長室：二八二四五五　總編輯：二七五零五六　經理室：二七七二六一　中區辦事處：二式五四九五、二式一式三八

電報掛號二零七五　郵箱六二號

今日出紙兩張半每份叁毫
（外埠版精編一大張）

浙江工潮蔓延極左派又蠢動
文革局勢似將重演
中共聲言嚴厲鎮壓

【香港十一日合衆國際社訊】據浙江電台星期日晚廣播說，發生事故的浙江省的共黨頭目，警告說，製造工業不安的分子，將受「無情的」鎮壓。

這項警告是於浙江省「黨委會」召開緊急的「工作會議」討論工人不安問題之後發出的。該次會議的結果，是共軍被派往多間工廠。

在北平，各種跡象顯示，分離的地下運動，可能正在進行中。若干駐北平外交使團，曾接到抨擊共黨高級頭目的匿名信。

據北平來訊稱，在郵寄給各國使團的「傳單」中所攻擊的共黨頭目，就是「文革」期中曾受整肅而最近又東山復起的那些共幹。

浙江省的會議，是在省會杭州舉行的，這顯然是奉北平當局的命令而召開的。

大約在一個月之前，中共「中央委員會」曾發出一連串的指示，着令採取嚴峻和「即時的」行動，以處理浙江省的問題。

被指爲「怠工活動」的問題，包括要求加薪、罷工、派系鬥爭，要求迅速昇級的青年共幹的不滿，以及其他各種問題。

據悉，工作會議曾討論過「小資產階級的不良行爲」、「墮落的知識分子」、「落伍單位」、「小資產階級的派系主義」及其他沒有宣佈的「怠工活動」。

該報告說：「必須採取攻勢，準確的和無情的打擊來對付一小撮階級敵人的怠工活動。」

全省的共黨頭目們，必須採取堅決立場，來對付「久已存在的重大的困難問題」。該報告並說，有些工廠，曾有過許多鬥爭發生，它們是「死硬分子」、「鬥爭尚未結束，我們應充份注意前途的困難，和決不可規避責任」。

該會議宣稱：「黨的領導者必須保留它超越的地位」。這可能解釋作不容「文革」時期的局勢重演。

對大陸問題有專門研究的分析家認爲，這是指軍隊已進入學校、人民公社和全省的許多工廠。在「文革」期間，軍人實際上控制整個大陸。

致交北平外交使團的信函的主要攻擊目標，是「第一副總理」鄧小平，他現正代署患病的周恩來的「總理」職位。

北平外國使館接獲郵件
鄧小平遭抨擊
指鄧某會血腥鎮壓四川紅衛兵

【北平十日路透社電】多個駐北平外國使館，收到很多郵遞宣傳小冊子，攻擊在「文革」後復出的中共領袖。此間外界人士說：他們收到小冊子、複印的傳單，這些宣傳品挿在郵件中，似乎是在當地挿入的。

多年來，反毛刊物經常由外地寄入，一般相信這是中華民國當局使用的一個方法。

不過，這些宣傳品以當地郵遞方式出現，是一項新發展，與最近多個區域中心城市發生派系鬥爭的報導，不期而合。在杭州，相信「文革派」與「溫和派」正在鬥爭奪權，「溫和派」自六十年代中期的紛亂成過去後，一直是當地的當權派。

自文革後復出的領袖，最惹人注目的是鄧小平，他現任「副總理」，是毛澤東與周恩來之後，中共最有權力的人。

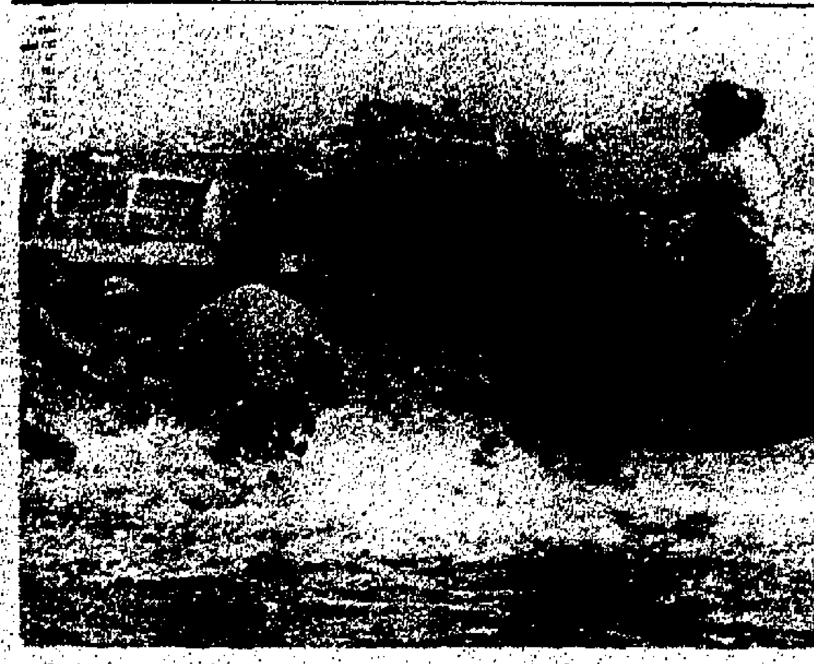
鄧小平在「文革」期間，曾被列爲第二號走資派，緊隨於劉少奇之後，因而被打入冷宮，但去年卻出乎意料的復出當權。

在今個月收到的其中一份傳單，指控鄧小平在「文革」期間，縱容向四川省紅衛兵施「血腥鎮壓」。這份由「中央戰鬥團」發出的傳單說：在毛妻江青派人介入後，才阻止到大批「革命同志」被殺。

傳單又訴說由紅衛兵打倒的人，正復出當權。

小冊子指出，鄧小平向毛澤東說：他沒有把在「文革」期間對他的抨擊「放在心裏」。小冊子發出質問說：鄧小平的說話是否表示對他的評論是不公平？

觀察家相信這些反對復用被鬥爭頭目政策的活動，表示除了杭州外，其他地方亦有派系鬥爭。



白人闖黑人海浴區 美騎警涉水去阻止： 圖示騎警於八月十日涉水去阻止企圖進入黑人海浴區的白色泳客。黑色泳客正在波士頓南區的卡爾遜海灘海浴。在過去兩週間，該海灘曾發生嚴重的種族糾紛事件。

埃總統府遭射擊 沙達不在故無恙
疑非政治暗殺祇是普通罪案

【貝魯特十一日法新社電】據此間今天消息，開羅的總統府星期六日被人開槍射擊。警方人士稱之爲「流產的恐怖行動」。

貝魯特日報報告說總統衛隊曾開火還擊，但未有說明槍手已否被捕。

警方人士曾說：槍手似不像要擊中沙達總統，因當時總統正在阿力山大附近避暑。

埃及官員說：槍手可能祇屬普通罪犯，當局對於此事認爲無關重要。

溫和分子襲警署掠武器
葡否認帝汶政變
島上局勢受控制
印尼立即建議合併帝汶

【里斯本十一日路透社急電】此間總統發言人說，武裝人員昨天包圍了帝汶島的葡萄牙軍事總部，但否認該地曾發生政變。

該發言人說，溫和派的帝汶民主聯盟人員多名，襲擊該島的一處警署，和奪去了署內的全部武器。

該發言人又說：稍後他們前往軍事總部，和強迫該島的總督及總司令皮里斯上校和他們談話。

總督完全控制該島局勢，並保証境內的全體葡人的安全。市內人們往來不受限制。他強調島上人民對一小隊葡國軍隊，並無表示敵意。

該發言人說：總統並未獲得帝汶島曾發生戰事的任何情報，也沒有接到是否有人受傷的消息。鄰國印尼對該地動亂的態度，目前尚未獲悉。

總統對帝汶局勢發表簡署的公報說：皮里斯上校已開始與民主聯盟及激烈的革命陣線談判，「以避免任何流血的對抗」，但未作詳細的說明。

它也沒有說明帝汶獨立陣綫——該陣綫今年六月曾拒絕參與帝汶前途的談判——如何介入此次事件。

【耶加達十一日路透社電】根據印尼可靠人士收聽的無綫電廣播，溫和派的政黨爲尋求最後的獨立，已成功的在葡屬帝汶發動一次政變。

該方面人士引自帝汶首都帝力地區的廣播稱，帝汶民主聯盟已經控制了機場和通訊中心。

廣播稱：在這次不流血政變中，軍隊被調動參與。

消息又稱：廣播繼續補充說，有三萬人口的帝力商業，照常進行。廣播稱，帝汶的葡國軍隊被要求中立，他們已接受要求。

此間的葡萄牙大使館發言人，實證了上述廣播中的各項要求。

【雪梨十一日路透社電】郵政總局一位發言人稱：葡屬帝汶傳出政變後，此間電話技術人員今日無法與帝汶首都帝力取得聯絡。

該電話綫路，通常每日開放一小時，由澳洲東部時間中午十二時至下午一時（格林威治時間凌晨二時至三時）。

該發言人對路透社稱：但當接綫生今日企圖呼叫帝力方面時，他們未獲回音。據講，服務暫時中斷。

該發言人續稱：當達爾文機場的控制塔接到政變的消息後，澳洲內有很多人想與帝力方面通電話。

【耶加達十一日美聯社電】里斯本政府的最後的一個殖民地帝汶曾發生政變的新聞傳出後，印尼即於星期一日建議與帝汶合併。

但現猶未知該位於澳洲以北三百五十哩的葡屬島嶼，是否曾發生政變。葡屬帝汶的獨立行動組織領袖賀爾達在澳洲對記者稱：他對該項報導感到驚奇，而他亦無接獲政變的消息，但賀氏已取消於星期一日由澳洲北部城市達爾文飛往帝汶的計劃。

迄今有關該項政變的唯一報導，乃來自政府經營的澳洲廣播局，該局引述達爾文機場控制塔於今日較早時接獲來自帝汶的一項簡單電訊。

印尼外長馬力克在一篇向記者發表的聲明中稱：他所知有關帝汶政變的一切消息，均來自達爾文的報導：但馬力克宣稱：若葡屬帝汶島上人民希望加入印尼，則印尼會保障他們。

葡人集會向移民致敬： 數約二萬五千名葡國人，於八月十日聯業結隊前往里斯本「五一體育館」，參加集會，向在其他歐洲國家工作的葡籍移民致敬。該等移民於八月度假期中，曾返回葡國。此次的示威是由多個支持目前政府的團體所發起的。

印尼堅決不讓帝汶成爲共黨跳板

—玉麟寄自印尼—

【耶加達訊】位於西非洲的安哥拉和靠近澳洲而處於印尼心臟的葡萄牙屬地帝汶，雖然兩地距離甚遠，但是最近在安哥拉所發生的事件，極有可能在葡屬帝汶重演。

安哥拉事件可能重演

以上是印尼外交部發言人，在耶加達正對國內外記者詢問，有關安哥拉國內左右兩派達成第五次停火協定，及最近數日來葡萄牙本國一連串發生的動向，對葡屬帝汶的影響時所發表的觀點。

葡屬帝汶和非洲西部的安哥拉，雖然相距甚遠，但是，在安哥拉所發生的事件，由於政治理由的本質相同，即同是屬於葡萄牙殖民地，同樣的正在醞釀着非殖民地化，而從中爭取獨立自主的火炬，因此，根據耶加達的一般觀察家的瞭解，認爲安哥拉事件可能引燃到帝汶。

根據計劃，葡萄牙將於本年十一月份給予安哥拉獨立，同樣的，葡屬帝汶也將於本年十月份獲得非殖民地化的自治政權。由於安哥拉和帝汶內部都發生政見分裂，在安哥拉所發生的內戰，流血事件，究其最大導火綫，即起源於即將獲得獨立的政治動向有密切的關連，因爲現在某一方面能在紛爭中獲得先期勝利，也就意味着將在短期內得到統治安哥拉的政權。

正在爭鬥各持異見的政黨兩方，即民族陣線和馬克思共黨思想的一派，已經數次在安哥拉全區引起公開性的慘烈戰鬥，並且已經由此導至慘重的損失，事情雖然暫時獲得調停，但談談打打的局面，已經五次戰鬥和停火的紀錄，要想永保和平團結，談何容易。甚至傷殘沒人救治，連戰死的竟也大部份沒人收拾讓其暴露郊野。

葡萄牙從里斯本開來的部隊雖將着在維持治安和恢復當地秩序，可是，新聞消息報導說，葡萄牙武裝部隊，看情形顯然在避讓共黨一方，且反面壓制民族思想的黨派，雖然這些消息來源發自西方通訊社，有可能持有政見色彩，對於久受殖民地統治的印尼和東南亞人民，大有不敢包相信的態度。

但是，若從葡萄牙國內的政治動向看出這多消息的流傳，正符合事實。現在的葡萄牙，不管過去數日的軍政府或現在的改組新政府，在在都表露着受到那邊共黨的把持，社會黨和民主黨已經被迫退出政壇之外，共產黨人正在加緊掌握一切政權，並始終持着通常共黨的擴張野心。

鑒是之故，對葡萄牙的不正常態度，是一種不必驚訝的事情，他們組織「人民」議會，一連共產黨式的「民意」機構，藉所謂「人民」議會的最高權力，來排除異己，意圖一切和他們持有不同政見的黨派。再者，由此推之，葡萄牙國到軍隊，不以公平態度來維持秩序，反之且在幫助共黨的一方，以便在以後獨立的安哥拉國內伸足把持，將不是意奇的事。

共黨陰謀排除異己

論翻安哥拉的情形，現在假設把這點可能來看葡屬帝汶的現況，共產黨的菲列特林（帝汶人民解放陣綫）勢將利用機會和老主人的葡萄牙共產黨執政者採取強力，排除異黨（即帝汶民主聯合黨和阿波德帝黨）。

如果所知，六月底在澳門由葡萄牙軍政府主持的葡屬帝汶非殖民地化會議，帝汶人民解放陣綫已經杯葛，以及在葡屬帝汶境內製造爆炸和糾紛等毆打事件，儘管不致演成像安哥拉一般的軍火相向，但已造成暴夠不寧的情勢。以及促使葡萄牙採取延長給予帝汶人民全部獨立的時間，直到一九八〇年以後，而本年十月份祇給葡屬帝汶以非殖民地化的部份獨立和須經過全民過渡程，來決定今後葡屬帝汶的政治動向。

可是，共產黨的人民解放陣綫自知在帝汶掌握政權的理想很小，又不甘於失敗，必定作一次必然的爭扎。

十月大選將有事故

綜觀這種可能性，耶加達的外交觀察家認爲，在這數月期間，在本年十月帝汶大選前後共產黨將在此地區興波作浪，而西歐的葡萄牙有可能以公開或暗中幫忙的方式來支持共黨的菲列特林。假如一旦白熱化，里斯本方面更可能公然開出軍隊，一如安哥拉一般。

印尼武裝部隊聯合參謀總長蘇多模海軍上將，故近在一個軍艦交接儀式上，聯絡此事當業宜稱，葡屬帝汶位居印尼心臟，帝汶島上，印尼佔有一半以上，正如一個房屋被隔成兩半，例如說在葡屬帝汶那邊發生火警，印尼自是不能保持靜默，因爲擴火蔓延，勢必危及隔鄰。

印尼不願袖手旁觀

蘇多模上將說，印尼對葡屬帝汶並沒有領土野心，這種思想已由印尼外交部長馬力克在國內場合中一再聲明過。儘管在葡屬帝汶廣大居民有外感於和印尼帝汶有同族情誼，以及觀察葡屬帝汶局勢入，而組成一個阿波德帝黨，竟欲把葡屬帝汶併入印尼版圖，但是印尼政府與人民是以帝汶人民的意願做依歸，並不願意插手參與別人的內政，但是假如葡屬帝汶和葡萄牙共黨要在此印尼心臟地區盛氣跳板，來威脅印尼，則印尼政府和人民必定以全力加以拒進以唯保印尼以及此地區的安全局面。

外交活動密鑼緊鼓
以埃和談已有進展

埃總統接見美大使
以官員赴華府詳談

【耶路撒冷十一日路透社電】以色列政府決定透過美國國務卿基辛格繼續談判之後，謀求達成以、埃臨時協議的努力，本日已有進展。

以色列的答覆現正透過以國大使轉至白宮，預料美國國務卿基辛格將會接獲美國駐開羅大使艾爾茲，把以色列最近的建議轉致沙達總統。

政治觀察家說，達成協議的主要障礙，是以軍西奈的撤退的範圍和接管以色列早期警報設施的美國技術人員的人數和他們担任的確切任務。

【華盛頓十一日合衆國際社電】以色列大使迪尼茲在星期六日的一項會談中，拒述以色列對於埃及最近提出有關一項臨時中東和平協定的建議所作之反應後，預料他會接着在本週內再次和美國國務卿基辛格進行聯絡。

迪尼茲拒絕透露他的政府所提出的意見內容，但他說，他將會在本週內再度和基辛格接觸。星期六日的會談是他在一週之內和基辛格舉行的第三次。

他稱：傳說基辛格恢復他在中東的穿梭外交旅程的報導，實屬言之過早。

在華盛頓，四十七名國會議員於一項聲明中，強調他們認爲美國和蘇俄對於致力中東問題的解決，是負有一項特別責任，但這班國會議員堅持一項全面性解決是不能強迫實施的，必須由中東各國來謀善意和彼此間的協議，才能完成這項全面性的和平解決。

這個稱爲「透過法律尋求和平」的國會議員組織稱，通往眞正及持久和平的唯一坦途，就是透過談判而完成。

【開羅十一日路透社電】當沙達總統今日接見美國駐埃及大使艾爾茲時，他將會聽取以色列對一項新的西奈沙漠的撤軍臨時協議新意見。艾爾茲大使昨日自華盛頓抵達此間，並携回以色列對埃及撤軍建議的答覆。

半官方的「金字塔報」今日稱，這位大使在與沙達總統會談之前，與外交部長伊斯邁會談，但今日仍然沒有解釋爲何在這位大使回來後，會談依然沒有舉行的原因。這項臨時協議的內容，相信是要以色列撤出吉地、米特拉隘口和阿布魯地斯油田，但雙方對於撤退的範圍意見不一致。沙達總統稱：在三月間國務卿基辛格的失敗努力中，以色列放棄他們結束戰爭狀態的要求。

【特拉維夫十一日合衆國際社電】兩名以色列高級官員，星期一日前往華盛頓，和美國官員會商以、埃的西奈新撤軍協定的細節。

他們將和美國助理國務卿西斯科舉行會談，他們在華盛頓的工作，由以色列大使迪尼茲從旁督導。

其中一名官員是前爲以色列總理辦公廳主任加甘特，他稱：「這次旅程是爲達成一項協定的努力範圍之內。」他在古里安機場臨行前，曾向記者發表簡短的談話。

他稱：「不要視此行爲一個戲劇性的轉捩點，那祇是求取達成一項協定的一個過程中的步驟。」

偕同他前往華盛頓的另一名官員是外交部法律顧問洛桑。

他曾協助草擬一九七四年一月簽署的第一次以埃解除軍事對峙狀態協定的細節。

以色列政府人士稱：加甘特和洛桑將會擬定協定的結構及可能的措詞。

來自華盛頓以色列報導稱，福特總統在上月致給敘利亞總統的一項電文中，謂以色列在原則上同意和敘利亞進行達成第二項哥蘭高地撤軍協定的談判。

「國土報」及「耶路撒冷郵報」的報導稱：以色列表示願意舉行這些談判，來回報埃及現時在西奈撤軍協定談判中所作出之讓步。

報導稱，將由美國國務卿基辛格從中調停的以、敘談判，將會在以色列軍隊完成他們撤至西奈新防綫的行動後展開。

「耶路撒冷郵報」並引述美國官員的談話稱，以、敘的談判將比以埃談判更爲困難及耗費時間，但他們堅持這必須在敘利亞前綫撤軍問題方面，嘗試爭取進展。

諾爾舊部打游擊
襲棉共公路哨站
一公路交通經已中斷

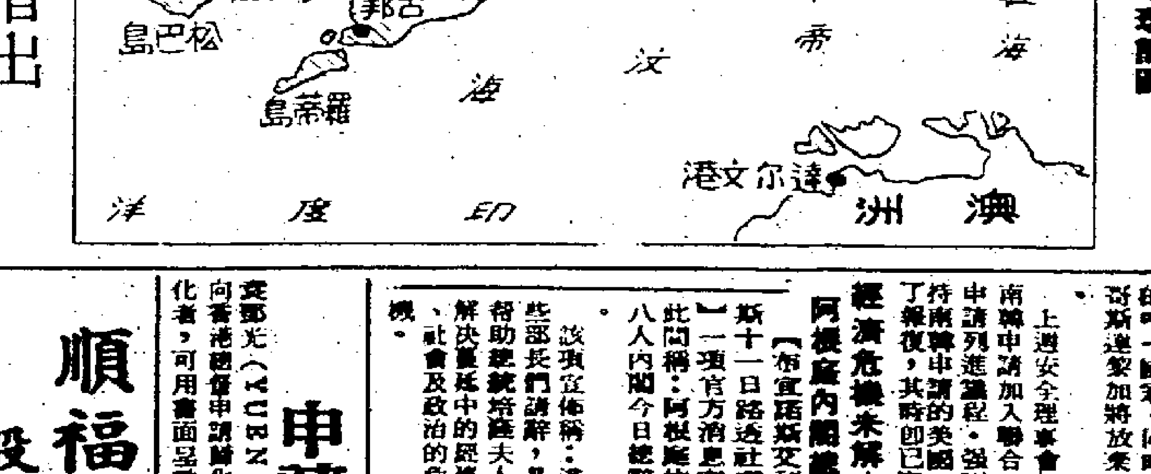
【曼谷十一日法新電】此間今日獲悉：高棉地下組織最近曾襲高棉軍一個駐在靠近暹粒與詩梳風公路上的軍隊單位。

該項襲擊消息由一個秘密高棉電台所宣佈：位於距離高棉詩梳風東北約五十公里泰國邊境區阿蘭耶拉富，收聽到該項廣播。

據該電台稱：自該項衝突事件發生以來，來往暹粒與詩梳風之間的交通已告中斷。

相信高棉解放運動組織是由被推翻的諾倫總統的追隨者所組成。

葡屬帝汶地理簡圖



「新聞週刊」專欄指出
中共極盼福特到訪
美毋須作重大讓步
福特擬順道赴印尼菲星澳紐
因甘地夫人獨裁決不訪印度

【紐約十一日合衆國際社電】「新聞週刊」在星期一日的最新一期中稱：福特總統將可以在今秋訪問北平而無須在敏感性的台灣問題方面，向中共作出重大的讓步。

該週刊稱：「福特現已被知，中共極盼他的訪問，甚至福特本人空手而來，中共也願意大事歡迎的。」

該刊同時稱：福特已放棄他在訪問北平後往訪印度的計劃，因爲印度總理甘地夫人漸趨獨裁。

該刊稱：白宮人員現時正在考慮福特旅程的其他停留站：菲律賓、印尼、星加坡、澳洲、紐西蘭，都在考慮之列。

報復南韓申請加入被拒
美準備用否決權
阻南北越入聯國

【聯合國十一日路透社電】美國準備今天運用否決權，否決北越與南越之分別申請加入聯合國。

聯合國安全理事會，已定於上午十時半（格林威治時間十四時半）舉行會議，以研究建議於下月聯合國大會開會時提議該大會准許該兩國加入的議案。

中共與蘇俄，經聯同另七國以贊助該議案，預料美國將是投否決票。

上週安全理事會拒絕南韓申請加入聯合國的申請列進議程，強烈支持南韓申請的美國，爲了報復，其時即已發出通知，說美將阻止北越與南越的加入。

外交界人士稱，美國的上述態度，定然在安理會內遭遇強烈的抨擊。他們並稱，共黨與不結盟的國家，或將在聯合國大會內，提出建議案。

美國將繼續否決北越與南越的申請，直至南韓亦獲准加入爲止。此間對此點，已不大懷疑。

安理會再次研究此問題以利北越南越加入的議案。

阿根庭內閣總辭
經濟危機未解決

【布宜諾斯艾利斯十一日路透社電】一項官方消息在此間稱：阿根庭的八人內閣今日總辭。

該項宣佈稱：這些部長們請辭，是爲幫助總統裴隆夫人解決嚴重延中的經濟、社會及政治的危機。

申請歸化英籍啟事

袁鄧光（YUEN TANG KWONG）住香港寶珊道三十號三樓現向香港總督申請歸化英籍，如有任何人士要知任何理由認爲不應准予其歸化者，可用書面呈香港布政司署將事實向布政司報告之，此啓

順福企業有限公司
股東週年常會通告

本公司定於一九七五年八月十五日（星期五）中午十二時三十分假座香港中區康樂大廈二十七樓，胡寶星、關卓然、李業廣、羅志能律師行，召開股東週年常會，商議下列事項：——

（一）省覽本公司至一九七五年一月三十一日止年度結算及董事會與核數師之報告。
（二）選舉董事。
（三）聘請核數師。
（四）處理本公司其他普通事項。

由一九七五年八月六日至十五日，首尾兩天在內，本公司暫停辦理股票過戶登記手續。

承董事會命
秘書WATT (NOMINEES) LIMITED謹啓
香港，一九七五年七月廿八日。

即買即住・最佳住宅
東昇樓　大道東138—144號
添喜・雙喜大廈
（香港仔成都路26號）
（香港仔大道52—64號）
向南面海　居住舒適
只餘數伙　特價應售
首期壹萬　十年付款
洽購處：協成行
地址：威靈頓街14—24號十樓
電話：H234523・250834

本報特設特別分類小廣告啟事

[illegible]由即日起之四[illegible]但必[illegible]此種特別分類[illegible]每天卅五元[illegible]不折不扣，費須[illegible]啟事及醫約除[illegible]一九七五年[illegible]月[illegible]日實行。

美情報局掌握資料顯示
共黨計劃在後年初　大舉滲入顛覆泰馬

【華盛頓十一日美聯社電】美國情報分析家相信，美國與馬來西亞約有十八個月時間，來準備應付共黨的重大叛亂行動。

報告顯示：自從共黨於今天春天獲奪了鄰近的中南半島後，已加緊其對泰國的滲入，但共黨大規模滲入馬來西亞則較為困難，因為與馬來西亞接壤的均非共黨國家。

據謂：馬來西亞的叛黨於近月來已日益猖獗，並曾派遣代表，來企圖獲得共軍在中南半島鹵獲的美製小型武器。

據謂：美國情報局在東南亞蒐集的情報顯示，大規模滲入泰國東北部的行動，很可能於一九七七年初開始，目的係解放泰國東北部的十六個府。情報專家相信：屆時，共黨在越南及寮國的控制，已臻鞏固，可以對東南亞鄰國擴大叛亂。

要塞的泰國領袖經已開始採取旨在與越共達成一項共存協定的外交政策，越共被認為泰國的一個主要威脅。泰國同時一直在討好中共，希望獲得其支持來對抗越南。

據謂：馬來西亞官員預料一兩年內不會有嚴重叛亂情事發生。作為準備工作，他們正在擴大軍隊、警察及農村護衛隊。

中美工業研討會昨揭幕
嚴總統應邀致詞指出　我邁向精密工業時代

【台北十一日中央社電】嚴總統今天指出，中華民國已經渡過經濟風暴的難關，我國舉國一致來建設資本密集與技術密集體系的努力，已經開始。

中美工業創新和產品發展研討會，今天上午在台北揭幕，嚴總統應邀在揭幕典禮中致詞時說，由於中華民國人民和政府在經濟風暴中沉着應付，在今年第二季開始時，我們的經濟情況已起衰振疲，由弱轉強。

嚴總統並強調，中華民國在經濟風暴中，曾採取若干自行約束的措施以為因應，包括緊縮通貨的政策與節約運動，而這些措施非但沒有造成民心渙散的現象，反而使我們全民團結的向心力更為堅強。

嚴總統指出，正因為國人能夠精誠團結，沉着應付，我們目前已到達一個新階段。前此我們依靠勞力密集的經濟體系以創造高速成長的時代已過去，而一個資本密集與技術密集的經濟體系已經開始。

嚴總統並在會中指出，若干國內極需建立或加強的觀念，習慣、和實務。這些觀念，習慣和實務，也都是技術成長所必需的。他說，首先我們的工業急迫的需要更好的，更健全的計劃方法。其次，我們的科學界與工程界，對技術發展的目標不可以定得太高，也不可以定得過低。第三，我們將科學技術納入整體國策的努力仍待加強。

嚴總統在會中并呼籲國人，對於工會投資於「尖峯技術」應小心謹慎的和具有高度選擇性的進行，在投資於「尖峯技術」以前，先對選擇的標準和方法，痛下一番功夫。

水淹馬尼剌低窪地區：圖示街童們正在一條馬尼剌主要街道中戲水。時間是八月十日，季候性大雨於四十八小時內降下四點八吋雨水，淹蓋馬尼剌若干低窪地區。

在泰總理府門外　千名被解僱美基地警衛　示威追討遣散費

【曼谷十一日路透社電】被解僱的美國基地安全警衛工作的約一千名泰國人，今日在克里巴莫總理府門外，發動示威，使兩個月來因遣散費問題的抗議升級。他們稱，他們將會繼續封鎖總理府外的道路，直至他們追討福利費和額工津貼的要求獲得滿足時。

這批示威者是由一哩外的民主紀念碑出發。他們自本月開始，即在該碑的一帶地區紮營露宿，及封鎖交通，迫脅當局答允他們的要求。

赤衛軍在隆生事　日航消耗二億日元　將向政府索回

【東京十一日法新社電】日本航空公司估計，由於日本赤衛軍游擊隊於八月四日佔據吉隆坡美國使館，該公司所受損失超過二億日元（美金六十六萬六千六百六十元）。

游擊隊員當時曾強迫「日航」提供一架特別客機——一架設有一百五十個座位的DC八型噴射機——將十名游擊隊隊員從吉隆坡送往利比亞的黎波里作為交換人質安全的條件。

「日航」現正計算其因「吉坡隆行動」而蒙受的損失，因該項損失可向日本政府索還。該筆款約二億日元的損失，其中包括一億五千四百萬日元（約相等五十一萬美元）的機票費用，一千萬日元（三萬三千三百卅美元）的通訊及聯絡費，以及兩百萬日元（六千六百六十美元）的加班費。

雷達幕上與幽靈機毫無分別　和諧機飛越阿領空　將有可能會被擊落

【紐約十一日法新社電】據今天此間消息說，英法合製的超音速「和諧式」客機，如果飛越阿剌伯領空，要冒被擊落的危險，因為在雷達幕上，它與以色列的幽靈式機，毫無分別。

美國「新聞週刊」報告說，此等巧合，就是何以當該機最近在該區飛行時，伊拉克的戰鬥機奉命昇空偵察的原因。

「新聞週刊」說，當該機於明年正月一日定期飛航倫敦至波斯灣的巴林島之之間的航綫時，問題便會發生了。

西貢赤化毒販據點頓失　菲可能成為毒品轉口站

【馬尼剌十一日法新社電】軍方當局今日稱：繼中南半島赤化後，國際毒販可能轉移來菲律賓，作為毒品的轉口點。

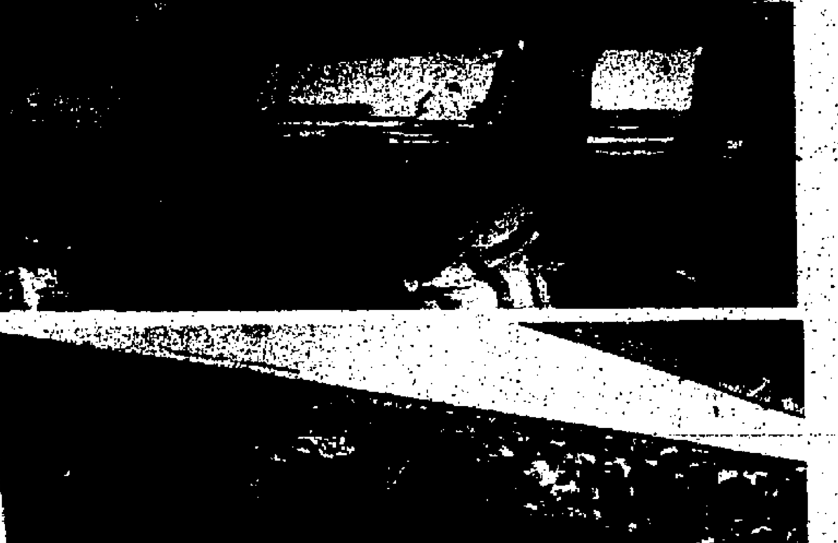
菲律賓國民防衛軍首長林嘉蒔少將在新聞簡報中稱：由於共黨在中南半島取得勝利，毒販已不能輕易利用西貢作為轉運點。林氏並補充謂：「香港及星加坡亦已加重他們的禁毒法例，因此，該等行動可能迫使國際販毒計劃轉向菲律賓。」

林氏並謂：花在毒品上的「巨額金錢」，並非在菲律賓，而在某處地方，但他們可能利用美國作為他們設在菲律賓及更大利潤的各市場的中途站。

當馬可斯於一九七二年頒佈戒嚴令時，已加強此間的禁毒法例，此舉使毒販會被判死刑。在一九七三年一月間，馬尼剌的一名華人毒販林生（譯音），在軍事法庭判定罪名成立後，即被判槍決。

北韓外長　取消訪星

【星加坡十一日合衆國際社電】現正訪問若干亞洲國家的北韓總理兼外長許淡，已取消其星加坡之行。星加坡政府及此間北韓領事館均無說明取消是次訪問的原故。相信係因北韓不滿星加坡將其與南韓的關係提升至大使級。許淡原定於星期一日抵達此間，作為期兩天之訪問，並會晤星加坡外長拉惹勒南。



炎夏離擾度假去：上圖：度假者在擁擠的火車上爭得一個坐位，遲來的度假者從窗口爬進車廂。下圖：超載的火車送他們到山上和海岸來度過八月份的假期，羅馬主要鐵路站的月台上擠滿了候車的乘客。

福特夫人是前衛婦女　鼓勵女兒試婚吸大麻　立刻引起反黃者抨擊

【華盛頓十日合衆國際社電】美國總統福特的夫人星期日說，如果她的十八歲女兒蘇珊與人有染，她不會覺得意外，第一夫人認為，一般來說，在婚前與適當的伴侶發生關係，離婚率可能減低。

福特夫人表現她是一個抱有獨特思想的解放婦女，她同時說：也許她的孩子們為了好奇關係，都會吸過大麻。又說：倘若她還年輕時大麻已經流行，她可能也會試吸一下。

【達拉斯十一日路透社電】反墮胎運動者瑪利．翠佚斯夫人今天抨擊美國總統福特的夫人貝蒂，指她同意婚前性行為，無異於鼓勵雜交。

福特夫人曾於電視訪問中說：如果她的十八歲女兒蘇珊宣佈她和別人有了關係，她不會覺得詫異。

福特夫人又說：「像所有年青女孩子一樣，我認為她是很正常的一個人。」

翠佚斯夫人評論說：「這是很不幸的事，像有福特總統夫人那樣地位的人，會默許婚前性行為，這簡直就是鼓勵雜交。我要坦白地說，像總統夫人那樣有身份有面子的人，會說出這麼不負責任的話，使我很感驚奇。」

颱風昨逼近沖繩島　海洋博覽會暫關閉

【東京十一日合衆國際社電】官方人士稱：一股颱風於星期一日逼近沖繩島，國際海洋博覽會因而宣告關閉。

博覽會將於日本標準時間下午七時（格林威治時間上午十時）關閉，該會人員已下令到時在一小時內清除各場館。

海洋博覽會於七月廿日揭幕以來，這是首次全面性關閉。

在那霸，沖繩島氣象台曾觀察到時速六十八點四哩（秒速三十點六公尺）的暴風。

由日本標準時間正午十二時（格林威治時間凌晨三時）起的三小時內，那霸會錄得四點七吋雨量。

【台北十一日中央社電】輕度颱風「婀拉」威力稍有增強，進行方向雖然偏向北北西，但對台灣地區的威脅仍然沒有解除。

氣象局說，台灣東北部及北部地區風力雖然不強，但可能有豪雨，海上可能有十級以上的強風，希望台灣各地及附近海面航行的船隻注意嚴加戒備。

社論
香港經濟復甦的展望

財政司夏鼎基上週五在香港會計師會週年餐會席上，發表一篇展望香港經濟的演說。這是香港政府高級首長對當地經濟前景的首次發言，夏氏又是總綰財政大計的負責人，擁有第一手的資料，因此，社會人士對他的演說，咸表重視。

夏氏認為香港經濟的復甦，不會太快，原因是香港經濟的改變逆勢，依靠世界各國的經濟復元速率而決定，各國因受了通貨膨脹的巨創，復元的速率不會甚快。夏氏上述的意見，並非故意低估香港經濟復甦的能力，而是根據世界經濟發展的總趨勢而提出的警告。在此之前，此間一部分對經濟事務學有專長之士，分析香港經濟衰退的特點時，即指出一項特徵——香港經濟的開始衰縮，較美國和西歐在時間上遲了六個月。因此，經濟復甦到來的時間，也會遲於他國半年。例如最近一期的「科學管理」雙月刊，也强調此點。若以此項見解和夏鼎基氏的看法比較，顯然不謀而合。

經濟復甦的時間落人之後，速度不會太快，依經濟學原理來說，並非壞事。在經濟衰退持續期內，香港遭遇到的不同困厄，罄竹難書。但是，一般人殊不重視香港工商業在空前壓力下掙扎圖存的至大至剛毅力，而對來自內外的摧殘和打擊，始終屹立，堅持奮鬥。戰後香港經濟能從極度脆弱的形勢下而發展成為具有穩固的基礎，一度帶來令人欣羨的繁榮，當時曾被世人譽為奇蹟；但在衰退期內，香港工商業仍無所畏縮，忍受一連串的打擊，最後能推到衰退接近見底的一分儘，這種不屈不撓和永不氣餒的企業精神，應值得舉世的稱許。

目前這一階段，可以說是經濟轉變期，逆勢未全部消退而順勢可望不可即的關頭。這是極端重要的一刻，過度的悲觀雖然已屬多餘，但過度的樂觀似乎也大可不必。夏鼎基氏認為期望經濟復甦提前到來的想法是「勇而無謀」，這是照夏氏所用英文的直譯，比較接近原意的，似應譯為「衝動」。他的警告非常適時，因為過來已常聞人云：經濟衰退已成强弩之末，早早準備迎接復元。這種樂觀心理的產生，顯然是一時的衝動，而對整個經濟大局未能面面俱顧，其說香港，就是美國、日本這兩個具有雄厚經濟復甦潛力的國家，對經濟復興的速度，也不敢期望過高。我們的經濟建立於出口，在工業大國仍未全部脫離經濟頹態的期間，不可能後來居上，短期內即可改變經濟萎縮狀態。

時間的或遲或早，問題不大。今天最重要的工作，就是做好準備。當局在經濟衰退持續階段中，施政措施過於消極，這是重大的弱點。一個政府在經濟低潮時，必須全力協助工商業，減輕負擔，扶植生產，使工商業獲得喘息時間，力抗經濟浪潮的侵襲。在繁榮時期，有些法令是可以推行的，但在經濟全面萎縮的時候，法令就需要凍結或修改，使之符合現實情況。當局不作此圖，無異是使工商業所遭遇的困難增多，又要應付世界性的經濟壓力，又要奉行法令，雙重打擊，使工商業元氣大損，這是當局在迎接經濟復甦到來之前所應加檢討的錯失。

另外一個大問題是治安。一般人祇以為治安惡化，直接受害者是守法居民，殊不知一個工商業都市的經濟活動，安全環境是必需條件之一。香港近年來的工商業發展，外來投資具有重要作用，像現時香港的惡劣治安，海外投資者怎能自甘冒險？光天化日之下，七百萬現款能在數分鐘內被劫去，這樣的安全實在是毫無保障。當局在每次發生重大劫案後，一味強調匪徒的組織完善，部署精密，行動迅速；這些話其實是誇讚匪徒之詞，有損治安力量的威嚴。我們不信匪徒的組織、部署、行動能勝過警方？若以此為破案困難的藉口，那就是塞責之詞。治安若不改善，經濟復甦的前景殊難樂觀。這是當局應該檢討的另一項迫切問題。

蘇在東非建軍事基地

索馬利亞人似乎對現代設施很少認識，所以還坦率地邀請美議員前往訪問，結果証實工程還在進行中。

在荒蕪的東非國家索馬利亞逗留了一個星期後，一個遊客很清楚的知道，蘇俄對在把孤立的港口柏比拉改變成一個可使莫斯科在印度洋的軍事力量激增的海空軍基地。

蘇俄人已在這裏建成或進行建築一個新機場，一個油庫，一個通訊中心，以及倉庫和營房，多種海軍飛彈的設備，包括船對船的「斯蒂克斯」。

這是兩個應索馬利亞政府邀請，於七月初的一百一十度氣溫下，先後前往訪問的美國國會調查團所証實的。其中一個團，由奧克拉荷馬的巴列特參議員率領，另一團是紐約州衆議員史特拉騰率領的。

雖然這些美國人被擋迴入某些蘇俄設備，索馬利亞則放那些最敏感的軍事設施給團隊的美國專家們看的事實，似乎証實巴利總統所說，他沒有意思把這個國家交給俄人。但美國人採取一種審慎看的態度。

參議員巴列特坦白的說，他的現場觀察，「絕對証實」國防部長施里辛格所指，蘇俄在柏比拉有一個「重要的新設備」。

衆議員史特拉騰說：「當最後完成了，柏比拉基地設備將是俄人在蘇俄境外任何地方（包括古巴）所可使用的最齊全的海軍供應設備。」

最低限度，在一年前，美國政府已知道了蘇俄在柏比拉（在索馬利亞首都摩加迪舒以北六百哩）興建一個軍事基地，但詳細情形，直至六月十日，美國國防部長施里辛格發表一系列由間諜機攝影的這港口和空軍基地區的照片，大家才知道。

索馬利亞官員們把美國的指摘說是「純粹的狂妄」，並邀請美國新聞記者和國會議員到柏比拉來「親自看看」。他們說，美國國防部利用柏比拉作為一個問題，以迫使國會批准在印度洋的英屬狄哥加西亞島興建一個空軍及海軍基地。

雖然有索馬利亞人的否認，美國人在現場看見的設備，可使莫斯科阻挽由油產豐富的波斯灣至蘇彝士運河的印度洋海道。

這基地的中心是一幢飛彈修理及倉藏建築物，有油庫，路軌，拖車及一個用來吊起飛彈以供檢查及修理的大起重機，現場沒有飛彈。衆議員史特拉騰說：「當然，他們暫時搬走它。」

美國當局說，這建築物能夠供應蘇俄軍械庫的任何飛彈所需的服務。一位專家說：「它一定的是太大的，祇用來倉藏「斯蒂克斯」的。」

「斯蒂克斯」是一種船對海面的飛彈，長約十五呎，射程廿六哩。俄人也有一種「斯蒂克斯II」飛彈，射程達五十哩。

美國人所見到的其他的蘇俄設備，包括一個燃料儲藏庫，可貯油約一十四萬桶；一個在建築中的機場，有一條長一萬三千呎的跑道，足以應付巨型的蘇俄飛機；以及兩個通訊場地，一個配備高頻率發報機，另一配備收報機。

美議員不獲准進入這些通訊中心。執政的革命委員會的一位委員，索馬利亞總統的女婿蘇利曼上校解釋說：「他們問過俄人，他們說我們不想美國人進去，這些是他們的設備，用他們的錢建造的。如果它是我的，我會請你們進去。但我問過，而他們說：『不歡迎美國人』。」

雖然相信有幾百俄人住在柏比拉，在美國人訪問期，他們多數不露面。參議員巴列特企圖登上一艘停泊港內的蘇俄「兵營船」，但被一個穿着制服的蘇俄水兵攔阻。

索馬利亞官員們承認，約有二百四十名蘇俄人住在那艘船上，但他們說，一個兵營區和一個拖拉車場，由索馬利亞士兵和水兵使用。不過在兵營場地的一張電影海報是俄文的。當美國人突然的進入這些拖車——看來似乎是空的——他們見到俄人。

為甚麼索馬利亞於否認柏比拉有蘇俄基地存在之後，卻又邀請美人前往參觀？

有些美國官員猜測，他們不認為俄人的設備是一個「基地」。其他的人相信，施亞德總統亟想取得美國的援助，以應付二十六萬五千旱災災民，所以願意讓美國人看看蘇俄的建設計劃。蘇俄飛機已載運數以千計的無家可歸的游牧民族前往新地區，但更多的幫助仍是需要的。

索馬利亞獨裁們的態度，也表現出有些官員自己也驚訝蘇俄部署的龐大，或者不知道它的重要性。一位官員問美記者：我們有甚麼辦法可以昭示世界這裏沒有蘇俄基地？」甚至當他講話的時候，也有由俄人駕駛的俄製巨型載水運輸車輛的駛過。

施亞德總統說，在索馬利亞的俄人不足一千人，但其他的人士估計，人數約二千五百至三千。對施亞德政權的批評者指摘俄人在各階層使用影響力量。

蘇俄在這裏的角式，容擾着富有的阿剌伯國家如沙特阿剌伯，它不信任回教的索馬利亞的「科學的社會主義」，懷疑俄人鼓勵索馬利亞人破壞回教法律。

以他們自己來說，索馬利亞人感覺被阿剌伯世界（他們亟想再度加入的）以及西方國家們（拒絕供給軍械以裝備他們的一萬七千人軍隊）遺棄。他們說，他們必須依靠蘇俄，因為這個國家週圍有許多敵人——衣索匹亞、佐尼亞及法屬的阿法爾斯和伊沙斯。

由於旱災威脅它的三百萬人中的幾乎一百萬人的生命，索馬利亞也亟需要外間的經濟援助。但它恐怕多數的西方國家將繼續不給予援助，除非它改革政治制度。在摩加迪舒的一位外交官說：「它是可憐的。索馬利亞人不是真正的非洲人，而他們也不是真正的阿剌伯人。除了它在非洲的角和在紅海的頭的位置之外，沒有人理會它。」

但西方的漠不關心已使蘇俄有利，到了美國揭發蘇俄在這裏的建設的時候，莫斯科在控制印度洋海道的競賽中最低限度似乎已佔先一步。

俄國宮庭一段穢史
凱薩琳是個偉大情人
一生共有三十位精壯漂亮的情夫，並為他們花了二千萬鎊。

在凱薩琳女皇統治下的俄國，變成更加富強大。但關於這位女皇最「偉大」的事悄，卻是她的性慾。從一七六二至一七九六年在位期間，她最少擁有三十位情夫，而且在他們身上花費了二千萬英鎊。

他們的晉選條件，主要就是體魄。當她年事日高，她愈加追求年青的小夥子。

她是一個殘酷的專制君主，她的宮廷是一處詭詐與謀殺的溫床。她的對外政策使波蘭分裂，又利用土耳其的積弱，在黑海建立了俄國的霸權。

她的人民受殘暴對待，不得溫飽，而且衣衫襤褸。

不過，她並非祇毫沒有文化修養。她與當世法國大文豪伏爾泰互相通信，又親自撰寫回憶錄及幾部劇本。

凱薩琳於一七四五年她十五歲的時候，從德國到俄羅斯，嫁與俄國的皇儲——彼得。

她孤單地度過新婚之夜。她的夫婿祇顧和他的玩具兵玩耍。

彼得實際上是一個痴獃子，而且耽於縱酒淫樂，但他卻拒絕與凱薩琳造愛。

於是，她私通了第一位情夫——一個名叫蘇泰哥夫的英俊侍臣。彼得反而從旁鼓勵。不久，凱薩琳身懷有孕。

彼得的母親——伊莉莎伯皇后，希望俄國的皇位繼後有人。於是，蘇泰哥夫奉命「為健康着想」而外遊，好讓凱薩琳的孩子看來是彼得的骨肉。

蘇泰哥夫去後，凱薩琳找到第二位情夫慰藉。他是波蘭伯爵——龐尼亞度斯基。

這段姦情一直很順遂，直至有一次，彼得突然醋意大發，令這對正在床上幽會的男女驚愕不已，更把這個波蘭人送到獄中。

在凱薩琳激烈要求下，彼得終於屈服，把他的情敵釋放。彼得更為這件事慶祝一番，把他帶進凱薩琳的寢室中，四個人徹夜狂歡。

凱薩琳終於厭倦了龐尼亞度斯基。她把他册封為波蘭國王，遣他返回故國執政。

取而代之躺在凱薩琳臥榻上的，是一位以驚人氣力聞名的年青英俊軍官——格哥利．奧洛夫王子。他身高六呎六吋，能夠一拳打倒一頭牛，用單手握碎一塊馬蹄鐵。

凱薩琳第一眼看見他，便吩咐女侍：「帶那個男士到我寢宮。」

這宗淫亂的事發生之際，伊莉莎伯女皇因縱酒致死，彼得便成為沙皇彼得三世。

幾個月後，奧洛夫與凱薩琳密謀軍隊叛變。彼得被推翻，凱薩琳登位為皇。

幾個星期後，發覺彼得被人勒斃，兇手是奧洛夫的兄弟。

凱薩琳現在可以為所欲為，不受制肘。她在情夫的身上花費大量黃金、珠寶及土地，而人民卻繼續捱飢抵餓。

奧洛夫仍然得到寵幸。凱薩琳給予他及家人的土地、房屋，價值一百五十萬鎊。

可是，奧洛夫變成野心勃勃，他要成為凱薩琳的皇夫，受封為沙皇。

凱薩琳決心繼續單獨執政。她以外交使命為餌，把奧洛夫遣往土耳其。

奧洛夫在當地獲悉一位年輕侍的中尉已遷進他在凱薩琳寢宮附近的私人套房。

歲月飛逝，而凱薩琳與年青小夥子們的關係，變得愈來愈短暫。她六十二歲時，最後一位情人名叫柏拉度，年齡是二十二。她為他化了二百萬鎊，甚至差遣一名小廝追隨他左右，專門為他檢拾手帕。

五年後，凱薩琳——這位大情人，中風殞命，享年六十七歲。（葆芬）

工業國家的未來社會

貝爾博士在哥倫比亞大學教書，一直教到一九六九年。

一九六八年貝爾博士出版了「觀念形態的末路：政治觀念在五十年代已智窮力竭」一書，而聲名大著。他這本書裏有許多篇文章檢討美國生活的許多方面，從資本主義的官僚政治化到「樂拜教車」。在這本書的最後一部分，他探索觀念形態對社會行為的影響。他審查了馬克思主義、社會主義、蘇聯行為和美國社會主義，他斷定「傳統的思想體系已經「智窮力竭」，已經失去了他們說服力量。」

貝爾博士對教育問題寫了很多文章，要求重新注重文哲和人文學的研究。他化了整年時間完成的「普通教育的改革」，於一九六五年出版，使他獲得一個美國教育工作者協會，「美國教育協會」的波頓獎章。

貝爾博士著作中，從頭至尾都可以看到現代人設計未來社會選擇機會的意見。他相信社會預測是那許多出現中新工具之一，現代社會應該利用它們來「擴大道德選擇範圍」。

他自己在社會預測方面的工作，在他擔任「二零零零年委員會」主席職務時，曾受到全世界人士的注意，上述委員會是「美國文學與科學學會」組織的一個社會設計團體。

從一九六七年到一九七二年，貝爾博士和委員會其他二十六名不同職業與學養的學者，研究公共——政策決定的未來後果，並試圖預測本世紀末美國社會的形式。（下）

廿五分一人患了色盲而不覺

假使紅髮的英國人一夜之間變成綠髮，可以打賭每廿五個人中便有一個並未察覺有此變化。除了疏忽之外，亦由於每一百個英國人中，有四個是色盲，分辨不出紅綠。

色盲之普遍程度，出乎一般人意料之外。患上程度深淺不等色盲的人士，平均十二個男人中有一人，每二百個女人中有一個。

數種色盲的人極為罕見，假使閣下不幸是其中一個，那麼你所生活的世界，活像一部黑白電影，毫無色彩可言。但大多數色盲者，多多少少可以見到一些色彩。

最常見的色盲症，是無法分辨紅與綠。其次是把黃色和藍色混淆起來。

奇怪的是，大多數的人並不知道自己患了色盲，多是在偶然間發現此秘密。

一位十八歲化學系學生，因為無法分辨粉紅色和藍色石蕊色質試紙，才發覺自己患了色盲症。

另一名十八歲青年，則是在投考皇家空軍飛行員時，發現自己患了色盲症。他的投考當然失敗了。

假使投考者無法在距離五呎的地方，分辨出紅色、白色及綠色，海軍一定不會取錄。

陸軍的要求則沒有那麼嚴格。你祇要辨出紅和綠，便有資格加入陸軍任何一個單位，步兵除外。步兵的視力測驗，一如空軍飛行員那麼嚴格。

投考警察必須能夠分辨出主要的顏色。色盲者可以加入消防隊，但不能駕駛消防車。

英國所有鐵路職工，包括打字員及售票員，投考時必須接受色盲測驗。司機、火伕、警衛員及訊號員，每五年接受一次檢驗，以策安全。

此外，還有一些職業，輕微色盲亦構成投考的絆腳石。

一些人因早年吸煙及喝酒過多，晚年患上色盲。色盲本身並非一種危險病症，但無法欣賞日出日落的美景及嬰兒的粉臉，令人遺憾終生；無法分辨郵筒和警察制服的顏色，亦令人十分尷尬。（錄）

電話簿的用途繁多

電話簿除了查看號碼外還有許多用途的。它曾被間諜用作密碼書，隱藏金錢的地方，與及貨車護甲板。

西德一婦人曾出售她收藏的舊電話簿與共黨特務，每本七十五美元，生意甚佳。間諜用它來作密碼簿使用。

在紐約的舊電話簿內，曾發現鈔票、鑽飾、遺囑、樂曲手本，與及一封甘地的信。一名紐約市民，將每月的薪金掃夾在一本電話簿內，其後被人換上一本新的。他與家人花了兩天的時間，才從五萬五千本舊電話簿中找到那一本。

一名南非的香蕉商人，用電話簿作為防彈鋼板，置於貨車四週，以策安全。

為了紀念美國立國二百週年與發明電話百週年，貝爾公司的電話簿改用彩色封面，封面繪圖係用美國名人如華盛頓，步利麻寶等等。新封面已在地理學會總部陳列，該會的第二任會長亦即電話發明人亞力山大貝爾。

第一本華盛頓電話簿印行於一八七八年，共有一八八個用戶。此電話簿印行于一八七八年二月二十一日，由新天堂電話公司編印的。

今天，美國每年有五千種電話簿印行，發行一八四四一五零零零本。

黃頁電話簿見於一八八三年，分類電話簿見于一八八六年，兩者合併於一九零六年四月一日出現於此簿體。

人類潛藏某種控制健康力量

人的體質是否潛藏着一種能控制健康的力量？「是的，」生物學家辜生說。他相信祇要能發揮這種迄未發掘的力量，便可以說服自己變得更愉快、冷靜……在許多情況下，一些普通疾病即可不藥而癒。

「我所說的並非單純指精神性疾病，」辜生說：「我所說的疾病，生理性的多於心理性。醫學界對此類疾病研究早已有療法，但仍在研究純心理性的療法中。

「從某一角度看，這近於信仰療法，從另一角度看卻不是，因為病人是自我治療，不須外界的助力。這種療法名為生理反饋。

「生理反饋療法，必須借用一些工具，將之依附在病人身上。體溫勁變時，那工具能令他感覺得到。他能感覺到下意識所發生的事情，這種感覺力是一種附加的反射作用，能重複出現。」

科學家正研究信仰療法，設法瞭解當病人把自己交與未有受過正統訓練的人士手上時，會發生甚麼事情。這種療法，多年來一直是個謎，但辜生卻肯定了一點：

「當你把自己交到醫生，或信仰療法專家的手上，不要以為是醫者完全負責給你診治，其實你自己在不知不覺中亦助了他一臂之力。你的身體應該知道毛病出在那裏，並自動予以矯正。」

紐約一間癌症研究院一名女專家，亦相信人體本身具有治病能力。她說，「人體內蘊着一種力量，能控制疾病的加深或痊癒。在許多情況下，醫生與其說替病人治病，毋寧說設法加強病人身體的自療能力。」

她進一步解釋：「我們不但可以醫治自己，亦可以互相醫治。我們甚至可以互相令對方患病！」

她說：「人類天賦治病能力，例如，就算孩子擦傷了手腳，祇得眼淚直流，祇要母親溫柔地用手掃在孩子的傷口附近，並輕聲安慰，孩子往往會停止哭泣。

「親人感覺不適時，你把手輕輕按在他頭上，亦往往可以令他的不適感減輕。這都是人體內天賦的治病能力的功效。」（錄）

世界青棒錦標大賽

中華輕易奏捷 四比零挫美西

今日乘勝追擊出戰美北

【勞德岱堡十日中央社電】中華青棒代表隊，今天在世界青棒錦標賽中，出戰美西隊，即以四A比零獲勝。

【中央社記者由克寬勞德岱堡十日電】衛冕的中華青年棒球隊，今天以四比零擊敗美國西區隊，贏得在世界青棒錦標賽中的第一場勝利。

數千名來自美國各地的華僑和中國留學生們，揮舞着國旗，為中華隊加油，並為他們的旗開得勝而欣喜萬分。

中華青棒隊定十一日晚上八時（台北時間十二日上午九時），出戰美國北區隊。

中華隊在這場比賽中，攻擊和守備的表現都比對手好。全場共擊出四支安打，其中包括兩支二壘安打，並且兩次盜壘成功，先在第一局攻下一分，又在第五局得到三分。

中華隊先後上場的四名投手李宗源、徐生明、劉秋農、郭源治，球勢凌厲，幾乎完全封鎖了美西隊的攻勢。七局的比賽中，三振美西球員多達十二次，祇有一支安打出現，一位球員上壘，使得這支以夏威夷日裔球員為主組成的球隊，望球興嘆，全場掛零。

在國內選拔賽中有二至三成平均打擊率的中華隊，今天並沒有完全發揮打擊水準。美西隊左投手加藤曾使中華隊小將們九次被三振。

中華隊以第二棒中堅手江仲豪，打擊表現最好，四次出場擊出兩支安打。另外，三、四棒的林華韋和楊清瓏也各擊出一支適時的安打，助隊友奔回本壘得分。

中華隊得分的情形是：

第一局：三壘手時林華韋擊出一支游擊前滾地球，對方游擊手失誤，林華韋一口氣奔上二壘，緊接着，一壘手楊清瓏一支強勁壘邊滾地球安打，林華韋進佔本壘，先馳得點。

第五局：中華隊以兩次四壞球被保送上壘。而後江仲豪、林華韋各擊出一支二壘安打，二壘手葉志仙，左外野手李文瑞和江仲豪分別奔回本壘再為中華隊添上三分。

中華隊全場就獲三次四壞，兩次盜壘成功，沒有失誤。美西隊有三次失誤，一次盜壘，沒有任何四壞球。

觀賞這場從傍晚開始進行的球賽，有數千名來自各地的華僑和留學生，他們高喊「中華隊加油！」並且揮舞青天白日滿地紅的國旗熱誠感人。

全港初級泳 今首天決賽

【本報訊】香港業餘游泳總會主辦的本年度（一）全港初級（十六歲以下）游泳錦標賽，經於上週舉行預賽，先後締兩項全港新猷一項大會紀錄。大會今（十二）日下午六時開始一連兩天，在銅鑼灣港府池舉行最後決賽，屆時十間屬會中西男女人魚雲集港府池中，將有一番熱烈爭逐。

大會在上週預賽，各屬會人魚泅技實力，已漸見端倪，男子組以中青鄭浩光，婦遊畢迪寶治，倫國嚴偉蓮泅技較佳，為熱門泳手，料可在今日五項爭霸中名列前茅。女子組海天會李雁婷將一枝獨秀，她在預賽時，百公尺自由式已締六十六秒二全港新猷，今日將爭取百公尺自由式和百公尺背泳后座，但四百公尺自由式，婦遊會祥妮子卡蓮羅拔遜本季泅技進步神速，今向李雁婷挑戰，鹿死誰手，未知。百公尺蛙泳屬一幕精采爭霸戰，南華會女蛙劉少芳預賽已締八十八秒二大會新猷，東昇嚴慧如恐非其敵。茲將今日決賽全部秩序錄後：

（一）女子四百公尺自由式，（二）男子百公尺蝶泳，（三）女子百公尺背泳，（四）男子百公尺自由式，（五）男子二百公尺自由式，（六）女百公尺自由式，（七）女子百公尺蛙泳，（八）男子二百公尺背泳，（九）女子四百公尺四式接力泳，（十）男子四百公尺四式接力泳。

我國兩支籃球隊 滬江及七賢女 十七聯袂訪港

【本報訊】據籃聯消息，我國兩支學界籃球勁旅台北滬江高中男子隊及高雄七賢女子中學隊，將於本月十七日抵港，兩隊均作四場比賽，排在灣仔修頓球場舉行，賽序如下：

十八日（星期一），下午七時十五分，女子七賢對均安，八時三十分，男子滬江對南華。十九日（星期二），下午七時十五分，女子七賢對悠悠，八時三十分，男子滬江對港選。二十日（星期三），下午七時十五分，七賢對大同，八時三十分，男子滬江對警察。廿二日（星期五），下午七時十五分，女子七賢對港聯，八時三十分，男子滬江對均安。

球國風雲 六十八期 業已出版

球國風雲第六十八期經已出版，內容豐富，圖文並茂，每本一元五角。

內容有：前身是萬人球的大球場興故，平心而論九龍何文田大球場的容量，亞洲女子足球本月底燃戰火，第十九屆默賽大局分析，各報攤有售。

南韓昨大勝印尼 穩獲默賽爭霸權 日本四比零贏泰國

【綜合外電報導】南韓昨晚在默迪卡盃足球賽中以五比一大勝印尼，半場紀錄為二比零。南韓現已六戰六勝，穩獲爭霸權。另一場比賽則日本勝泰國四比零。今明兩天無戰事。

我國棒球水準普遍提高

本報特稿

本報駐台記者 謝雄玄

【本報台北通訊】今年國內的棒球大賽，包括青棒、青少棒、少棒三項全國冠軍賽，已於七月下旬結束，結果是，台北的華興隊獲得青棒冠軍，屏東的美和隊獲得青少棒冠軍，高雄的鼓山隊獲得少棒冠軍，這三個冠軍隊也即取得代表權，代表我國參加今年的各項國際棒球比賽。美和青少棒隊已經在遠東區賽中擊敗關島隊，取得遠東區代表權，赴美國印地安那州蓋瑞城，參加世界青少棒決賽衛冕。華興青棒隊可以不必參加遠東區比賽，直接前往美國佛羅里達州勞德岱堡，參加今年世界青棒賽衛冕。鼓山少棒隊則因世界少棒聯盟取消世界少棒賽，將來即使取得了遠東區代表權，也沒機會前往美國威廉波特城問鼎世界少棒王座。不過，根據今年四月在台北舉行的遠東少棒聯盟理事會議決定，遠東區少棒賽冠軍隊，可以到遠東區各國巡迴比賽。今年的遠東區少棒賽將於八月十九日在台北舉行，以鼓山隊實力之強，奪取冠軍將無問題。

今年國內棒球大賽及將參加的國際比賽情形，大致如上述。不過本篇通訊所要報導的重點，乃是在於今年全國棒球大賽顯示，各級棒球水準普遍提高了，逐向於平均的發展，在各級棒球的全國大賽中，可說是群雄並起，有一些以前被認為實力弱的地區棒球隊，都在比賽中打出了超水準，已把原來是南北雙雄「南為屏東美和隊，北為台北華興隊」把持的局面打破。此種情況，不但是擴展全民體育運動的一份良好收穫，而且也破除了某一地區弱隊的信心。

先說青棒賽，參加的華興、美和、高苑、宜寧、東亞、明德、銘專、稻江、青年等九隊，除了華興與美和的實力略為突出，其他七隊的實力均相差不多，在這次全國冠軍賽中，沒有一隊保持不敗紀錄。在過去幾年，談到青棒隊的實力，都認是南北雙雄美和與華興對峙的局面，可是今年的比賽中，高苑隊卻異軍突起，形成三強（美和、華興、高苑）鼎立的形勢，而且高苑隊在第一階段一路領先，擊敗華興隊而取得勝部冠軍，其後，華興隊在敗部複賽中擊敗美和，東山再起，在最後的冠軍決賽中（勝部冠軍和敗部冠軍），華興隊勉強以極微的比數兩度擊敗高苑隊，才辛苦地贏得今年青棒賽冠軍。實力堅強致全國注目的美和隊，被華興隊兩次擊敗而被淘汰，這也是出乎多方意料之外的，從今年的戰況看來，今後的青棒賽，將再也不是美和與華興雙雄爭霸的天下了。從明年開始，可能更多的高苑隊，要異軍突起，使得青棒大賽戰況更為激烈，而已經崛起的高苑隊，在未來這一年中，如能再好好訓練，明年也許有躍登青棒王座的可能。

青少棒方面，這次全國賽中有六隊參加，屏東美和隊，北市華興隊，中市神虎隊，桃縣益新隊，高市七賢隊，台東卑南隊，經過六天激烈戰況，美和隊艱苦地勉強保持不敗紀錄，奪得冠軍，出人意外的，亞軍不是華興隊，而是益新隊，華興退居季軍，七賢殿軍。益新隊為一支名不見經傳的隊伍，居然能一舉而名列亞軍，使棒壇人士感到無限驚異。在敗部冠軍賽中，益新以八比二擊敗了稱霸北部青少棒壇的華興隊，在與美和隊爭奪總冠軍時，益新隊也僅以〇比一A的極微比數敗給美和。益新隊的崛起，使國內青少棒局勢大為改觀，過去一直是美和與華興南北雙雄爭霸的局面。同時，今年青少棒全國賽舉行前，棒界人士和台體育記者，作賽前預測時均認為是「三強」鼎立局面，此「三強」乃預測為美和、華興及高市的七賢。一般認為此三隊實力最強，可是比賽三天後，益新在敗部爭奪戰中，越戰越勇，分別擊敗七賢、卑南、華興，連闖三關取得敗部冠軍，向勝部冠軍美和隊挑戰，雖然在總冠軍爭奪戰中，敗給了美和，但是它的戰績，卻使棒界人士刮目相看。益新隊成軍不足半年，沒有參加過大比賽，缺乏臨場經驗，技術也還不夠精熟，他們是靠苦練熬出來的，苦練養成了堅強的鬥志，奮戰不懈的精神。據說，益新隊正在招兵買馬，補充實力，決心在來年捲土重來，奪取青少棒王座。而益新隊的崛起，不但打破了多年來美和華興南北兩雄爭霸的情勢，也鼓舞了其他地區青少棒隊伍的信心，美和與華興不是永遠無敵的隊伍，棒球場和戰場一樣，沒有永遠打不敗的隊伍。

至於少棒，雖然仍是南區少棒隊獨霸的局面，但是東區榮工隊的躍登亞軍，卻也使棒界人士對今後的少棒形勢，不得不作重新的評估。取得今年全國少棒冠軍的高市鼓山隊，四戰四勝，戰績輝煌，在與賽的六隊中，可說是一枝獨秀，實力超越其他各隊。自去年高市的立德隊獲得全國代表權並輕取世界冠軍後，給南區少棒增打了興奮劑，一年來少棒運動蓬勃發展，雖然世界少棒聯盟宣佈不舉辦世界少棒賽，但並未影響南區少棒運動的發展。而鼓山隊的實力之強，令人不敢相信，在四場比賽中，共擊出廿支全壘打，平均每場五支，綜觀歷屆少棒賽中，找不到一支打擊力有像鼓山隊那樣強的隊伍，可以預料，本月中旬在台北舉行的遠東區少棒賽中，鼓山隊不但可以輕取遠東區代表權，而且將締造輝煌戰績。其次獲得亞軍的東區花蓮榮工隊，其球技較去年有了甚大的進步，雖然與鼓山隊比較起來，實力還差了一截，但其能擊敗其他各棒隊，顯示未來的國內少棒壇正起伏着強弱形勢的變化，這次榮工隊的優越表現，給東區少棒壇帶來新的希望，過去棒壇人士談到少棒運動時，總認為東區水準最低，現在榮工隊的苦掙崛起，不但使棒壇人士改觀，同時也使其他地區的弱隊鼓起力爭上游的勇氣。

總之，今年國內各級棒球大賽顯示了一個重大的意義，那就是國內各區青棒、青少棒、少棒的水準，都已普遍提高，這是推展棒球運動，全民體育的好現象。（八月四日寄）

我國靜修女子中學籃球隊 定今日由菲飛抵港 晚上在伊館戰悠悠

頭場女子紐約華僑對孔聖堂

【本報訊】我國台北靜修女子中學籃球隊，將於今日上午十一時由馬尼剌乘機抵港，即晚八時半在九龍伊館獻技，由本港女子聯賽季軍及銀牌亞軍悠悠應戰。序幕戰七時十五分，旅美紐約華僑女子隊對孔聖堂中學隊，門劵五圓，籃聯屬會及學生優待劵三圓。

旅美紐約華僑女子籃球隊，此次訪港，旨在與學校球隊及青年球隊切磋，籃聯根據客軍來函所提原則而籌排賽程，曾由一九七五年度香港區中學女子聯賽冠軍孔聖堂隊應戰，主隊除以學界聯賽人選上陣外，另有數名校友加入，預料與客軍勢均力敵，賽程可望較為精采。

靜修女子中學隊本月初赴菲比賽，原定昨日抵港，惟客軍教練江憲治昨晨以長途電話通知籃聯總幹事梁自強，因機位關係，須延至今日上午十一時始能抵港，並決定即晚在港比賽。靜修為我國自由盃、木蘭盃、全國中學聯賽及台北市中學聯賽等四項冠軍，陣中有第三屆亞青盃中華隊選手多人，在菲賽後訪港，球員亦當在最佳狀態。悠悠屬本港女子聯賽季軍及銀牌亞軍，以該隊在聯賽銀牌賽的演出，則後起球員已有顯著進步，與青年會重賽始屈居亞軍，可見悠悠新秀業已成長，然本港籃球賽現時為青少年的競賽，聯賽球員除部份年齡較輕者尚可參加，因而大部份球隊亦未有賽事而致缺練，今仗悠悠各將狀態如何，仍難估計，以實力而論，則靜修隊今夕應可旗開得勝。雙方名單如下：

（靜修中學女子隊）領隊：陳振華，教練：江憲治，訓練員：黃瑞球，幹事：黃世琿，隊長：鍾惠敏，隊員：杜淑慧、陳淑郁、陳家瑜、陳靜宜、洪秋慧、陳秀月、張淑蓉、洪慧文、林麗莉、李玲華、許翠齡。

（悠悠）領隊兼球員：郭躍平，教練：甄顯綱，隊長：謝錦華，隊員：周麗瑛、賈慧玲、周麗珍、李玉玲、尹桂嫺、陸嘉儀、方映霞、黃寶運、何群英。

赴星參加保齡大賽 南華代表隊昨授旗

【本報訊】南華保齡球代表隊，定本月十八日首途赴星加坡，參加星洲第十一屆公開保齡球大賽。該會昨日下午七時，在加山南華保齡球場館，由該會主席周志強主持授旗出發典禮，授予領隊高保強，是晚到會觀禮者，該會首長有周志強、許晉奎、何世柱、李鎮安、陸恩敏、關志誠夫人、何鍵波、曾宗浩、陳安、鄺錦華、張賽會等。主席周志強致詞，略多勉勵，略謂該會參加星加坡大賽，今年已是第六次，本年代表成員有高保強、司徒敬全、馮鏡明、張鵠洲、陸國鐘五位，實屬港中一流好手，祇要盡其全力，即不負熱愛者的期望。

星加坡保齡大賽定於本月十五日傍晚在星加坡保齡球場開幕。亞洲許多國家都有參加，賽制相當完善，主要的賽例是男女單打，祇一大過以三局定勝負，雙打、混合雙打、隊際賽與優秀隊員分別有四大獎會（每一球員失敗後，可以再參加一次，合共四次），而全能項目則派計算每一球員在每一項目中的第一次成績。

足總今日抽籤 編排聯賽秩序

【本報訊】足球總會之聯賽賽程委員會，今午五時卅分在足總會議室召開本屆首次會議，討論有關新球季各項比賽事宜。

今午會議重案，以聯賽開幕日期及抽籤排定賽序與士丹利木盾賽開賽日期最惹人注意。

我國足裁海外組 回國觀光昨返港

【台北十一日中央社電】中華全國足球裁判會海外組回國訪問團三十七人，今天下午由團長張新發率領，搭機飛離台北回香港。

他們是一日回國，下機後，就立即到忠烈祠公祭，獻花致敬，然後赴台中、台南、高雄等地訪問，並與國內會友舉行足球比賽，交換裁判技術與心得，對提高國內足球裁判水準，很有幫助。

團長張新發一向忠貞愛國，也是國際足球名裁判，十二年來因有卓越貢獻，由國際足球總會頒給特別獎，中華民國足球協會理事長鄭為元上將，前晚在歡宴中，曾代表國際足球協會把特別獎狀頒發給他。

分齡網球賽 今日有八場

【本報訊】分齡網球賽，今日下午五時半起在維多利亞公園有八場比賽，[illegible]

下午五時半：[illegible]

下午六時半：[illegible]

龍 恒 福 太 油 / 華 星 星 平 麻 地

今天放映 打擂實寶主敏陳胡金：門鄧演導惠銓鈞 女犯逃 高橋導演自寶打片 七天明·續映最精門人面

今天放映 部氏行門片 金粉神仙手 主演：柯俊雄 林珍 甄珍

今天放映 邵氏出品 美艷色情巨片 聲色犬馬 主演：白小曼 胡錦 許冠文

海運·百樂 H 702412 K 678091

最後兩天 CHARLES CHAPLIN The Funniest Man In The World 差利卓別靈傳

後天大映 滅口 壹公司出品 蠻橫門士

海運 午夜十一點九 恐怖列車 古波成得

新都·新華 狂第三週 滿！ 被得拉斯 毛手毛腳 …… 新都午夜場：女逃犯

合·聯·都·新 港九影院聯合廣告

最後明天 邵氏七彩色情 聲色犬馬 許冠文 主演

天天滿場多映 七彩劇情巨片 女逃犯

只今天映五場 七彩文藝巨片 一簾幽夢 甄珍 秦漢 主演

明天正場 魔鴉

好萬荷歌 景洲金李翠 今天全線五場！ 一大伙影星七人扮演 武文九 亦諸亦莊 花花公子·兒童不宜

明珠·倫敦 滿！驚天鉅製 沖天大火災 保羅紐曼 史提夫麥昆 主演 片長保證

京華·國泰·新光·華盛頓·多利城 今早請 神探飛天 寶國 今天映 富貴貓 英京 今天映 睡公主

最後明今 仙履奇緣 天倫樂 奇異的動物

今天五場 伊豆舞孃 今四場 金絲貓叫春

英華·北河·民樂·麗華·麗都 爆滿！今天五場 高寶樹 女逃犯

皇都·皇后·麗聲·金星 最後今天五場 直搗黃龍 伊豆舞孃 明天五場獻映 十三年來傲視影壇 舞曲大王

大華·紐約 連日場場爆滿 色情風趣 施維亞 姬莉絲桃 愛曼妞

金冠·寶華·快樂 優待學界三元半 李察張伯倫 主演 大俠仙山記

豪華·新聲 最後兩天欲看從速 大滾友 How To Seduce A Woman 安加斯鄧肯

樂聲·華聲 今天五場 艾妞曼 兒童不宜 今天五場 大人國歷險記 天宮寶馬

京都·凱聲 最後兩天 第九週映 優待學界樓座四元半！ 大轟炸

香艷！大膽 李翰祥 導演 聲色犬馬 胡錦 許冠文 白小曼 主演 文華一池春水

即日五場 聰明狗走天涯

和記大手賣盤多 領導股票市趨低
成交總值僅一千七百餘萬元
恒生香港指數報跌一·七二

每日股市

【本報訊】股市買賣異常冷落，成交總值僅得一千七百七十七萬元，上週末傳出滙豐擬收購和記新股消息刺激，曾一度使股市略見反彈回升，但僅曇花一現而已，人心又復轉向歡，由於和記大手賣盤領導下跌，使利行市又復低沉，和記以一·七七元開出後，價格卽如上向下，一度最低成至一·六五元，以一·六九元收市，價比前市下跌一元二角，其他各股收市價亦多見趨低。計：置地收六·三元，新鴻基收三·一七五元，新疆收一·四二元，合和收一·六六元，大昌收〇·七三元，新世界收一·一五元，怡和收二一·五元，滙豐收一四·七元，港燈收三·五二五元，九燈收一四·六元，煤氣收一六·六元，電話收一六·一元，九巴收四·四七五元，九龍倉收一〇·七元，黃埔船塢收五·四元。

聯合橡膠中期息三分截止過戶九月四日至九月十八日。

橡膠信託中期息二分截止過戶九月四日至九月十八日。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類一七〇二·〇八升一一·五八，公用類八九三·二六跌五·六六，地產建築類一九七一·六一跌一四·七五，工商企業類一四六五·五七跌二六·五四，倉塢類二三五三·八三跌二〇·一九，酒店類八六二·五六升二·七二，紡織類七八九·一八升一·九三，投資類二三二二·六九跌〇·八八，橡膠類七五六·六三無起跌。

香港恒生指數上午報二九八·九〇跌二·六七，下午報二九九·八五，較上午升〇·九五，全日跌一·七二；遠東指數報一四七八·〇四，跌六·三八；金銀綜合指數報二六·一九，跌〇·一一；金指數報二六·六九，跌〇·〇四；銀指數報二六·四九，跌〇·三五。

在成交總值一千七百七十七萬元中，計香港交易所佔三百八十萬元，遠東交易所佔八百三十五萬元，金銀交易所佔五百二十萬元，九龍交易所佔四十二萬元，茲將昨日股市行情綜合表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價
（銀行類）			
滙豐銀行	一四·七〇	一四·八〇	一四·五〇
（公用類）			
香港電燈	三·五二五	三·五五	三·五〇
九龍電燈	一四·六〇	一四·六〇	一四·五〇
中華煤氣	一六·六〇	一六·六〇	一六·五〇
電話公司	一六·一〇	一六·三〇	一六·〇〇
九龍巴士	四·四七五	四·五〇	四·四五
（倉塢類）			
九龍倉	一〇·七〇	一〇·七〇	一〇·六〇
黃埔船塢	五·四〇	五·四五	五·三〇
（航業類）			
亞洲航業	三·六〇	三·六〇	三·六〇
會德豐船務(A)	二·七〇	二·七五	二·七〇
會德豐船務(B)	〇·二六	〇·二六	〇·二六
萬邦航業	三·〇〇	三·〇〇	三·〇〇
維達航業	三·七〇	三·八〇	三·七〇
華光航業	二·七五	二·七五	二·七五
寶福發展	〇·五〇	〇·五〇	〇·五〇
東方貨櫃	一·七七	一·七九	一·七五
新海康	一·四二	一·四二	一·四二
（建築類）			
保華	二·五二五	二·五二五	二·四五
新昌	一一·三〇	一一·三〇	一一·三〇
大新(公和)	一·九五	一·九五	一·九〇
海港工程	〇·九一	〇·九三	〇·九一
青洲英坭	一四·一〇	一四·一〇	一四·〇〇
大亞石業	〇·六〇	〇·六〇	〇·六〇
安達臣集團	〇·七二	〇·七五	〇·七二
（投資類）			
聯合企業	四·二〇	四·二〇	四·二〇
怡和証券	七·〇〇	七·〇〇	六·九五
新鴻基証券	一·四二	一·四三	一·四二
（地產類）			
置地公司	六·三〇	六·三五	六·二五
萬年置業	〇·三〇	〇·三〇	〇·三〇
大信置業	〇·三〇	〇·三〇	〇·三〇
永泰建業	一·八二	一·八二	一·七九
啓明建業	〇·五二	〇·五二	〇·五二
佳華企業	〇·三八	〇·三八	〇·三八
華利企業	〇·三〇	〇·三〇	〇·三〇
捷聯企業	〇·七五	〇·七五	〇·七四
美漢企業	〇·六八	〇·六八	〇·六七
長江實業	三·九二五	三·九五	三·九〇
華大地產	〇·五〇	〇·五〇	〇·五〇
大昌地產	〇·七三	〇·七三	〇·七一
兆安地產	〇·七六	〇·七六	〇·七六
和記地產	四·一〇	四·一〇	四·一〇
城都地產	二·五二五	二·五五	二·四五
四海地產	一·〇〇	一·〇〇	一·〇〇
大生地產	一·〇五	一·〇八	一·〇四
大寶地產	〇·二九	〇·二九	〇·二九
華光地產	〇·五四	〇·五四	〇·五三
合和地產	一·六六	一·六六	一·六五
新鴻基地產	三·一七五	三·一七五	三·一五
恒隆地產	二·三二五	二·三七五	二·二五
建煜新記	〇·四七	〇·四七	〇·四七
統一機構	〇·八一	〇·八二	〇·八一
龍珠島	〇·三六	〇·三六	〇·三六
廖創興	〇·七五	〇·七五	〇·七五
輝百美	〇·五六	〇·五六	〇·五六
金莎	〇·二五	〇·二五	〇·二五
自由發展	〇·三四	〇·三四	〇·三四
泰盛發展	一·〇六	一·〇六	一·〇四
新世界發展	一·一五	一·一六	一·一四
聯興盛發展	一·〇三	一·〇三	一·〇三
太古昌發展	一·一〇	一·一〇	一·〇九
（工商類）			
怡和公司	二一·五〇	二一·五〇	二一·二〇
和記企業	一·六九	一·七七	一·六五
太古洋行(A)	六·二五	六·三〇	六·二五
太古洋行(B)	一·一六	一·一七	一·一六
太古實業(A)	一一·八〇	一一·八〇	一一·八〇
會德豐(A)	三·二七五	三·二七五	三·二二五
中同企業	〇·三三	〇·三三	〇·三三
邵氏公司	三·六〇	三·九〇	三·六〇
爪哇康沙	〇·七六	〇·七六	〇·七六
菲立斯	〇·二二五	〇·二〇	〇·二二五
屈臣氏	一·九八	二·〇〇	一·九八
和寶	一·一三	一·一三	一·一三
立興	五·八〇	五·八五	五·八〇
寶光	三·九〇	三·九〇	三·九〇
仁孚	〇·八九	〇·九〇	〇·八九
怡南	五·七〇	五·七〇	五·七〇
碧瑤金礦	〇·二二五	〇·二二五	〇·二二五
（百貨類）			
永安公司	二·四〇	二·四〇	二·四〇
連卡佛(A)(除息)	一五·一〇	一五·一〇	一五·一〇
（紡織類）			
南聯實業	一·二一	一·二一	一·二一
新馬製衣	七·五〇	七·七〇	七·五〇
（酒店類）			
大酒店	六·七〇	六·八〇	六·七〇
海港公司	一〇·六〇	一〇·六〇	一〇·六〇
永高酒店	六·九〇	六·九〇	六·九〇
凱聯酒店	一·〇一	一·〇二	一·〇〇
山帝國酒店	〇·三二	〇·三二	〇·二八

（上表行情，係以各證券交易所當日成盤爲據）

美電美鈔站穩 金價昇兩元八
去頂檔息尾盤成九八一·八

【本報訊】昨日外國行情休息無報，金市前市尾盤爲九七九·〇。昨日上午開市報九七八·二，最高報九八〇·九，最低報九七八·〇，收市價九八〇·三，息價訂去息兩元九角四仙，上牌現貨交收共四千二百兩，公價定九八〇·〇。

下午開市報九八〇·三，最高報九八二·二，最低報九八〇·二，收市價九八一·八；整日波幅爲四元，前市尾盤爲九七九·〇，與昨收市價比較漲幅爲二·八元。昨日外國無報，港市低開後尾市見穩。

美鈔牛皮，大鈔報五·〇五六，普鈔報五·〇四六；美電最高報五·〇六五，最低報五·〇六〇；通天單最高報五·〇六〇，最低報五·〇五六。日元微昇，大紙報一六九·三，細紙報一六八·三；台幣報一二六·〇〇；西德馬克報一九五·〇〇，法國法郎報一一四·〇〇，瑞士法郎報一八六·〇〇，勞啤報四九·五。

工商界 0123 456 7890

本港金鈔外幣行情表

八月十一日（星期一）

（九九K金）	
開市	978.2
收市	981.8
最高	982.2
最低	978.2
（美鈔）	
大鈔	5.056
普鈔	5.046
（美電）	
最高	5.065
最低	5.060
（通天單）	
最高	5.060
最低	5.056
（日元）	
大紙（萬計）	169.3
細紙（萬計）	168.3

（雜幣）	
正鎊	10.65
埃及鎊	7.00
南非鎊	6.35
澳洲元	6.48
加單	4.87
加元（大）	4.91
加元（小）	4.90
菲幣（大）	0.66
菲幣（小）	0.65
大坡紙	2.02
細坡紙	2.01
新勞啤（百計）	49.50
葡幣（每元）	0.91
西德馬克（百計）	195.00
法國新法郎（百計）	114.00
瑞士新法郎（百計）	186.00
泰幣（百計）	23.65
台幣（千計）	126.00
荷蘭（百計）	189.00
仰光（百計）	32.00

米市暢成達萬包 泰米價格續上揚
係因來途訂價報漲刺激

【本報訊】昨日米糖行市，大致堅好，泰國米因爲來途訂價報漲，本港入口米商開盤價每担再升一元至二元。

昨日開盤沽出食米達一萬包之多，供應轉呈充裕，青飛輪谷仔米每担一百廿三元，青火車米碌每担一百零七元，金龍新香米每担一百五十一元，紅三寶大米每担一百卅三元，金菊米碌每担一百零一元，自由神谷仔米每担一百廿三元，青金瓜大米每担一百卅一元，冧星鴦香米每担一百卅五元，商三好三號米每担一百一十八元，青火車小三號米每担一百一十一元，金發財谷仔米每担一百廿六元，天字谷仔米每担一百廿六元，展字蘇苗每担一百三十元，日字新油粘每担一百廿四元，成字蘇苗每担一百卅三元，華南粘每担一百廿六元，泰銀行粘每担一百一十七元，天字鴦蘇苗每担一百廿九元，澳洲絲齊眉每担一百一十三元，袋鼠蘇苗每担一百卅二元。

倫敦金價跌二元四角半

【最後消息】倫敦金價頭盤報一六二·五零美元；尾盤報一六一·九零美元，與前市尾盤比較跌二·四五美元。

買賣兩閒淡中靠穩 倫敦股市升近四點

在沒有拋售的壓力下，倫敦股市星期一日的市況交投平淡向穩，在接近收市時金融時報指數上升三點八一，成二八二點六。

經濟展望仍欠明朗 美股開市跌三點多

紐約股市星期一日由於担心通貨膨脹，與及利率的反覆而告下跌，在半小時後，杜瓊斯平均指數下跌三點三六，成八一四點三八。

製品商補吸意懶慢 工業用糖成價低落
北越糖昨已到四百噸

【本報訊】本港糖銷雖然仍在旺季，但近期供應又轉充裕，幼砂現價尚能企穩，但工業用糖成價卻見挫低。

糖商表示：最近糖供又比前較多，工業用糖再度壓境，形成碼頭追倉新壓力出現，糖價被迫趨低，因爲工業用糖銷售對象爲製品商，如果製品商補貨轉趨觀望或放緩扯貨時，工業糖貨到後盡量不願入倉，故目前追要在碼頭低價求放，至於幼砂方面，現時仍以日本貨作主力供銷，在並無其他地區產品年銷之下，幼砂卽使是貨源接續而至，但仍可將價站穩，不過，食糖近勢的變動還要看國際行情有何變化而定。

北越中粗昨運三至四百噸，由於製品商並非急於補貨，碼頭價比前低順，以每噸二千二百八十元共成一百五十噸，在此之前，北越糖曾佔二千三百廿元。

日本幼砂，本月十四日到貨以每担一百六十五、六元，碼頭成二百包，廿日一批幼砂要一百六十四元，買家較觀望。

大陸中粗，每噸二千三百四十元碼頭無成交，受北越糖競銷所影響。

歐洲美元利率上昇 銀行同業拆息仍定

【本報訊】昨日銀行拆息無變動，美滙亦轉穩，但歐洲及亞洲美元利率提高。

據銀行界人士指稱：歐洲美元利率提高，亞洲美元利率自然受到影響，這是美國部分銀行提高優惠貸款利息所刺激，但目前本港銀行業內頭寸仍豐，調整存放利息尚未合時宜。

美滙價格，轉呈穩定，銀行同業成交每美元兌五·〇六〇港元至五·〇六三港元，賣單每美元兌五·一〇〇港元，買單每美元兌五·〇二八港元。

歐洲美元利率，一個月期七厘，兩個月期七厘一八七五，三個月期七厘三七五，六個月期八厘三二五。

亞洲美元利率，一個月期六厘六二五，兩個月期七厘一二五，三個月期七厘三二五，六個月期八厘二五。

紐澳滙價 昨均掛低

【本報訊】本港外滙牌價，昨續調整，計調整後之新滙率，澳洲元及紐西蘭元均見改低，茲將渣打銀行新掛之新牌價錄下：

澳洲元電滙買出價由六六七·七〇港元改爲六五九·七〇港元，即每百澳元較前少兌八·〇〇港元，買入價由六四六·三〇港元改爲六四二·九五港元，即每百澳元較前少兌三·三五港元。

紐西蘭元電滙買出價由六四九·九五港元改爲五五一·九〇港元，即每百紐元較前少兌九八·〇五港元，買入價由六二八·八五港元改爲五三四·五〇港元，即每百紐元較前少兌九四·三五港元。

目前織布業產銷 未恢復全面好轉

【本報訊】本港織布業現在尚未恢復一般性的好轉，織製色布的布廠產銷固然繼續暢旺，但織製胚布的布廠產銷仍然是榮瘁互見，因此，有很多布廠開工率較高而又生產利潤較好，亦有不少布廠開工率仍低而又生產利潤很薄，甚至仍然「蝕廠皮」。

昨據織布業首腦人士指稱：現在織製色布的布廠，產品大多數是牛仔布，因爲牛仔布係採用一根染色紗與一根原色紗織成，生產技術比較織製布胚複雜得多，專靠廠商以織製牛仔布爲主，產銷相當暢旺，生產利潤亦好。但織製胚布的布廠，只有織聲芯胚，厚斜紋布胚產銷較佳，但織製扣布，T·C·胚布，毛布胚等，生產仍未見好轉，產品售價仍在成本之下。所以，非專籍廠商經營的布廠，有一部分倘可保持平穩，亦有一部分業務欠佳。

造成目前本港織布業產銷未能一般性好轉的基本原因，除了出口有限額管制，不容易隨便改變生產之外，產品的客路亦各有不同，機器及技術亦各異，例如織製胚布的布廠，如果迅速把全部或一部分布機改織色布，並不是一件輕而易舉之事，所以，胚布產銷全面好轉，須待歐美經濟完全復甦之後方能爲力。

印尼客來單扯銷 舊蔴包價轉上昇
但歐洲綫去銷仍冷落

【本報訊】本港舊蔴包市勢，由於印尼客帮扯銷轉增，個別成價從低位回揚，但歐洲客來單卻比前疏減。

舊蔴包商說：最近本港頭水絲綫舊包成價回升，主要是受到印尼客扯銷的支持，雖然印尼購買舊蔴包尚屬回復早年盛勢，但年來本港頭水絲綫舊包供源不多，因爲泰國糧食土產供港減少，比方，泰國頭水絲綫包主要是向食米市場搜集，泰國米銷港不如早年多，故有所影響，現在既然印尼扯銷，市面頭水絲綫包價相應扳起。

本港一些中型舊蔴包主要去銷歐洲各地，當地來單轉減，因季節性扯銷不同，而這些中型舊蔴包供應充裕，使貨價較前報跌。

目前本港頭水絲綫舊蔴包，每個包括紐庄出口費用爲一元三角半，光身舊蔴包，一元二角半，至於中型舊蔴包由每個九角跌至八角半。

由泰國輸來新蔴包每個C·I·F·香港二元二角，本港新蔴包多年來已缺乏市場。

車主及司機必讀：怎樣節省車輛保養費用

蜆殼金牌"勞得拿"油渣機油，是蜆殼公司專爲油渣車創製、全港獨一無二的多黏度油渣機油。此種機油潤滑性能卓越，特別適合油渣車客貨運及在擠迫交通中時動時停的行車需要。

蜆殼金牌"勞得拿"油渣機油具有四大優點：

—減低引擎損耗——在汽車開動的同一刹那，金牌"勞得拿"油渣機油就立即開始循環，潤滑引擎機件；

—延長引擎壽命——無論引擎冷熱，都能獲得最佳潤滑作用；

—保持引擎清潔——由於"勞得拿"含有特殊附加劑，故能保持引擎潔淨，使車輛行駛更爲暢順；

—延長汽車電池壽命——此機油在任何氣溫中，能保持適當黏度，使引擎開動得更容易，更順利，不致消耗額外電力。

因此，閣下的油渣車輛採用金牌"勞得拿"油渣機油，就等如有了「汽車機件保險」，既可節省大筆保養及修理費用，更可減少耗油量，最符合經濟原則！

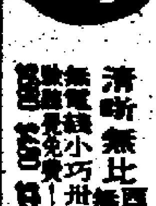
• 如閣下的座駕是電油車，請用蜆殼金牌超級摩托油。

蜆殼 上至務服・上至質品

白蘿仙 止咳療肺露

丹杜蓮 皮膚水、皮膚膏 皮膚粉

香港中華大藥房出品



Emmanuelle 艾曼妞 兒童不宜 天天五場

第一部適合女性們的色情影片！

俞羽令　高泉著　丹青圖

青衫少年直到此時才認眞的向紅衣姑娘打量一眼，面上的冰霜也解了開來。

但他忽然又眉峯一皺道：「姑娘，妳當眞要救治在下？」

紅衣姑娘道：「小妹出自誠意，少俠勿須懷疑。」

青衫少年道：「如果在下是一個江湖不齒之人呢？」

紅衣姑娘微微一呆，她似乎從未想到此一問題，不過她幾乎毫未遲疑的一笑道：「無論你是甚麼人，都不會改變我的決定。」

青衫少年道：「不後悔？」

紅衣姑娘道：「決不。」

青衫少年道：「姑娘……」

紅衣姑娘道：「少俠還有甚麼疑問？」

青衫少年道：「在下是想請教……」

紅衣姑娘道：「小妹荆玉鳳，少俠呢？」

青衫少年道：「在下楚駿。」

×××

夜，悄悄的過去了。這一對萍水相逢的少年男女，在情感上已建立了一個良好的開始。

此後楚駿每日服藥兩次，並由荆玉鳳替他作一次銀針過穴，七日之後，病情已大爲好轉了。

這天楚駿的興緻很好，他換了一件藍衫，邀約荆玉鳳外出郊遊。

定西是一個山城，窮山惡水，實在沒有甚麼好遊覽的，但荆玉鳳不願使楚駿掃興，因而欣然接受了他的邀約。

他們剛剛走出店門，忽然迎面遇到三名大漢，楚駿冷如嚴冰的面頰，竟然爲之一呆。

這三人是一名老者，及兩名中年大漢。

他們有兩個是當地的裝束，祇有一名中年大漢身着勁裝，外披風氅，八成是遠來邊區的中原武林。

此人虬髯滿腮，狀如鐵塔，長像顯得十分威猛。

楚駿不在乎此人是如何的威嚴，但却忍不住生出一股怯意，因爲他是九曲莊頗具權威的管事，對方却是九曲莊執師的兒手，山不轉路轉，人總有見面的一天，既然迎面碰個正着，他也未存逃走的打算。

其實此人目光如電，早已將他瞧得明明白白，而且雙方相距不足五尺，逃，爲時已晚。

果然，虬髯大漢發出一聲濃哼，脚下一跨，又向前踏進兩步。

「姓楚的認命吧，天下雖大，不會有你容身之處的。」

認命？祇要是一個有活力、有朝氣、堅毅果敢、奮鬥不懈的人，是不會認命的。

楚駿年歲尚輕，還有一段漫長的歲月，何況他含寃莫白，豈能認命！　②〇

他們剛出門，就迎面遇到三名大漢。

再見黑貓　李默

一二九：你孩子是誰的？

七月四日　晴

這晚，靜華很早就回來，居然臉色不比早日的歡喜。吃飯到了一半，忽然他放下筷子，說：

「靈妮，你瞞了我好些秘密！你像小黑一樣野！」

「什麼？」因爲提到小黑，我心裏有氣，打了一個呃。

他看着我直皺眉頭，眼中出現從未有過的惱猴。

「祇不過打個呃吧，懷孕的自然反應呢。」我說。

「靈妮！」他又喊了我一聲，眼光的表情是異樣的，似乎想忍住不講，但彷彿又按耐不住那股氣。

「靈妮，今天我遇見一班攝影界的朋友，說了好一些對你不利的話。你看，」他從牛皮紙袋取出一張大照。

赫然便是陳槐給我在山頂照的，神采飛揚！我在心裏打了一個突。他冷冷地笑：

「開心吧？哼！與滿臉鬍渣子的陳槐？」一邊斜瞥着我：「想不到你來這麼一手！」

「你——說什麼？」我驟道。

「你心裏頭明白，陳槐——是你靈情人的哥哥呢！哼，鬧一齣雙城記！笑話！」

「靜華，你不可胡亂侮辱我！」

「侮辱你？」他氣成什麼樣子：「人家早看到你跟他的親熱。怪不得，那麼晚才回來，怪不得，幾個月不肯陪我睡！我還以爲你患了性冷病呢，哼，原來是性外感！」

「靜華！」我被氣得心頭發痛，「你也該檢討你自己！」

「檢討自己？是的，但我不會懷孕，留下風流帳！」

「你你……你這是什麼意思？」還有比這更氣的嗎？

「哼，我懷疑！我懷疑你究竟懷的是不是我的孩子！」

「靜華，你——你是知道的，才一個多月！」

「我不知道，是那麼湊巧。我也沒看守住你白天上那兒去，哼，靈妮」他雙目發着青光，彷彿這是仇不可戴天的事，指着我鼻子說：「我現在眞希望要兒馬上生下來，好讓我看他像誰！」

「靜華！你到底講道理不講！」我叫道。

「道理有什麼好講？我們講事實！如果你不敢擔保他是我的，勸你趁早把它弄掉，別生下來！省得刺痛我的眼！」他說完就走了。

門被石破天驚的響聲關閉了。我的心也同時關閉，也同時片片碎裂。我彷彿聽見碎裂的自己，化成一塊一塊掉落地下，發出乒乓的響聲。

我不知發了多久獃。街上一點兒車聲也沒有。

半寂靜地帶

一個星期內，美孚新村銀行被刧六萬多元，油麻地大檔被刧十萬元，中區一職員被刧珠寶十三萬多元，銀行解款車被刧七百二十萬元。

升級，升級，連升百級。

× × ×

英國會一議員，建議港府考慮把一些害處較小的賭博合法化，以幫助消除貪污。

祇要逢賭必贏，世界上是不會有人貪污的。

× × ×

在英國出售的香煙，每包上面都印有：「寧政府諭：吸煙危害閣下健康」字句。

這話似乎有「政府叫人吸煙危害健康」之嫌。

丹尼

周宗保家　南宮搏

家的變化

「蠢才，你嚐甚麼？你自己想想，你自己不會生兒子，我怕周家會絕後，我幫你忙哪！蠢才，你怎麼啦？你懂麼？」周老爺努力地說出。

此時，兒子的齒血淌下來，却不出聲。

「有福，老婆總是你的啊——知道嗎？不許瞎說，爺養得你如此大，你總要有些孝心啊，」周老爺像哄孩子似地繼續下去：「那隻歌，不成話，市井下流唱的。」

周有福哼了一聲。

「有福，聽到沒有？」周老爺搖撼着他，抓住的手勁自然地放鬆了：「有福，爺辛苦一世……」

當父親的手勁放鬆之時，他躺下來，合上眼皮，像夢囈一樣徵細地語出：「我不唱了——」

「有福，我們總是父子呀——爺的心，你將來會明白的！」周老爺忽然間轉爲軟弱了，眼眶中滿蓄淚水，隔了一些時，才長嘆了一聲，離開兒子。

眼前，問題是勉强過去了，可是，這一個家庭的基本問題，並未過去。父子之間的感情已無法再復合了。

從此，周有福不再理睬父親，但是，他對珠鳳却比較友善了一些，有時，他會向她笑笑——珠鳳明白這笑聲的後面藏着非常惡毒的意思的。她害怕，有些日子，她乾脆地睡到周老爺房中去。

她的肚子漸漸地大了，周老爺命她到驚閣郎那兒買些用品，這是讓街坊鄰里知道她懷孕。

周家的媳婦有了身子——街坊衆人傳道着。而那位驚閣郎王祥，有一次也向她道了恭喜。

這些時，珠鳳似乎是麻木了，可是，當王祥向她道恭喜的時候，有一種莫名其妙的羞澀與喜悅感浮了上來，同時，一種荒誕的聯想，也浮了上來，她想：「那個從牆外爬進來的人，會是王祥嗎？如果是驚閣郎，那多麼好？」這樣的玄思，使她的面頰更加紅了。

有一度，因沉重的家庭問題，使她放掉了對驚閣郎的幻想，現在，一聲恭喜，這項思念又開始了。她回到家中也如此出神。她想：如果是阿祥哥的，多麼好！我將來的孩子的眞正父親是驚閣郎，多麼體面啊！

於是，她在幻想中微笑着。

於是，她自語：「那夜，爬進來的那個男子，我根本不知道是誰啊！眞有可能是祥哥的，如果不是他，我不會有的，如果不是他，我眞不會……我不會如此糊塗！」

把自己私心所喜的對象，從幻想中抽出來，放在現實中去！那樣，她獲得安慰，她忽然覺得自己陰暗的人生有了光華。她忽然覺得還將帶給自己幸福」。　⑤〇

挑剔　杜朗

走進俱樂部，便聽到華天娜的聲音：

「男人是甚麼東西，要我們依順他？開玩笑，他們應該好好遷就我們才是道理，要我們遷就他們，辦不到！」

華天娜的嗓子提得很高，還好，這是我們十多個相識的朋友自己組織的俱樂部，否則，別人可能會誤會她跟人在吵嘴。

「怎麼啦，華天娜，又在發表甚麼偉大的妙論？誰遷就誰？別小心眼，前兩天你認識的吳俊文，不是對你千依百順嗎？」

「唉，別提了，這王八蛋，像個女人似的，你說一，他不敢說二；你說二，他不敢說三，處處像哈巴狗似的笑嘻嘻的緊跟着我，眞不是味兒，昨天晚上給我罵了一頓，大概以後再也不敢來找我了，這種男人，我並不覺得有興趣。」華天娜一副很不在乎的樣子。

「不會吧，吳俊文不是這種男人，你怎可以說他像哈巴狗？」

「我再也找不出一件更貼切的物件來比喻了。」

「我看你準是老毛病發作了。」

「甚麼老毛病？」華天娜問道。

「愛挑剔，」我說。

「我並不愛挑剔，你說錯了，安妮！」華天娜很生氣地說。

她雖然不承認她愛挑剔，但是，在這家俱樂部裏，她却是衆所公認最愛挑剔的女人。

「華天娜，我看吳俊文爲人不錯，而且也蠻有家財，既然他對你這麼有意思，依我看，你還是不要走了這個好機會，如果輕易讓他溜了，以後要找一個像他這麼好條件的男人，可就不容易了，」站在旁邊的珍妮說。

「你覺得他很好嗎？」華天娜側過臉去問珍妮。

「是很不錯，」珍妮答道。

「你爲甚麼不找機會去親近他？」華天娜冷冷地說。

「你怎麼這樣說，我是一片好心，你竟然含血噴人！」珍妮也火了：「你這個人不識好歹，語無倫次，我懶得跟你說！」

說完，珍妮走了。

「臭婊子！」華天娜瞅着嘴，盯着珍妮的背影，很不服氣的說：「狗拿耗子，多管閒事，自己的丈夫也管不了，還管到我頭上來！」

「華天娜，你弄錯了，珍妮是一片好心對你，不是多管閒事！」我說。

「好心？好心值多少錢？我才不相信她有這麼好心；我看，她是別有用心，準是想向吳俊文打主意吧？」

「別亂說，她不是這種人。」

「怎麼曉得，人人都披着一層外衣！」華天娜說。

「天娜，你這麼說是甚麼意思？是不是連我也泣上了？」我有點火了。

「不，我祇是拿來作比喻，安妮，你不要生氣，我和你自小學就認識，怎會是說你呢？再說，你的丈夫和你之間如此恩愛，我又能說你甚麼？你是一個賢能的妻子，我羨慕還來不及呢，怎會說你？我祇不過是說，有些人的確很無聊。好，算我說錯話，不要生氣。來，我們喝杯東西吧！」

她把我拉到小酒吧間。

「喝一杯酒如何？」

「不，我要一杯橙汁，」我說。　㊀

第二天見面的時候，葛飛霞和江千握手，發覺他是那麼消瘦、那麼頹唐，從這裡可以想見他所受的打擊是多麼深重了。

「好久不見，你現在是個大忙人了，」他苦笑着說。

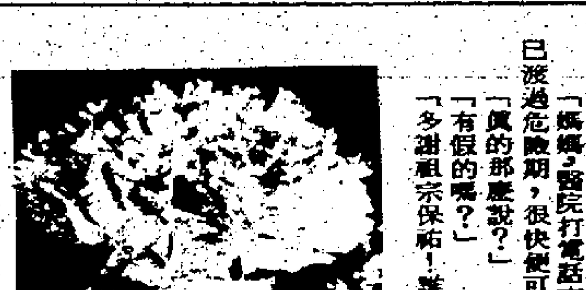
「不好這樣說，大家都是老同事、老朋友。」

「我知道你很難抽出時間來，不過我仍然想在行前見你一面，」沈一夢說。

葛飛霞想起自己在決定走現在路子之前，曾經受過沈一夢的勸告，他早就看出時代變了，觀衆的口味也變了，一個明星、導演或製片人假如不能適應環境的話，他就會被同行擊敗，雖以在這一行中捱下去。現在事隔不過七八個月，自己不但走上了這條路，而且一帆風順，連最起碼的波折也沒有。想到這裡，心裏就有着一種感恩的反應。

「你去美國是一個好歸宿，」葛飛霞說：「影壇永不會忘記你的功績。」

「別提啦，飛霞，」沈一夢說：「我覺得電影界的一切都祇是曇花一現，它不像別的藝術那樣永恒。一部詩經，我們讀了幾千年，以後的人還要讀它；一本名著，一代一代傳讀下去，永無止境。祇有電影，許多曾經轟動得我們眼探的佳片，我們想再看一次都沒有機會——你說這種藝術是多麼短命！」



小丁香氣瘺出不得聲，可是雙眼已能半睜着看人。

文仔聽罷電話回來，堆着一臉笑：

「媽媽，醫院打電話來說，大家姐今早上已渡過危險期，很快便可出院！」

「眞的那麼說？」

「有假的嗎？」

「多謝祖宗保祐！誰這樣好心通知？」

「我認得她聲音，即是昨天咱們一進醫院碰到的那位看護小姐。她也辨出我的口音，叫我小弟弟，轉告你，媽咪，你大家姐沒事了，祇是身子弱些，以後可在家調養，不久便復元。」

文仔樂得一歪身倒下藤架床，搖床頓脚，瘋了似的。忽又不放心的坐起身來，瞅着媽說：「說是這樣說，跟媽昨兒在巴士上向我說的話不對頭呀！」

「怎麼不對頭？」媽愕然反問。

「媽不是說醫生認爲『明天』……」

文仔原想說大家姐過不過明天。但轉念這話不吉利，媽最講究吉利，事實上當時媽說的是鼓舞語，沒講得那麼白，他怎可加油加醬，也就縮脚了之。

「是的，」媽笑着點頭，「我是那樣說，因見醫生皺眉頭的表示，說能否渡過危險期，要明天才知。我懷疑阿女害晚一定過不了，他才如此煩惱。如今想來，他是厭煩我囉唆。」

「媽原也太心急了。現在接到了電話，該可放心了。讓我先約定了仁哥和貝芬姐，下午同往探望大家姐。嘩！這學的時間已到，還得出外借電話約會呢。」

當天下午在醫院探病時間之前，四人先後會齊。

他們分兩班人入內，祇見小丁香獃獃像一朵暴風雨後的白芙蓉，粉褪香消，垂垂欲萎，氣弱出不得聲，可是雙眼已能半睜着看人，分明有了轉機，意識漸次恢復清醒。

護士告訴他們，後天一早，可來接她出院。

山川人物

晚達詩人沈德潛

清乾隆年間之詩人沈德潛，一生致力於詩，至老不懈，爲詩壇領袖數十年。

菊齋

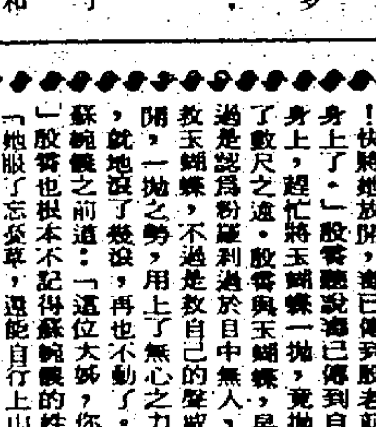
無論古今中外，凡人之發跡，有早有遲，有顯有晦，未能逆覩，亦不可以常理測度，即如淸乾隆間之沈德潛爲晚達詩人，其一例也。

沈德潛，字確士，號歸愚，江蘇長洲人，生於淸聖祖康熙十二年（公元一六七二年），卒於高宗乾隆三十四年（公元一七六九年），九十七歲。一生致力於詩，至老不倦，爲詩壇領袖數十年。

原來淸順、康、雍、乾百餘年間，詩壇健將，除淸初錢謙益、吳梅村外，而獨標神韻，睨百家於不顧，學詩之士，多奔走其門下者，厥爲王士禛（漁洋山人）。王氏論詩主旨：謂詩中表現一種意境，如水中之月，鏡中之像，言有盡而意無窮。施潤章稱：「先生之詩，舉體遙俊，興寄超遠，殆得之唐之秀，而上溯乎魏晉，旁求乎齊梁。」故神韻派流行五十年，及袁枚出，大張旗鼓，標出性靈，以攻擊神韻。其言曰：「詩者，人之性情也。作詩不可以無我，無我則鈔襲敷衍之弊大。亦無所謂唐宋，唐宋一代之國號耳，與詩無與也。詩祇是各人之性情，與唐宋無與也……。」又曰：「若肯遵詩便有詩，靈犀一點是吾師，斜陽芳草尋常物，解用都成絕妙辭。」學詩之士，亦多從其說。但其末流，輒流於浮華草率，毫無價值。在此兩派之間，沈德潛獨樹一幟，主張格律，有言曰：「詩貴性情，亦須論法，雜亂而無法，非詩也。所謂法者，行乎所不得不行，止乎所不得不止，而起伏照應，承接轉換，自有神理變化其中。」又曰：「詩以聲爲用者也，其微妙在抑揚抗墜之間。」當日此種影響極大，吳中七子（王鳴盛、王昶、錢大昕、曹仁虎、黃文蓮、趙文哲、吳泰來）都信奉其說，其詩作古體宗漢魏，近體主盛唐，唐以後諸家，亦有所採，尤不喜浮艷淸類之制。故在王士禛之後，袁枚之前（德潛與袁枚同時，年歲比袁枚高）與王、袁，鼎足而三。著有竹嘯軒詩鈔、歸愚詩文鈔、五朝詩別裁、古詩源及西湖志纂等，而古詩源、唐詩別裁、淸詩別裁，尤所以寄託其主張者也。

然而「文章憎命達，魑魅喜人過。」相傳德潛屢試，屢不第，年六十餘，猶不灰心，仍然赴考。一次自覺白髮皤然，與十餘歲童子文場競逐，不勝慚怩，乃於應考前夕，染黑其髮，誰知淚將點書句用之硃砂染上，一變爲紅髮，未及引鏡自照，匆匆入場，童生一見，哄堂大笑，聲震屋瓦，主試官以爲鬧考，遂出而巡視，則衆目睽睽，注視紅髮老翁，乃垂詢之，始知爲詩人沈德潛，太息曰：「我讀先生詩作多矣，心儀先生學問久矣，何尚未曾一衿耶！」乃拔拔爲案首（秀才第一名）。翌年丁鄉試，中式第八名舉人，明春，北上禮闈會試，成進士，飛黃騰達，然年將七十矣。高宗乾隆稱其爲老名士，召對論歷代詩源流升降，大爲稱旨，擢禮部侍郎，以年力就衰，許告歸，原銜食俸。入都祝嘏，與錢陳羣並與香山九老會，稱大老，高宗憶舊詩以德潛與陳羣並稱「東南二老」。卒贈太子師，謚文慤。由斯以言，人生際遇，雖窮通得失，各有前因，而學問德修，奮鬥精神，以及年壽，皆有關係。苟德潛不壽長於詩，不銳意博取功名（今之學歷），又不假以永年，何由得達，充其量若唐之李長吉，淸之黃仲則而已，縱淚染紅髮未必被拔擢也。然而偏遇主試官之憐才，取錄已序生，從此否極泰來，名列朝籍，雖曰天命，豈非人事哉。

× × ×



迷劍驚虹　武俠小說　散髮生著

第廿一回　渺渺芳魂　本意救人先救己　森森利器　原須懷恨竟懷恩

經粉羅利一問，蘇婉儀才豁然而悟的，立即驚呼道：「快將她放開，快鬆手，放開她！」出聲之驚慌緊張，使粉羅利也不得其解。殷雪聽得蘇呼，側轉頭向蘇婉儀望來，蘇婉儀以手作勢，再喚道：「快將她放下！忘憂草！」殷雪不知「忘憂草」是何所指，懷裡的玉蝴蝶正是怒哭急罵着，斷斷續續的吃着：「鐵棠丹」「老頭子」「報仇」等字句。

粉羅利急道：「是否中了忘憂草劇毒？」蘇婉儀點頭道：「正是！快將她放開，毒已傳到殷老前輩身上了。」殷雪聽說毒已傳到自己身上，趕忙將玉蝴蝶一拋，竟拋開了數尺之遠。殷雪與玉蝴蝶，早無情義，此次出面，也不過是認爲粉羅利過於目中無人，連自己的秉妾也敢欺侮。救玉蝴蝶，不過是救自己的聲威而已，一聽有毒，即便拋開，一拋之勢，用上了無心之力，玉蝴蝶落地，一聲哀號，就地滾了幾滾，再也不動了。殷雪不加理睬，急地奔到蘇婉儀之前道：「這位大姊，你看我是否已染上了劇毒？」殷雪也根本不記得蘇婉儀的姓名。蘇婉儀退開一步道：「她服了忘憂草，還能自行上山，身上必塗有毒沫，你抱住她，也必染上了毒沫了。」殷雪急道：「染了毒沫又怎樣？」蘇婉儀道：「除非有『敵寶』解毒，終將不治！」殷雪如聞晴天霹靂，急道：「何處有敵寶？」粉羅利被殷雪所逼，正是不滿，這時見到殷雪一片張皇無策之狀，心頭甚是高興，即道：「敵寶是鉄尼的最高解藥，洞裡的千虎廬手上，正有一顆。」殷雪聽說，喜不自勝的道：「相煩大姊帶我去討來一用如何？」

蘇婉儀是女人，又正在情困之中，見殷雪一手將玉蝴蝶拋去，也不理她的死活，實在看不順眼，見殷雪有求於自己，祇冷冷的道：「我如進得洞去，也不會再留在此地了。」大悲師太，此刻已看到殷雪眉頭已起了烏雲，神情雖然無大變動，也知中毒非假，即道：「千虎廬自身難保，這毒洞是無人敢進去的。本門的靈丹，或可暫收一時之效，且到山下再想解法。」

朱彪對玉蝴蝶頗有好感，眼見被擲落地，不能動彈，在殷雪討藥之時，即走到玉蝴蝶身邊，想探探她是否傷重斃命，蘇婉儀即連聲喝住，但是玉蝴蝶全身劇毒，誰也不能接近。朱彪停在近丈之外，向玉蝴蝶一望，雖是探不到脉息，而以巫驗作斷，即知玉蝴蝶經已氣絕。

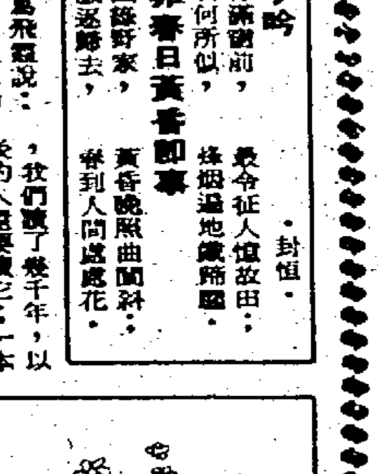
濤子吟　封恒

猗猗菉竹滿窗前，最令征人憶故田；
故國今朝何所似，烽烟遍地嘆[illegible]。

乙卯春日黃香即事

尋得桃園幾野家，黃香晚照曲闌斜；
村童嬉戲逐歸去，惹到人間處處花。

小願　萍雨



「是的，」他突然陷入沉思狀態：「這雙手是造物主的。我不知道那是上帝還是甚麼，總之，這宇宙一定有一位創造者，正如造鐘錶有鐘錶匠，造筷子彈有科學家一樣。」

「所以上帝眞是值得讚美的！」

「可是，我有時會怪責神。」

「怪責？」我吃驚地看着他。

「是的。人類有太多罪惡，人世有太多災難。人是上帝創造的，祂有責任去引導、去管教、去懲罰，例如我們生了子女就要負起教養之責。」

「聽說神是不懲罰人的。」

「聖經上說，神也會震怒。」

「上帝時時教導人，但人不聽話。」

「通過誰去教導？」他微微一笑：「通過教會？通過神職員工？教會和這些員工本身，就存在着太多問題。」

我搖頭：「我也想不通。如果神是那麼慈悲，人類不該一直背着阿當夏娃所犯的罪過，一生下來就是罪人。」

「神父牧師天天說耶穌會再來，到底幾時才來？」他望向窗外，暮色已濃，路旁的大樹在晚風中搖幌着它的臂膀，看來有點灰黯，有點陰森。

「耶穌來是拯救世界？毀滅世界？重建世界？抑或祇是懲罰惡人？」我努力從他那晦暗的眼瞳裏找尋答案。

他搖一下頭：「也許，祇有上帝才能回答妳。甚麼神職人員都祇是想當然。我覺得太多人曲解了聖經，一直在斷章取義。而且，幾千年了，即使是眞理，也有應當修改，也有値得商榷的地方。死死的抱着，一字不易的背誦，自以爲是的解釋，總是難以令人信服。」

「對了，世界不斷在變動啊！」我嚷出來：「可是，我這麼說，媽咪會罵我，她說眞理是千古不易的！」

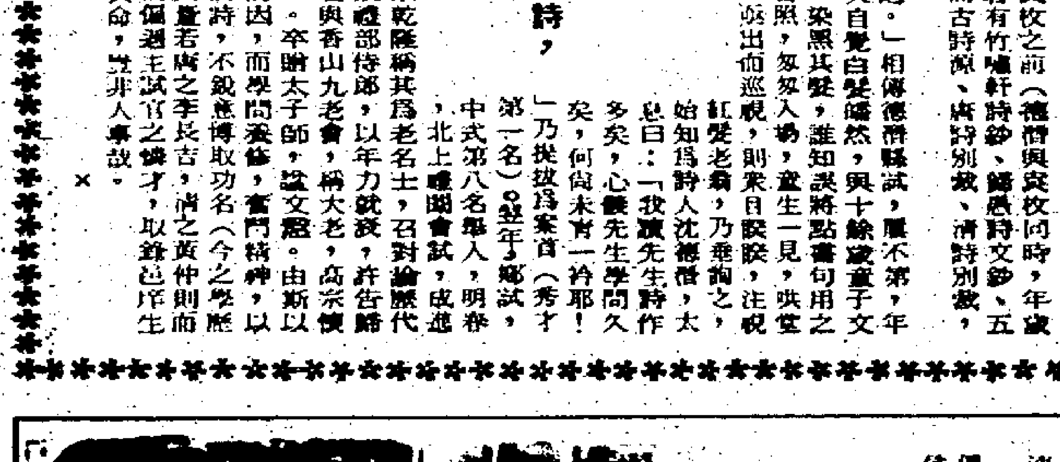
「很簡單，保羅說丈夫是妻子的頭，妻子應當絕對服從，這句話就是全不合時宜。」

「現在還這樣說，簡直是豈有此理了！」

「即使在當時，也不是百分之一百合理。假如丈夫不是個好丈夫，就是說，假如那個頭『不正』，妻子還應當服從嗎？如果是那樣，就是口從了，我想，耶穌大概不會喜歡信徒盲從的，他連崇拜偶像都不贊成。」

「其實，舅舅，我們崇拜上帝，崇拜耶穌，不是也等於崇拜偶像？」我迷惑地問：「我一直懷疑，爲甚麼崇拜別的神祇是迷信，崇拜耶和華却不是？」

④④



「聽說神不是懲罰人的。」

播音電視節目

香港電台

六‧三〇 粵語新聞及天氣報告
七‧〇〇 香江之晨
一五 天氣報告
八‧〇〇 粵語新聞
一〇 漁民天氣預告
每日公衆活動報告及特別報告
三〇 節目摘要報告
九‧〇〇 新聞報告
〇五 太平山下漫步
十‧一五 少年故事「火星良友」
三〇 時代曲
十一‧〇〇 新聞報告
〇五 廣播劇「紅燈籠酒」
三〇 米高渦的故事
十二‧〇〇 新聞報告
本地及外來生牛生豬批發價格報導
幸福玻璃球
一‧〇〇 新聞及時事實錄
下午旋律
婦女講座
二‧〇〇 又傾又唱
三‧〇〇 粵語新聞
食經
風虎雲龍集「骷髏樂園」
四‧〇〇 青春交響曲
五‧〇〇 新聞報告
警察通訊
三個骨牌任
六‧〇〇 新聞及時事實錄
新聞天地
香港傳奇「大決鬥」
七‧〇〇 粵語新聞
新聞之窗
科學常識
生活與抉擇
八‧〇〇 新聞報告
說猜每週最受歡迎歌曲揭曉
廣播劇「藍領白領」
九‧〇〇 民間故事「龍鳳夢」
粵曲
十‧〇〇 轉播倫敦新聞及今晚時評節目
空中問答
樂在其中
新聞報告
時代曲
四人夜話「情犯」
天氣報告
粵語新聞
時代曲
廣播完畢

商業第一台

六‧〇〇 新聞簡報
天氣報告
日日新
淸晨雅趣
天氣預測
新聞報告
時代曲
新聞報告
生活的旋律
社會小說「衣著來一」
新聞報告
特約節目
歌唱小說「君子好逑」
新聞專輯
奇情小說「太平山下的故事」
新聞報告
小說「父教」
祝壽祝婚點唱
古今中外
「杜秋娘」
藝員五線譜
民間故事
四‧〇〇 「血染霓虹」
一曲寄心聲
五‧三〇 天羅地網
新聞專輯
十八樓C座
新聞簡報
時代曲
點播小說
新聞報告
八‧〇〇 實地播出大會堂歌唱大賽決賽
新聞專輯
秋燈夜語
「五鬼鬧判」
新聞報告
廣播完畢

商業第二台

七‧〇〇 新聞簡報
良晨樂韻
八‧〇〇 新聞報告
天氣報告
續播良晨樂韻
九‧〇〇 輕快一小時
十‧〇〇 新數學講座
我你他點唱
名劇選播
「午夜飛頭」
股市行情報導
新聞簡報
午間音樂盒
新聞專輯
時代曲
股市行情報導
新聞報告
天氣報告
年青人時間
新聞報告
天氣報告
續播年青人時間
新聞報告
股市行情報導
時代曲
新數學講座
日用英語教程
大衆國語
粵曲點唱
懷想曲
新聞報告
天氣報告
唱片唱不停
新聞報告
廣播完畢

麗的電視中文台

十二‧〇〇 新聞及節目介紹
國語長片「香徵處處開」（下集）由丁瑩、金峯主演
新聞及天氣報告
聊齋誌異之「陸判」
粵語長片「春色滿蓬宮」由新馬仔、白雪仙主演
星空奇遇卡通片集「執法如山」
新聞簡報及節目介紹
粵語長片「牛郎織女」由黃英、凌波主演
觀點與角度
電視劇場「別後」
「鐵甲萬能俠」卡通片集
今時今日第一集
「柔道小金剛」片集
特備話劇節目
麗視滿香江
經濟新聞
洛福探案
今時今日第二集
粵語長片「丈夫要我嫁」由胡楓、黃莎莉主演
安睡曲

無綫電視翡翠台

十‧〇〇 卡通大全
藍寶石王子
鹿鼎小丑
青年幹探
七彩「萬能神探」片集
午間新聞
七彩第二劇場「茶緣」
每日電影「孫悟空鬥龍宮」由陳寶珠、李香琴主演
新聞簡報
七彩「唔出奇呀」
午間電影「人心慱人心」由白雪仙、何非凡主演
七彩「聖劍千秋」片集
七彩「精打細算」
翡翠劇場「董小宛」
新聞及天氣報導
觀點與角度
七彩「大富翁」
七彩「創業興家」
七彩「歡樂今宵」
七彩「包靑天」片集
七彩「罪惡魁星」
最後新聞報導
七彩「江戶煞星」
全日播映完畢

無綫電視明珠台

四‧〇〇 「芝麻街」片集
五‧〇〇 七彩「卡通大全」
英語長片「青春逍遙遊」由艾維斯皮利士主演
七彩「新聞晨室」
新聞及天氣報導
觀點與角度
七彩「音樂」
七彩「神風特警」片集
新聞及天氣報導
七彩「小□心」片集
七彩「天平怨」
最後新聞報導
七彩「義滿西城」片集
七彩「靈茜喜劇」片集
全日播映完畢

特別分類廣告 日晚報聯刊
每段六個位，或排雙格。每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限，啟事及醫約除外。

高雷英文夜中學 招生
班級：F1至F4（明年辦至會考班）
報名：每天下午六時半至九時（假期照常辦公）
地址：旺角黑布街81至89號二樓（即德明中學舊址）
公持有升中會考證優先入學
電話：3—951996
校監：龐鼎元

善基英文中小學 招寄宿生
自置新型大校車接送 章程電索
特點：全日授課・園林校舍
環境優雅・校址廣濶 郵寄
寄宿勝地・別墅宿舍
校址新界元朗洪水橋丹桂村12號
電話：12 七六八六九七 七六〇三三四

真善美小學 暨幼稚園 招寄宿生
花園別墅，最佳設備
管教食住，盡善盡美
（本屆升中試成績百份之一百）
校址：青山新墟利發別墅
電話：12—八一八五二八
自備校車接送至佐敦道碼頭

恩召中學 中學部 小學部 幼稚園 招生（紅磡）
報名：即日開始，每日上午九時至下午五時
開學：中學部九月二日，小學部幼稚園八月六日。
校址：九龍紅磡機利士路46／48號三、四樓 電話：③六二八三六九・黃埔街22／22A地下，電話：③六五九一四二。
公持有升中會考證或小學畢業證件均可免試入學中一；持有中一證件可免試入學中二
校監兼校長譚國溶

香港工科學校 8月15日新班開課
灣仔軒尼詩道274—288號二樓 H753341
彌敦道593號創興銀行大廈3樓 K305075
深水埗大埔道92—101號 K953774
西環皇后大道西501—511號2樓 H485447
電機工程 冷氣工程 無線電 航海電報 工商管理 數學專科 時裝設計 室內設計 廣告設計 建築工程 機械工程
部記全科 會計全科 洋行實務 信札速記 打字日文 英語會話 F1—F5 初學—P6 成人字母 英語拼音

紹榮鋼鐵廠有限公司
承接建築紮鐵包工包料
保證照工務局則樓標準
（歡迎介紹判頭）
電話：H二二五五三九一 H二二四三六一

香港假日旅運有限公司 Tel. 5-448643 5-485702
曼谷 芭提雅 玫瑰花園
72府 五天特價$1,280
出發日期：8月22日 辦証需時 報名從速
台灣九天豪華團 連証$1650
日期：8月16日 8月23日 9月6日 13日
代售世界各地廉價機票
香港德輔道中先施大廈1313室

日本學制及技術 靈思時裝訓練中心
九月期招生
科目：全科訓練課程、選修訓練課程 普通科 技術科 設計課
課程：設計理論、平面構圖、縫紉技巧、材料學、立體裁剪、設計繪畫、帽子製作。
英皇道989號新威園六樓A座式號 電話5—636393
簡章電索即寄

聖匠職業訓練夜校（聖公會）
招生
遊船大偈班・遊船駕駛班
汽車修配班・無綫電工程班
冷氣修配班・國語班
即日開始報名，章程備索
校址：九龍紅磡大環道10號
電話：K642730 K633945

麗澤中學 招生
班級：中學一年至二年級 小學一年至六年級
報名：即日開始・須携帶成績表及相片兩張・中六則俟本港中文中學會考成績公佈後開始報名
考試：八月21日上午九時
校址：中小學 廣東道一八一八號 電話3—683318 3—684404
監督梁逸芬 校長盧振勳

信豐兒童習藝所 啟事
一、感謝各界賢達二十年來認購敝所出品。
二、一九五五年本所在社會局長黎璞先生指示下備案。
三、社會局兒童組主任代向工商署領得貨物牌照直到現在。
四、本所送貨員有綠色職員證，出品有註冊商標，提防魚目混珠。詢問電話K六七〇一五五。

台灣物產價廉物美
台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

恤苦憐貧
給他們幫助
給他們希望
請捐公益金

工商日報 分類廣告
銷數廣 效力大 收費廉
每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 上期收費 不折不扣
凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。
洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二五四九五式二・二式壹三八
（二）灣仔分域街八十號本報廣告部 電話：二七九三〇七・二八〇七〇八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油蔴地上海街三壹九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）

租售

盈達樓 建築完成 即將入伙 尚餘數層 特價廉售
荔枝角道三一五號 六層唐樓 一梯兩伙
盈達公司H241834

荃灣吉樓 沙咀道三一面向南六樓單邊一廳二房，另大河道單邊三四一廳房售 ⑫四式式三壹四四

旺舖吉售 荃灣青山道近滙豐銀行側，七百餘呎，可即入伙；元朗馬閣七百呎，有閣，可分期快入伙。廉讓洽叁萬捌 和記號接洽 電話：七〇八九九三

元朗樓售 城洋樓三房一廳，全交通便，水電路敷齊，有意請電⑫ 七六九八五一 黃洽 捐免

售樓 單邊便房，交通方便，坑渠美三面，柚木地板，浴缸，電話H 3835 跟中華游樂會前等

單邊六萬 荃灣沙咀道335號五樓單邊四房兩廳另天台保吉售 電⑫四二三三一四

深水埗嘉頓 側青山大廈十樓420呎一廳二房便修交吉出售 有吊櫃新裝 國急欵309658

招租（九龍）

洋樓出租 官塘協和街華豐園B座13樓4 車位柚木地板 四面窗 設備齊 租K 812246 林通蓋

元朗旺舖 出租 大馬路153號對面銀行 舖面連閣二千呎 書局原營 電⑫七六二一〇

細旺舖租 荃灣金山坊拾式號樓二錢莊 合電⑫四〇查三九七三 舖租裝修免頂 洽四三百

商業旺樓 租金特平 一千呎最合可商住兩用 裝修等業請到太子道 144號（通菜街口）B一 樓面洽電話：805631

租廉房廠 荃灣區一萬五千呎 近福來邨交通便利 樓底高層數少有車位 梯及私家泊車 宜各種工業用途 電K六七 八四五六洽

租工場用 二、三佰呎以下 合交通方便 安全 九五二四五七 早晚 電馬

旺舖出租 九龍城聯合道86號地下 1200呎新裝修 合各行 意請電八二〇五八四 張生

新樓出租 大南街二千一呎六、七樓 修妥水電 全層分租 可請電③九三九九三六 均 出

二樓全層 太子道二樓單邊 大便房 前座兩廳 租七佰元 電K九三壹七〇三洽

出讓

銀行大廈 大奏涌街面積五百餘呎 格式色調具備 可分期 電③838238 出讓 萬五 國急 七間

石屋出讓 鑽石山第17巷2B 房兩 特平 有大 意請電K式二〇三八八 全 廚廁水電俱

石屋平讓 九龍山中興路23號 連閣 獨立 門 電K212425 氣 仔 廚廁 齊 空 洽 黃 流戶

診所急讓 醫業或商住 宅街上海街一四四號 等皆可 全層 美容院 閣樓 K843240洽

工商日報分類廣告
下列信箱有信請携收據來取
W33 W36 W38 W44 W48 W49 AM10 AM11 AM20 AB24 AC20

公寓出讓 旺角生意 錢租便宜 忍痛割愛 東主急出讓 荃灣四式三 意者請電國胡

醫所急讓 太子道任何商業各行皆可 K九三壹七〇三 仟 元 佰 洽

聘請

聘請 大企業名文職 員數性別17 經驗不拘24 導作至中及 金佰佰 另人學習 能英語 寄中華郵箱 K履歷一地址九起薪五六九 有意指歷職

中西餐廳 請女侍應 待遇優薪 有英語 十四歲以上 ⑫...

300晚間助理 商行夜班 整理客戶 加報帳 辦單據及 箱新函 K...

英文聖經 中英全日制考請英文名物理班又會科 西國文地 中文理 央生 四六七 郵局K箱

聘見習 男女商業助理 多名 45歲以下 中學程度 處理 文書 新 起薪500 工作 有 升職 函寄 郵箱K2405

聘見習 商業助理四名 20歲以上 普通學程度 新薪優 有福利 三工作 大員 郵箱 九龍K 四等 八 號函

待聘

家庭補習 英中畢業大學生 補習F3或以下 全科 誠意 九時 四三八五一六九 李四號 到府 ⑤

會考英文 F1.2.3.4. 升F5.6.7. 物理 數學 港大畢業 法數 十年經驗 教 英文作文及ORAL 特別教F4.5.會考新制作文新辦法 升級英數私家補習 整月！$60 可免費試學 港九任何區 自修者及欲升F1.2.3.4.5.中小學生③806775

理帳報稅 清理 結帳 報稅 年結 一切商帳 往來 信件 價廉 月 七 業 一六〇九七 馬先生 請電K洽

專門做報稅數（詳情K三〇八二九）

經驗豐富 帳稅 按月理帳 報稅 殘舊帳簿 數十元 電H745084朱君

稅帳 專理報稅 年結帳 各業或有限公司 按月 成本 帳 K314068 K317207 何理

帳稅 中環C〇劉君 包月理帳 旺角 K ... H ...

徵求

收買酸枝 高價收買 酸枝傢俬 古玩 字畫 金木 請電5—三五八一八七 皇后大道中四一合成行 號 三

幸福婚姻 榮獲政府註冊 服務最好 誠懇 委託 婚姻介紹所 人四千 男女選擇 約見 詳情洽

專買酸枝 傢俬古玩字畫 銅器 九龍大古 元三六 行利 電話：八〇七九〇一

良友婚姻 老牌公司 政府註冊 服務誠懇 忠實 不收 成功 本利 公司 ...

急徵圖商 機時26至十四時 有意好 性 者請 電K四七八二 日28 九時 封

誠徵女伴 專男士高38歲 婚 未婚以下35 有意 函附照片 電址 本報信箱B157 守秘

尋訪

尋人 莊銘深先生 你兄莊銘三 請電H二四七二九 與羅君聯絡

遺失

遺失聲明 本人遺失香港華人銀行存摺 第5702號 分行 聲明作廢 ・ 馮 三妹

遺失聲明 茲遺失法國銀行青山道分行儲蓄戶口號碼 3—346825 存摺 — 聲明作廢 余 啟此

商業

平價機票 美 加 成功旅運公司 嘉華銀行大廈506 歡迎詢問：5-440550 448271 446604 專寄外埠行李・快捷費廉

竹面膠底 男女涼鞋 新穎多款
原價	$34.80	$32.50	$25.00	$23.00	$22.00
減售	$28.50	$25.50	$16.50	$15.50	$16.50

台灣民生物產有限公司 九龍尖沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店：灣仔分店：及北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

成記裝飾 樓房工程 間格 大小 價錢 油漆 最平 做木 親力親為 日夜 電K八八五九五八 坭水

英國護照 歸化入籍 遠東企業旅遊公司 K313409

鷄眼夾圈 手術 免痛 ...

電視修理 天綫安裝
合3—374503
和12—256961
專車備用・日夜服務

特價機票
英國1460 美國1430
加拿大1400 星加坡795
歐洲1690 澳洲1850
台北440 東京600
曼谷375 馬尼拉730
皇后大道中35號906室 電H254272・H254276

特平機票
英美加包機
東南亞各地觀光團
特快簽證
安全旅運社
中環德忌笠街12號三樓 ⑤222300 ⑤222822

特快 美加歐洲 簽證
本公司專代辦赴星馬泰日台澳洲美加旅遊移民簽證輔導學生往海外升學世界各地平價機票指導一切手續去年經辦理成行者達數千人13年經驗歡迎查詢及委託萬豐旅運有限公司中環德輔道中173號先施大廈1211—1212室H445027—9

20元修電視 包括換膽及零件 K806379 明輝行

澳門暢遊暑期特價週
㈠二天一宿二餐每位100元 ㈡三天二宿四餐每位150元 ㈢四天三宿六餐每位200元 ㈣五天四宿八餐每位250元 包括：㈠來回水翼船票 ㈡冷氣車碼頭接送及暢遊澳門名勝與各娛樂場 ㈢豪華大酒店住宿 ㈣馳名西洋餐巧手中式菜海景咖啡美點。
港澳旅遊發展公司 聯繫：愛都大酒店 皇宮大酒店 合勝 電話H456906 H447345 中環永吉街永富大廈1103室

台北 星馬 特價機票 H431286 H447174 K314402 K314403 航通旅行社 特快簽證

往台灣
可帶冒貨・機票425・台證99
...
電話：K—851245・K—849362

日本年鑑 包括出入口商萬餘間 K種特價三港幣六一百五十元 商品 廠家數

收購電視 彩色黑白電視機音響 3—708428 先生洽

貓狗 鷄貓 十六元 仔叫 花 下午 六時後 生不 ⑤ ...

專治漏水 保用五年 英國科學有效 材料專治各大小樓宇 防水行 漏 K717738

搬運

大新搬屋 30元
九龍3—947889
香港5—770610
新界12—235323

福來搬運公司
香港H-630725・632007
九龍K-331685・332081

運龍搬屋
K—957351・K—958805
三十元

中聯

招生

漢興中醫學校
招各級新生及插班生函授班
本校史科教材 招生時間 授課程度 ...

小英姐國 英語會話 實用精讀 K308085

英人學仕 精英個別教授 語言 英語 11762009

現代英語 英美加個別小組 移民留學 文化進修 K686720

啟德遊樂場
萬年鐘乳石 史前大石龍 天生靈芝草 俱是無價實 ・・・・
天然乳鐘 石展覽！
老少咸宜 場內參觀不另收費 請府統
每晚星期六紅星會歌 期日大串燒 華園美日 歌院 加 場 石
陳寶珠 岑南羚 陳鋒 新金山貞 凌波 何志成 潘家聲 小甘 夜演 粵劇團
中 鍾 艷 曲 齊 何 凡 余 珍 片 ・ 無 一 王 非 ・ 龐 演
西片 風塵 奇俠・ 傳奇 史 白列 地演
第七場 劇 重金 特邀 西演 表演 團 歡迎 情歌 熱 越 越 ・ 心 開 彩 聲 聽

英人會話 不論程度 個別小組 班教 進 ③ 號 電8 4 6 8 8

男女英國 英語會話個別 尖沙咀 K670272

九龍中醫學院
九龍中醫師公會會立
全科針灸班 跌打班 脈學班

奇異工藝 實現接有出口定單 成本低 元成 自由 工藝 ...

美加國際酒吧訓練中心 一技可傍身
出國學 加拿大 移民 ...

德法烹飪學院
書有西餐 ... 新法教授 技術易學 出路 ...
京津餅 西點 香腸 燒 蛋撻 雞 水 調 麵 西 油 打 粵 燒 點
菜 餅 果 醬 粉 片 腐 吧 酒 飽 餅 蕃 薯 菜 烤 心
旺角彌敦道494—496號富利商業大廈21樓全座 冷氣課室 歡迎參觀 章索電話K 306427

教授英語 英語 外籍 大學 畢業 於 美國 函授 文法 會話 作文 信札 個別 或人數 電 11772703

強身術 傳授 內壯 失眠 ...

醫藥

竹林氏 中華 老牌 ...

Emmanuelle 艷姬 兒童不宜 今天五場
第一部適合女性們的色情影片！

廉署一調查員向同僚行賄
承認控罪待調查判處

【本報訊】廉政署一名助理個案調查員，代一名現時棄職離港之警方高級探目李國基向在廉署工作之同事賄賂，藉以探聽有關警務人員受調查之消息，為廉政署人員拘控，昨在中央裁判署審訊，被告認罪，裁判司官諭將案押候至本月十六日，候感化官調查被告之家庭背景後始行宣判。被告仍准以兩千五百元現金，一萬元人事保釋出外候判。

被告梁伯昌，四十五歲，廉政署助理個案調查員，被控於一九七四年九月九日，向另一名廉政署助理調查員譚偉傑賄賂一筆金錢，索取一宗案件之調查資料。

被告延聘華偉大律師代表求情稱：被告於六八年喪偶，遺下七名子女，生活費由被告一人維持。被告前為警務人員，曾與高級探目李國基共事，並於六零年辭職，轉往外地謀生，四年後返港，於七四年投效廉政署，被錄用為三級調查員。被告竟因一時為友情所誤，致被捲入此案旋渦中，使其精神備受打擊。

據案情透露：被告為廉政公署助理個案調查員，與譚偉傑為同事，兩人參與七四年之訓練課程後，即被派到不同之部門任職，譚在專查警務人員涉嫌貪汚組工作。去年八月，一名警方高級探目李國基（目前已棄職離港）數度訪被告，因李前與被告為警察部之同事，李表示欲從廉署人員方面，查問有關廉署調查警方人員之事件，但被告答謂他本人并非處理警方人員之事件。其後被告代李向同事譚偉傑查問，并表示可獲一千元左右報酬，但為譚拒絕，被告謂不會向他人洩露此次談話，此後亦未再見譚。

械劫珠寶公司金舖參茸行案
七名潮籍男子均不認罪
控辯雙方爭辯法律問題
法官令陪審員避席一週

【本報訊】七名潮籍男子，分別被控持槍及刀行劫珠寶公司、金舖及參茸行，此案昨解由高院審訊，由於部份被告否認控罪，同時控辯雙方大律師有些問題，在法律上有所爭辯，故在主控檢察官申述案情後，法官即着陪審員避席，一星期後，始恢復出庭聆訊。

被告男子：（一）顏天喜，卅二歲，失業；（二）顏展鴻，廿八歲，小販；（三）林漢光，廿六歲，工廠工人；（四）盧誠禮，廿四歲，失業；（五）陳光，廿三歲，工廠工人；（六）羅則平，廿七歲，失業；（七）許漢國，卅歲，工廠工人，被控：㈠指第一二三被告於去年一月十三日劫去永樂街一六二號地下北大參茸行陳天仲及林儀香港幣六千元、美鈔二百元、手表兩個、鑽戒及鑽石鈪各一、鮑魚六十斤、人參四十罐及五十斤、四十條鹿尾耙及小量鹿茸及杜仲（中藥）；㈡控第七被告於去年一月接贓上述失物；㈢控第六被告與其他在逃人等於去年六月十四日劫去九龍渡船街卅二號文景樓二樓林耀棠二百隻玉鈪、一百粒玉及十五粒玉石；㈣控第二六被告協同在逃人等於八月廿三日劫去大道西三十九號地下杜廣森五十六條金頸鍊及金鈪、九枚戒指及一對耳環；㈤控上述兩被告行劫時持有假槍；㈥控第三被告於去年八月接贓上述失物；㈦控第六被告於去年九月十五日劫去廣東道五五〇號地下黎德金三隻玉鈪；㈧控第六被告行劫時持有假槍；㈨控第二三四五六被告於去年九月廿五日劫去大埔道七十五號A地下雙喜金行黃基九十四隻金鈪、卅條頸鍊及兩條金鍊；㈩控上述五被告於行劫時持有點三八左輪手槍；⑪控第七被告接贓上述失物；⑫控第三被告於去年九月廿六日在九龍廣東道一〇五號C八座藏有一枝點三八左輪手槍及⑬八顆子彈。各被告均由周寶鑫大律師代表，第三被告祇承認第㈠、㈨、㈩項控罪，第六被告承認第㈥、㈦、㈧及㈩項控罪，第七被告承認第二項控罪，案由檢察官顧美主控，案由高院委任審判專員廖子明聆訊，陪審員三男四女。

案情透露：去年一月十三日下午四時有一男子到永樂街北大參茸行購取人參，先交三百元定金，他將稍後取回，至六時半，該男子偕數大漢到該參茸行取貨，突拔出利刀，向店中人指嚇，將各人驅入後座綑綁，然後大肆搜劫，得手後離去，事後大隊警探到場查究，至九月期間，一姓黃警探根據線報，到該店附近埋伏窺，未幾，果見一男子至，趨前截搜出一些鹿尾耙，該店中人即認出是失物，乃將該男子拘署查究，該男子認姓顏，謂該批鹿尾耙由一姓譚男子交與，遂於九月廿五日帶警探找該姓譚之男子，並再搜出廿條鹿尾耙，再由該姓譚男子帶警到千諾道西找獲一姓許男子，由姓許男子帶警到一姓馮男子處追查失物來源，最後姓馮男子帶警到九龍廣華安置區，在其中一木屋拘獲第七被告並搜出大部失物，第八被告引警到廣華道一〇五號C八座拘獲第二、三、四、五、六被告，並跟踪搜出手槍，警探在劫案現場搜獲一利刀，驗出有第六被告指模，九月廿六日凌晨一時半一姓楊警探跟踪拘獲首被告。

去年八月廿三日大道西卅九號地下一金行，突被六名大漢，一持假槍，其他持刀闖入，指嚇店員，擊破兩飾櫃，劫去第四項控罪內金飾逃去，去年六月十四日九龍渡船街文景樓一玉石行，當店員正在清理玉石時，突有六大漢持刀闖入，劫去第三項控罪內玉石一批，當賊逃去時，店伴發現原來已有一輛貨車泊在門前接應，匪徒搬運玉石上車時，匆忙間遺跌下一些玉石於地上。

去年九月廿五日大埔道雙喜金行，被六匪持一左輪手槍及利刀闖入，劫去第九項控罪內金飾一批逃去。

工務局一名助理工程監督
收受保利賄款
認罪押候判處

【本報訊】又一工務局助理工程師監督，收受保利有限公司利益，被廉政署拘控，昨在中央裁判署受審，被告認罪，馮萬榮法官諭將案押候八月廿六日，候感化官調查被告之家庭背景後始宜判，准其自行簽保一萬元保釋外出候判。

被告馮志寧，廿六歲，工務局合約助理工程監督。被控罪名：一九七三年七月至一九七四年一月期間，串謀陳海明收受保利工程有限公司利益作為方便或協助該公司在業務上與港府交易來往之報酬。

據案情指出：七三年四月，保利工程有限公司在承建機場隧道之工程時，為減輕遇上困難，竟向在地盤工作而負責監督工之工程局務判工行賄，由該公司之總管陳海明過水。被告于七三年七月受僱于工務局任助理工程督察，被派往機場地盤工作，在此期間，與同收一信封，內，有一千二百元，在七個月間，共收得八千四百元，至七四年一月，因陳海明離地盤，今年六月十七日，廉政署人員到該探入調查後，將被告拘捕。

「貪汚存在乃由行賄者造成」
兩阻街者向警行賄
各被判罰欵一千元

【本報訊】「貪汚之存在」乃由行賄者造成」，白維爾法官，昨在荃灣裁判署審訊兩宗因犯阻街，而行賄警員之案中指出，并謂賄賂罪行，非常嚴重，實為導致貪汚罪之媒介，犯者應予重罰，乃判兩案中被告，分別罰欵一千元，其中一宗，因被加控阻街罪，另加罰一百元。

首宗：被告男子何北友，五十四歲，住荃灣楊屋道六十三號三樓，理髮師，被控于本年八月三日，在荃灣楊屋道，行賄兩名警員十元，作為對其不檢控阻街之酬報。

據案情透露：當日上午九時卅分，該兩名軍裝警員，巡經楊屋道六十五號，見被告在行人道上，設檔理髮；警員勸諭其離去，十五分鐘後，警員再返回原地，乃仍見被告在此營業，乃上前擬加檢查，被告竟將十元現鈔，強行塞入警員褲袋，謂請其「飲茶」，警員乃將被告帶返警署落案檢控。

次宗：被告男子顧頌唐，五十八歲，住李鄭屋村第六座四九三室，紙廠東主，被告係于本年八月五日，在荃灣沙咀道㈠賄賂警員黃世明五元，作為對其阻街罪不檢控之報酬。㈡同時同地，阻街五尺乘十三尺。

據案情指出，當日下午三時廿五分，警員巡經沙咀道一百零四號門外，見有一批纖維擺放在行人道上，佔去面積五尺乘十三尺，警員尋獲物主（即被告）着其將纖維移開，被告竟給與警員五個「大餅」，請其「飲茶」，警方乃將被告帶返警署檢控。

中學會考後天放榜

【本報訊】香港中學會考委員會秘書昨日宣稱：本年度中學會考成績將於後天本月十四日（星期四）分發參加會考學校及自修生。

該委員會決定仍照往年一樣，以「個別考生成績通知單」方式頒佈會考成績，考生對於各科所考獲之成績將可一目了然。

各學校可於星期四上午領取個別考生成績通知單。自修生之成績將分函通知其本人之成績通知單，可於星期四或最遲星期五寄達。

該秘書說：由於考生將個別獲得其成績通知單，故會考成績將不分發各民政司署或其他政府部門備查。但他補充說：倘若自修生於本月十六日（星期六）仍未收到其會考成績通知單者，可親臨考試組或電三—六八七〇八或三—六八六〇二查詢。

政府英文夜校之「英文科考生」，其個別成績通知單將由教育司署成人教育組負責郵寄。如考生於本月十六日仍未收到該通知，可由本月十六日（星期六）起向該組查詢。地址為九龍油麻地彌敦道四零五號九龍政府合署七樓，電話：三—八八四一一一內線二八〇。

港督昨參觀大德紡紗廠

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日前往荃灣參觀大德紡紗廠，藉以深入瞭解本港之工業發展情形。

該紗廠現僱有工人約二百三十名，行政人員與文員七十名。

港督是由助理工商署長（工業科）楊衆耀及該廠之總經理李震之陪同參觀該工廠各部門。

本港目前有紗廠九百家，共僱用工人約一萬九千人。去年本港輸出之針織布計有一千六百萬磅，價值港幣一億七千六百五十萬元，較一九七三年之總值港幣一億六千六百五十萬元，略有增加。

人造纖維布疋於一九七四年之實績中佔百分之六十二，棉布佔百分之三十七點九，羊毛布佔百分之零點一。

專在電梯搶劫婦女
法官重判囚六年半
挾女童劫銀行男子入獄三年

【本報訊】六月十七日，一名探員在荃灣、南安街，搜查一名可疑男子時，該人與探員糾纏欲逃，但被制服，在其身上搜出幾件來歷不明之飾物，經查後，揭發原來是籀頸及行劫得來，乃落案控以六項行劫及一項拒捕罪，昨日解上維多利亞地方法院審訊，被告全部認罪，主審法官楊賢玉，在聆畢案情後，判被告入獄六年半。

案中被告男子，冼冠洪，廿三歲，控罪指其於本年五月廿三日，至六月十七日期間內，先後專在荃灣、鰂魚涌、北角等地區，六次在電梯內向六名婦女行劫財物，包括一千二百餘元，及手表金飾等，其餘一項，指被告拒捕。

法官判案時，指被告乃懦夫行為，專在電梯間向獨行婦女行劫，遂重判如上。

另一宗獨行賊挾持歲女童作人質，劫去長沙灣道海外僑託銀行一萬元警方經十餘小時廣泛調查，閃電拘捕疑匪，並起回八千餘元，當該案發生後警方徵得銀行同意，取得防盜電影片，同時又獲得者更人及目擊者提供資料，經過一番抽絲剝繭之嚴密處理後，立即偵騎四出，至七月十五日中午時，突接獲線報，由深水埗警署探員，分乘私家車前往荃灣梨木樹邨某座埋伏，待時機成熟之際，衝入上址一單位將疑匪拘捕，當時疑匪並無抗拒，探員等在上址搜索時，起回八千餘元現款，一併帶返警署扣查訊，落案檢控，日前解九龍地方法院審訊，被告認罪，標理法官押候至昨日再提堂時，案情由感化官對被告身世之調查報告書後，判被告入獄三年。

被告男子黎國強，十九歲，鐵膠工人，被控罪名，七月十四日，在深水埗長沙灣道廿二號至廿四號海外僑託銀行劫九千一百九十五元。

天氣

吹輕微至和緩南風，天色晴朗及有零散驟雨。

今日最高氣溫可升至攝氏卅一度，昨晚十一時室外氣溫為攝氏廿八度；濕度百分之八十一。

七月份抵港遊客較去年同月增加

【本報訊】遊客到港數字連續第三個月出現上升趨勢。七月份遊客抵港總數為九萬七千九百七十八人，比七四年七月份增百分之三點二。

最令旅遊業鼓舞的是，除美國外，本港各大遊客來源市場均有增長。不過，本年的累積數字仍低於去年，頭七個月的總數比去年同期減少百分之五點二，較之今年頭六個月與去年同期比較下降之百分之六點五，仍然是有所改善的。

本年表現較勁的市場，迄目前為止計有英國（比去年首七月增加百分之六點九），澳洲及紐西蘭（升百分之十四點七）及東南亞（百分之九點五）。在一月至七月份內表現較佳的其他國家計有：西德（升百分之九點二），義大利（升百分之十一點九）及南非（升百分之八點九）。若干中東國家如伊朗及黎巴嫩，亦有日益增多的旅客來港。

美國市場的跌勢則仍持續，頭七個月期內，累積的降幅為百分之十八點九。日本市場的總額，較去年頭七個月仍然偏低，降幅為百分之十七點四，不過降幅已大為縮小。

新力之聲 環島夜遊 節目豐富

新力電業有限公司，日前假油麻地小輪公司新型三層豪華遊船舉行「新力之聲」遊遊舞會及環島夜遊，參加者極為踴躍。

今次新力之聲遊遊舞會及環島夜遊，沿途採用SONY最佳高級音響器材播放CBS/SONY流行音樂，並供應豐富自助晚餐，更有抽獎助興。由於座位有限，故向隅者甚衆，是次未能參加者，請留意新力日後之廣告及舞會。

圖為抽獎時情形，左為新力（香港）有限公司總經理谷藤，右為新力電業有限公司董事烏路哲南。

金剛藏上師 吳潤江壽慶

北角名園西街四十九號二樓吳蓮生、吳智明昆仲等，以農曆本月初十日為蓮花金剛藏上師吳潤江七秩榮壽大慶，是日假座九龍通菜街六十號榮華酒家，為上師祝嘏，及敬宴嘉賓，下午八時入席。

廣安兩要員 訪問星印

廣安銀行副總經理梁定堡及業務計劃室長翁木潤，昨日前往星加坡，考察金融經濟，然後再由星加坡轉飛耶加達，考察印尼工商業，約一週後返回本港。在訪問期間，梁氏等將與廣安銀行在星洲印尼之代理銀行負責人商談擴展雙方業務事宜，並將加強與各國金融界之聯絡。

八八八

請支持公益金，捐款寄香港郵箱第八八八號。

Thomas Cook Travellers Cheques

通濟隆旅行支票

全球通用·方便安全

出國公幹或旅遊請隨身携帶通濟隆Thomas Cook旅行支票，以代替現款既方便又安全。

通濟隆Thomas Cook旅行支票信譽昭著世界各地銀行酒店商號或酒樓餐廳均可通用如有遺失或被竊一經通知本公司即迅速代爲辦妥註銷失票及補發新票手續毫不麻煩

通濟隆Thomas Cook備有各國通用貨幣旅行支票如英鎊美元澳洲幣加幣....及現在新發行之遠東最穩定貨幣——港幣旅行支票等請向本港通濟隆Thomas Cook分公司各特約銀行及找換店選購

通濟隆Thomas Cook旅行支票——全球通用方便安全

Thomas Cook Travellers Cheques

通濟隆洋行 香港中區於仁行1236室 電話：5-2401

路德會北角協同英文中學招生

CONCORDIA LUTHERAN SCHOOL—NORTH POINT

班級：F.一全日制男女生

報名：即日起至八月十五日止（星期六下午及例假停止辦公）

考試：八月十六日（星期六）上午九時起（全文乘中學對上）

校址：北角雲景道二十號

電話：五—七〇〇三三一—二

校長：JAMES W. LUEDTKE

ST. CATHERINE'S GIRLS COLLEGE

聖加大利女書院

—擴辦深水埗新校招生通告—

班級：（一）F.1至F.4 （二）F.5會考及商科 （三）H.6大學預科班

報名：即日起（入學試日期校內公佈）

校址：（一）深水埗北河街165至167號
（二）九龍塘金巴倫道五十五號

附註：本校附有三年政府補助學位
有關入學查詢電話：3—378422

香港神光英文中學招生（F.5一九七六年）

招F.一—F.4上下午男女新生

校址：香港灣仔交加里七號（京都戲院對面）

投考人數衆多，請到報考。（有升中証者免試升F.1）

「本校以基督精神主理，管教嚴謹，自建校舍，環境幽靜，設備完善，擁有嚴學課室十六間，圖書室，實驗室，運動場等。」

夜英專同時招各級新生

校址：香港灣仔交加里七號

電話：H七五四四〇四 H七五四四〇三

佛教僧伽會主辦不牟利 能仁書院招生

部別：大專——文學院：佛學、文史、英文、哲學、社教、社工、藝術各學系一年級新生及二、三年級轉學生。
商學院：工商管理、銀行會計系一年級新生及二、三年級轉學生。
大預——英中六（F.6L）文、理組新生。

報名：每日上午十時至下午八時，（星期日及例假休息）在九龍荔枝角道三二五至三二九號本校報名，電話：三—八六六七八八。三—八七七三九一。

報名手續：㈠繳驗本院規定之學歷證明文件。㈡繳交二吋半身相片三張。㈢繳交規定之報名費，填入學申請表。

考試：大專部——八月十六日。大預部——免筆試，但須面試。

附註：課程完備，名教授任教，日夜兩部上課。設獎助學額五十名，清貧優秀學生得具函申請。本院經選英國耶魯、普林斯頓、哥倫比亞等數十間著名大學同意在本院修完課程，得入各該大學攻讀碩士學位。

備案：校監 釋洗塵 校董 釋覺光
院長 黃國芳 校董 釋敏智
國院長兼大預校長 白志忠 校董 釋旭朗

由馬頭角屠房跑至灣仔隧道口

黃牛闖入海底隧道漫步行抵港島

卒被漁農處人員開槍射殺

【本報訊】一隻待宰的黃牛，可能知道厄運難逃，遂在昨午由九龍馬頭角屠房冒險「潛逃」，沿土瓜灣道直奔海底隧道，昂然進入隧道，漫步整條隧道後，踏入在警員及漁農處職員圍捕下，終難逃一死，被槍殺斃。

這是自海底隧道開放以來，第一隻未有付任何費用步行而過的畜牲，牠與衆多同類昨午五時四十五分，被運送至屠房待宰，牠乘職員不覺，從車尾處逃脫，在屠房員工追捕下，沿馬頭角道直出土瓜灣道，再經無湖街折出漆咸道狂奔。

途經各處，引來大批途人圍觀，然而衆人可能礙於大黃牛的威勢，或有意放過這隻投奔「自由」的「牛大哥」，故完全無人上前干擾，祇有少數頑童追隨其後。

至六時廿分左右，該隻黃牛被人發現在海底隧道前的第一個閘口處徘徊，其中兩名職員正欲上前驅逐時，該牛已從空隙處經過閘口，進入海底隧道。

該兩名職員見狀，唯有隨後繼續追趕，但其中一人在匆忙間連帽也跌掉，另一人手上提帶的對講機亦不慎甩跌在地上，在拾起後，該牛已走入隧道內。

由於當時正值下班時間，交通異常繁忙，過海的汽車絡繹不絕，在該隻牛阻延下，大擺長龍。隧道職員乃立刻將所有閘口封鎖，暫時禁止任何車輛通過，然後派出兩部工程車及多名職員，直追該隻狂牛。

該頭「黃牛」在衆人追趕下，奔至隧道中段時，已氣力不支，腳步已告緩慢，經隧道工程車追及時，更索性完全停頓下來，隧道職員在無計可施下，唯有大按響號，希望藉此喇叭嘈吵聲，嚇走該牛。

該頭牛聽到響號後，雖筋疲力盡，但仍勉強支持，一步一步向前「操去」，可是當行至灣仔隧道口出處時，已無力再前進。

車內兩名職員，惟有從車跳下，一人上前扯著牛尾，另一人則大拍「牛屁股」，奮力將牛向前推，終抵達隧道盡頭近天橋處，隧道交通始告恢復正常。

黃牛阻住去路 汽車大排長龍

隧道職員雖見黃牛已告不支，但爲安全起見，乃致電警方及漁農處，派員前往協助。

一輛警員巡邏車奉命到場，其中一名警員大嚷「飛索」，企圖將牛綁着，奈何圈小牛頭大，始終無法套入，後被迫將警車駛近，始將牛蓋著，但「牛大哥」突然狂性大發，將角亂撞，將警車一邊撞毀，後因氣力已盡，才馴服下來，移送漁農處派員前來以槍將之射殺，以起重機吊起牛屍，以貨車運走，整個鬧劇始告一段落，幸無人受傷。

海底隧道公司發言人昨晚表示：他們獲知該隻牛是自馬頭角道屠房附近走出。昨日下午六時許，該牛突然在海底隧道口附近出現，而公司職員在發覺後，即立即設法企圖將該隻牛驅離隧道口區，以免影響交通，但是，該牛可能受驚過度，狂奔越過閘口且越過車房，公司兩職員，一度採用「西部牛仔」繩索套，企圖將該牛套住拖離隧道口，畢竟技術不及而該牛竟直奔入隧道內。

發言人表示，公司職員爲避免隧道交通受影響，即出動兩部汽車，跟住牛的後面，沿途驅他向港島方面而行，經過約十分鐘的「護送」，途將該牛驅離海底隧道，並通知警方處理，幸無人受傷，交通亦未嚴重受阻。

發言人表示，他將作出該次事件的報告書呈交上級，至於是否會向牛主採取行動，則由當局決定。

上圖爲黃牛奔入海底隧道的一頭黃牛，由馬頭角屠房一直奔至灣仔隧道出口處。下圖爲該頭首次能通過海底隧道的黃牛，雖然沒有傷害人物，終不能逃過被殺的厄運。

七百萬鉅劫案專案小組 掌握一匪珍貴資料 通令機場碼頭留意

公佈拼圖後獲十名市民提供訊息

【本報訊】警方「恒生銀行七百廿萬鉅劫案」專案小組，已獲得其中一名劫匪的寶貴資料，並將該劫匪的資料轉送啟德機場港澳碼頭及海運大廈等離港路綫的警員，以留意該匪的下落。

警方發言人表示：專案小組在週末期間，再收到十名市民用熱綫電話提供消息，該等電話有不少是與上週六晚警方發出之一名疑匪拼圖有關者。

警司黃燦光經於上星期三前往澳門向當地有關當局商談此宗劫案，黃警司當晚返回香港時，謂澳門當局已同意全力合作。

同時，警方深信該案的十名劫匪仍藏匿在本港，所以九龍離港的路綫以派出專人負責監視。警方昨日再度呼籲當案發後不久駛過現場之四至五輛汽車（包括一輛的士）之司機及乘客與警方連絡。警方熱綫電話爲五——二七六九九一。市民亦可向任何警署報告，或致電九九九，致函香港郵箱九九九九號或九龍郵箱九九九九號。

地下鐵石硤尾車站工程 接獲五間海外公司投標

【本報訊】香港集體運輸鐵路臨時管理局昨日宣稱，該局已接獲五間海外土木工程公司投標承建修訂地下鐵系統石硤尾車站的投標書。

參予該項第二〇二號合約投標的公司分別來自日本與英國。

至目前爲止，臨時管理局已收到首三項國際工程合約的全部投標，在上月廿三日，該局已首先收到第二〇一及二〇三號合約十三份投標書。

該三項合約，其中包括了車站建築與建造挖掘後再加上蓋的隧道等，將會作爲整個鐵路系統土木工程工作的代表性合約，土木工程合約將佔整個系統建築費用的百分之八十。

從該等代表性合約得到的資料將會用來轉呈港府參考，以求得對地鐵計劃的最後批准。

同時，臨時管理局昨日亦接到五份有關第二〇八號合約的投標書，該項合約是屬於一本地合約，包括由彩虹邨至觀塘間的隧道工程。

廉政公署辦公室 被人虛報有炸彈

【本報訊】廉政專員公署，昨日一度發生「炸彈驚魂」事件。大批警員接報到場調查，並証實是虛報而已。

據警方發言人表示，昨日下午四時左右，一名華籍男子打電話到警署，報稱在港島中區和記大廈七樓廉政專員公署發現炸彈，警方接報後，即派員到場調查。

警方人員到場時，正在辦公的廉政專員公署職員並不知道炸彈的事，後來進行搜查炸彈行動時，並不是由警方人員進行，而是由公署內的職員搜查，經搜查一番後，公署的職員報說並沒有炸彈，警方人員隨即離開現場。

公署內的職員在答覆記者詢問時說：「這裏並沒有發現炸彈，我們對此事件也沒有進一步可透露的消息。」

商品交易所動議 立法局明日表決

【本報訊】立法局於明日舉行現屆最後一次會議時，將就擬設立商品交易所之動議作最後辯論。

該動議案日前由財政司提出，要求立法局原則上批准設立商品交易所，他於上次會議中曾提出建議修訂該動議案，以保障公衆利益。

明日會議時，最少有兩位非官守議員羅士元及張有興將發表意見，然後由全體議員表決。

是次會議，非官守議員提出之質詢事項包括治安、小學失學兒童、撥地予公用事業之詳細政策、留港之越南難民問題、皇后大道東至淺水灣及由跑馬地經愛構道至黃泥涌峽道之交通等十一項問題。

恢復二讀之法案則有公共交通服務（港島）（修訂）法案，公共交通服務（九龍及新界）（修訂）法案，及擬毀樓宇（違址重行發展）（修訂）法案。

三讀法案則有六項，其中包括不良刊物法案在內。

荷李活戲院被劫 售票處失款三百餘

【本報訊】兩名劫賊持一枝用毛巾包裹的類似手槍，昨晚在九龍彌敦道荷李活戲院前座售票處掠去三百餘元，逃去無踪。

該戲院前座售票處設在西洋菜街戲院大堂側邊，由一姓李女售票員負責賣票，昨晚九時半許，尾場電影就快開影，而李亦點核售票所得的三百多元，準備交給寫字樓，突有兩名男子走到櫃檯前，其中一人亮出一枝用毛巾包裹的類似手槍物體，指着李喝令不要動，然後着交出所有現款，匪徒掠得該三百多元後，向彌敦道方面逃逸。

李事後奔去寫字樓報告，由同事代報警。當大隊警員趕抵現場時，已失匪踪，警方目前仍在調查中。

被控誘姦十八歲村女 一人認罪今晨判處 另兩人獲當庭釋放

【本報訊】三名青年涉嫌引誘一住在新界之十八歲少女到九龍寓所強姦，此案昨解由高院審訊，當原告少女出庭作供至中途時，第三被告突轉向庭承認控罪，主控檢察官乃向庭表示，不予証供支持控訴首次被告，於是法官即例引導陪審員裁定所控首次兩被告罪名不成立，並判令當庭釋放，第三被告則押候於今晨判處。

被告青年（一）秦大山，廿四歲，工廠工人；（二）蔡錦章，廿二歲，失業；（三）林興華，十九歲，失業，同被控於去年十一月十二至十三日期間在紅磡鄧架街九十九號黃埔樓三一〇室強姦一曾姓少女（十八歲），首次被告均由資深大律師代辯，否認控罪，第三被告則由梁冰庶女大律師代表認罪，檢察官布爾度主控，案由高院丕任審與專員賈西雅聆訊，陪審員七名，俱屬男性。

案情透露，受害少女原與第三被告相識，去年十一月十二日第三被告到新界，邀女出九龍遊玩，並且請其品茗，女乃隨第三被告乘車到九龍，第三被告直帶女到紅磡鄧架街黃埔樓上一樓宇內，當時屋內已有八名男子，包括第三被告及女，即共有九男一女，其中一些人正圍作竹戰，另一些則睡在床上，女坐了一陣，即要離去，並着第三被告送之回家，第三被告對女謂，必須選他們其中一人做護花使者，與之發生密切關係，否則不能離去，女初不肯，後在其哄與嚇下，卒選第三被告，跟着有一叫做亞明之男子拖女入房間，推其於床上，威脅其脫光衣裳，女初亦拒絕，結果卒被其強行脫卸，於是乃被強姦，事畢，第三被告闖入，稍間二度，及後女家人報警，將三被告拘獲。

法醫李培堅供說，事後他檢驗該女，雖然下體沒有傷痕，但其內尚遺有男性精蟲。

警方接投訴 疑是擄人案

曾服迷幻藥少女被挾入酒店

【本報訊】一名少女，疑因服食迷幻藥，被人挾持往灣仔道一間酒店開房，一名途人見狀代爲報警，警方聞報趕至調查，將一名可疑男子帶返警署查詢，女事主及後已送院洗胃。

事發於港島灣仔道九十三至九十九號聯泰大廈九樓的白宮酒店，於昨晚十時廿分左右，一名年約廿餘歲至卅歲間的男子，挾同一名年約十七歲的少女，在該名女子半瘋癲狀態下挾往九樓八一二室開房。

約十分鐘後，警方聞報一宗懷疑擄人事件而趕至上址調查，結果發現一名疑曾服食迷幻藥的少女及另一名男子同在房內，警方見事有可疑，遂將該名可疑男子帶返警署查詢，事後該名少女亦被送往醫院救治。

據悉：該名可疑男子曾以陳姓在白宮酒店登記，並聲稱彼與該名少女是夫婦關係，惟警方事前抑接獲一宗投訴屬懷疑擄人事件，有關該案真相有待警方調查。

黃大仙色魔肆虐 警方籲家長注意

【本報訊】黃大仙新區最近出現一名色魔，先後已有兩名少女受害，警方昨日忠告該區家長切勿讓子女與陌生人來往或交談。

據悉：受害兩少女都是被歹徒誘騙到該新區的浴室及廁所施暴的。匪徒目前仍然逍遙法外，警方現正追緝中。

西江下游撞船慘劇 港府已與中共接觸 查詢港客死難名單

【本報訊】鑑於廣東肇慶西江下游撞船慘劇牽涉近百名港客死難，港府已就該宗事件與中共當局進行非官方式的接觸，以查詢此宗慘劇的港客死難人數及名單。

港府發言人昨日表示：自該事件發生後，港府對此事甚表關懷，中共有關方面亦已知道港府對此事關注，目前港府正等待中共提供進一步的消息，始能獲悉牽涉該宗事件的港客死難資料。

發言人又謂：當局了解本港居民對其仍在中國大陸旅遊的親友的焦慮及關切，若當局接獲任何有關消息者，將盡快通知有關家屬，惟迄今港府仍未接獲任何消息。

港台貿易有限公司代理 新款小型電腦計算機 最適合商行及工專人士採用

計算機目前在本港甚爲流行，採用者日漸普遍，市面上牌子之多不下數百種，但大多數均爲普通型者，只能計算普通四則及百分比等，至爲商業機構及工程專業人士設計之計算機而價格低廉者並不多見。台灣民生物產有限公司，最近由台運到袖珍電子計算器兩款，除可計算普通數學外，且各有其特點，其中一種爲一四三九型商用電子計算機，有四個分離之記憶系統，可計算分期付款，複利，標準差，個向錢等，最適合銀行、商業統計、股票、工廠及會計等行業採用，每台零售只二百六十五元，另一種爲一四四五型科學電子計算機，有獨立記憶及交換系統，可計算代數、三角函數、對數、指數、倒數、開方等，普通計算機所不能計算之複雜數學，此機均可計得，最適合學校理工科及工程師等採用，每台零沽價值一百一十元，以上兩款計算機如大量批發，價格更爲低廉，該貨現由港台貿易有限公司代理，地址爲彌敦道一百號實業大廈二二四室，最近往接洽者甚爲踴躍，零售處則在尖沙咀東英大廈及灣仔莊士敦道東生大廈之台灣民生物產有限公司出售。

二百餘越南難民 今首途赴美定居

【本報訊】二百五十七名越南難民，今晨將搭乘機赴美國定居，此爲最大宗由港赴美的兩越難民團，另二百餘名南越難民將於本星期六往美國。

這二百五十七名難民，其中四十六人來自夏慤道軍營，其餘則來自天祥軍營，今晨將搭乘機赴美定居。

目前仍留在本港的南越難民尚有二千餘人，他們之中，除申請往美加之外，亦有申請往法國或拉丁美洲。

最後消息

深水埗基隆街凌晨發生血案

正義小販捉賊遇刺 胸部中刀送院慘死

【本報訊】一名正義的小販，今凌晨一時許，在深水埗協助追捕劫匪時，與劫匪發生糾纏，不幸胸部慘遭利器刺傷，送醫院救治途中，已証實不治斃生。

警方接報趕抵現場調查，並將該案列爲本年度第七十九宗兇殺案展開調查，同時，並追緝一名年約五十歲，身裁瘦削，穿黑色長褲，白色短上衣的兇手下落。

死者年約廿八歲，是一名豬腸粉小販，據報爲王克強。

該宗兇案發生在深水埗桂林街與基隆街交界處附近，今晨一時許，該名正義的小販在上述地點附近，發現有劫匪向一名女途人截劫，事主大呼救助，該名正義小販，即不顧一切挺前追捕劫匪，並與一名持有利器的劫匪發生糾纏，但是，不幸遭劫匪以利器刺傷其胸部，街坊報警送入醫院途中已不治斃生。

據本報記者今晨現場報導：在上述時間，一名姓羅的女子，偕同其外甥及一子一女在基隆街買香烟，行經桂林街二二四號地下至閘樓之間，突遭一名年約五十歲的劫匪持刀截劫，並掠去其手袋，劫匪得手後，迅速逃離，事主及小童，立即高呼救助，而在附近的坊衆劫匪狂奔而逃，立即展開追捕，其中一名在附近販賣豬腸粉的正義小販，聞訊後，立即拋下其豬腸粉檔的生意，參加追捕的行列，同時大廈的坊衆亦展開圍捕劫匪的工作。

當該名負有正義感的小販，追至北河街街市時，即追近劫匪，並與劫匪發生混戰，但是，由於該正義的小販手無寸鐵，混亂中被劫匪刺中胸部，當場重傷倒臥街市近渠邊處。

而劫匪於刺傷小販後，奔入該處一條橫街逃去無踪，而其餘的坊衆立即報警，召救護車將受傷的小販送入醫院救治，但是，不幸於送抵醫院途中已不治斃命。

據悉：死者已婚，並有一名年約一歲大的女兒。

警方發言人今晨一時卅分稱：深水埗桂林街近北河街，今日凌晨零時四十分，一名年約廿八歲的正義市民，因發現一名女子被人行劫而上前追捕劫匪，結果，在糾纏間被人以利器刺中胸部，送院後已不治斃命，有關該案警方繼續調查。

與兒女一齊服毒 婦人判管教行爲

【本報訊】一名膝下有四兒子的母親，因與丈夫發生爭執，急與兩稚齡兒女齊服殺蟲劑自殺，經救後爲警方控其向兩孩子施用毒藥罪，該案昨續在銅鑼灣裁判署提訊，裁判司梓光法官閱過有關調查報告書後，認爲被告當時應受判囚，恐被告以後不能再發生此情緒，否則定判以長時間之囚禁，現姑念她之背境關係，乃給以一次機會，由感教官管教行爲二年。

被告乃廿七歲之家庭主婦李玉梅，被控本年六月五日，在灣仔春園街四十號，向（一）四歲男童鍾志明；（二）兩歲半女童鍾少蘭，施用毒藥，此即一種殺蟲劑，足以危害該兩人生命，罪名即其上述兩項。

港島各海灘 再出現紅潮

【本報訊】港島赤柱、聖士提反灣、中灣及深水灣，以及西貢銀線灣、橋咀、大清水灣，昨日又湧現「紅潮」，市政事務署現已在該七處海灘懸起紅旗，表示暫時不適宜游泳。

在上週上大潭篤曾發現「紅潮」，但數天後即消失。「紅潮」於一九七一及一九七三年夏天亦曾經在本港海灘出現過。

「紅潮」乃一種名「……」……物，對大部份游泳人仕均無害處，唯對皮膚敏感人士則可能引致皮膚、眼和口部及鼻的黏膜痕癢。

香港大學教育學士主辦

基督教 **大衛英文書院招生**

班級：(1)F.1至F.5 (2)P.1至P.6

入學資格：

㈠F.5會考班文、理科各十名：凡曾參加會考並明成績優良者，均可申請入學，如具特殊情形，願意入學者，本校可個別考慮。

㈡F.4 F.3各招插班生十名（全日制）英文程度較佳者，得優先錄取。

㈢F.2招插班生二十名（半日制）須具有原校證明書，經本校考試英、中、數三科考試合格者。

㈣F.1續班招考新生九十名（半日制），但具有原校成績表，證明品學俱佳者，准予免試入學（超齡學生不收）

試期：校內公佈

報名：即日開始（報名時携備相片二張考試費三元）

校址：觀塘瑞寧街四十四號。電話：K893930

夜校部、夜英專、夜中學同時招生（即日開始報名）

校長：沈振兆 香港大學文學士 香港大學教育文憑

副校長：周耀基牧師

以馬內利英文中學 擴班招生（續招F.1學生）

㊀上課時間——全日上課（上午8時30分——下午3時35分）

㊁考試日期——8月16日，下午1時30分

㊂本校地址——九龍，官塘，康寧道105號——119號地下

電話三——八九三九七〇

校長：庇得遜 Mr. Kenric S Peperson

維新英文中學（元朗第二分校）招生通告

本校爲應元朗區學生之迫切需求，特於元朗安樂路自置校舍增辦第二分校，並由即日起開始接受各級新生入學申請。

（一）招收班級：英文部：F.1—F.4 中文部：中一—中四

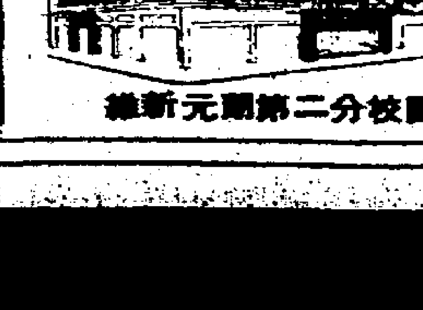
（二）考試日期：一九七五年八月十四日（星期四）

（三）本校備有校車接送遠道就讀學生

校長：周覺識

校址：元朗安樂路，利群樓

電話：NT七七九九四九



維新元朗第二分校圖

遠東書院日夜校 續招男女生

大專部 英文中學 中文中學 第三校址：青狄灣道海晏街卅二號福仁大廈。

中學部：中一至中六及F.1—F.6（全送會考）及招會考重讀生，大學先修班【預科】分中大班、台大班、文、理組。得免試保送赴台升大學。

大專部：文史、外文、社會教育及社會工作、新聞、藝術、經濟、會計、工商管理、國際貿易、土木工程、建築工程一年級新生及二三年級轉學生設有助學金

電話：605856

校長黎嘉禰博士 中學校長梁紹芳．劉錫三

東南無綫電專招生 男女

科別：（一）高級無綫電及電視工程科（二）高級彩色電視工程科（三）無綫電報務科（四）無綫電及電視技術科（夜校）

試期：八月十六日（星期六上午九時） 電話：K九六〇一二六 開學：九月四日

校址：旺角花園街七十五號

監督兼校長鄭文熾

香港逸仙書院 中英文夜中學招生

班級：中文部：中一——中二 英文部：F.1——F.3（按年增至會考班及大學預科班）

英專：初級班，中級班（免試）

報名：由即日起接受申請，額滿即止（每日上午九時至下午七時）

考試：報名時通知（持有升中証者得優先取錄）

校址：荃灣路德圍三十六號安富大廈（即新界酒樓後面）

電話：一二——四三七二零七

（教育署備案）

德明中文夜中學招生

班級：（一）中五文理組會考班（參加中學會考已歷十四屆）（二）中一至中四及小學各年級（專科與日校相同）

考試日期：報名時通知（八月十二日照常上課）

校址：九龍旺角山東街十八號（海傍道旺角碼頭）

電話：三——三〇二二五——七

附註：凡中五重讀生及中一新生携備升中准考證者，均免筆試。

校長 鄭潤才

高雷中學擴班續招新生

本校擴充校舍增班，尚有少數餘額供新生申請。

一、班級：中文部中一至中五會考班。英文部F.1—F.4

二、報名：每日辦公時間接受申請。

校址：九龍黑布街八十一至八十九號（即洗衣街德明中學舊址）

電話K九五一八九六

三、考試：報名時通知，持有升中試證件者免筆試，插班生携備原校成績表。

監督盧鼎元 校長吳源昇

訃聞

先嚴鄧公諱謀府君不幸於中華民國六十四年八月七日下午六時壽終港安醫院享壽七十有三歲寄移油麻地殯儀館治喪不孝清貴等在鄉未克奔喪謹涓八月十三日（星期三）上午十時大殮十一時在該館大禮堂舉行家祭隨即辭靈扶柩還山

戚族鄉友 哀此訃 聞

孤哀子 清貴 清林 清和

孫 建新 大新 復新

司書任紹堯

泣告

本會常務監事鄧謀老先生慟於中華民國六十四年八月七日下午六時壽終港安醫院享壽七十有三歲，茲定八月十三日（星期三）上午十一時在九龍油麻地殯儀館（寶華禮堂）大殮及舉行公祭，用申哀悼敬希理監事同人及與鄧公生前友好屆時蒞臨致祭共表哀思

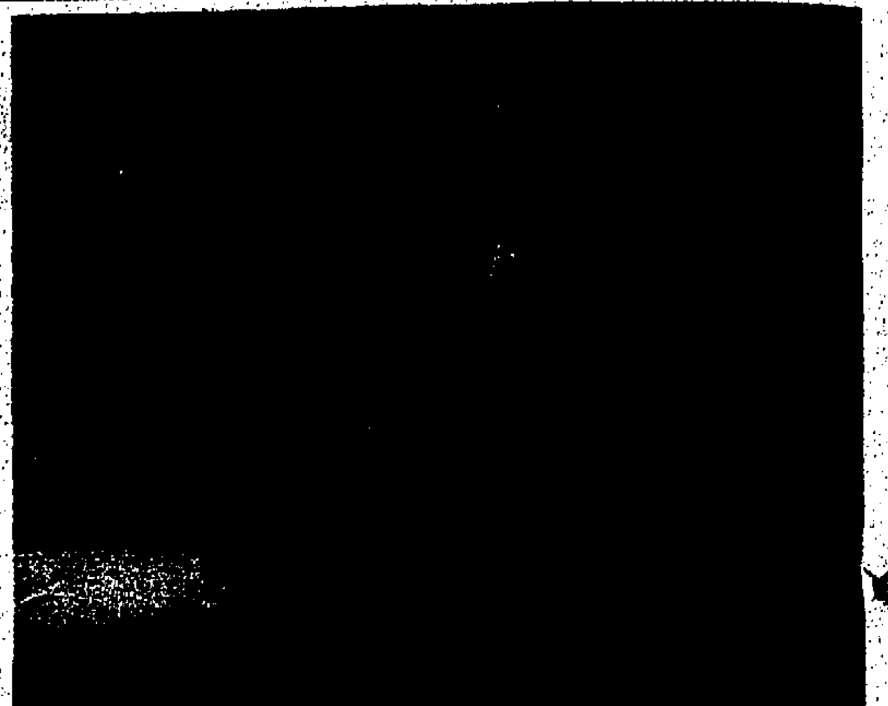
臺灣惠州同鄉會 理事長林鏡謀 監事長黎經國 謹啓

電話：12-四二三九五五

訃啓

梁于闻（楚）學長痛於中華民國六十四年一九七五年七月三十一日下午九時逝世享壽六十六歲遺體奉移九龍殯儀館治喪謹擇於八月十三日下午十二時半公祭隨即出殯特此訃 聞

中央軍校十一期梁于闻同學治喪會謹啓



沈依在影圈中浮沉不甚得意，想不到她卻長袖善舞，在商場上頗有些收穫。

和路達麥陶演戲認眞 演技獨特不模仿他人

和路達麥陶今天在影壇的地位，不用說是以他的精湛演技來建立的。可是，除了天賦的演戲天才之外，他的成功，還有賴於他的認眞工作態度。他對於他所演的每一個角色，都經過了認眞的刻劃，絲毫不苟，絕不肯模仿他人。

在籌拍「扭計師爺與蠱惑仔」的時候，由於這片是根據百老滙舞台名劇第三度搬上銀幕，導演比利懷德便建議他看以前所拍的兩部。這片第一次拍的時候，飾演目前和路達麥陶飾的那個報社社長的，是三十年代的紅星阿多富文孫。第二次拍的時候，飾那個角色的是加利格蘭。和路達麥陶，對利比懷德的建議，馬上拒絕，原因是他不願受別人對他的影響。結果，和路達麥陶所飾的報社社長，與阿多富文孫和加利格蘭所飾的，性格上沒有一點相同。

和路達麥陶說：「我當然會在童年的時候看過這片，但即使看過，我也一定忘記得一乾二淨了。一個演員看另外一個演員演同一個角色，我以為他是不大好的，你的演技會有意或無意的受它影響。」

但在「扭計師爺與蠱惑仔」一片拍完之後，和路達麥陶却打算看看阿多富文孫擔任主角那一部了。不過，他不眞看加利格蘭任主角的那部，因爲那部影片裏的男記者已被改爲女記者，由羅莎蓮羅素飾演了。他表示他最希望能看到這部著名的劇本在舞台上的演出。

在拍「扭計師爺與蠱惑仔」的時候，有人告訴和路達麥陶，說他是天生的那個報社社長，但他說出了一段舊事。他說伊力卡山也曾邀過他演這角色，不過他不喜歡伊力卡山的劇本，所以推却了。

出爐西點

羅列達抱獨身主義 不肯結婚生兒育女

羅烈達施瑋曾經住在祇得一床的地下室，白天當秘書吃飯交房租，晚上讀戲劇，終於熬出頭，在受歡迎的電視片集「風流軍醫」中，演了四年「熱唇」護士，又演了兩部片，「鬼屋驚魂」及「滅口」的男主角彼德方達。羅烈達雖然苦熬成功，却發現她應付不來名氣。

「當人們認出我時，依然令我驚喜」，她說：「當他們圍著我，要我簽名時，我幾乎想找個地洞鑽進去，我實在應付不來陌生人注意的情形。年青時的心靈創傷太深了，到今天，還沒痊癒。」

羅烈達在新澤西州巴沙小城長大，還記得童年欠缺安全感，因此想當演員，求名得利，「我是個絕不關心的孩子，很害羞，很敏感，祇要人家瞪我一下，便放聲大哭。」使她更自卑的，是有個哥哥，樣樣比她強。人家常拿他們比較，弄得她更惶惶不安。羅烈達決定當演員，「讓他們瞧瞧」。

在紐約，羅烈達努力的唸戲劇，爭取演戲的機會，有時甚至倒貼車錢。終於，她從演藝餘劇而上了職業舞台。一九六九年，她往加州，開始上電視，而得到演「熱唇」一角。

羅烈達現在心平氣和，因爲，她在做自己想做的事。她有男友，但要保持獨身，因爲她不想生孩子，又何必結婚！

胡錦之弟又將娶親 徐楓入院割治砂眼
凌波工人放假親自入廚

△朱牧日前赴歐洲拍攝新片正密鑼緊鼓籌拍之際，朱太太韓培珠却在三個月內小產兩次，一星期前在醫院留醫，現已回家休養。

韓培珠與朱牧結婚十二載，已有四個小兒子，朱牧一直渴望能得到一名千金，故無年來不遺餘力，務求能得掌上明珠。

可惜，韓培珠因爲在懷孕期間，與朋友聊天、打牌、喝茶、坐臥日太久，致動胎氣流產。韓培珠在家休養後，身體已無大礙。

據韓培珠向記者表示，醫生曾對她說，凡是自動小產的孕婦，必容易再有此等情形發生。因此，韓培珠最近已儘量減少應酬，在家休養身體。

△徐楓拍「俠女」時染患沙眼，日前在台眼病復發，醫生警告她必須儘快開刀治療，否則會有失明之虞。

徐楓爲了愼重起見，已決定入院動眼部手術。

△金漢執導的「十字路口」，尚有兩個工作日就殺青，可以如期交貨，四位今日電影有限公司的股東，總算鬆一口氣。

凌波因連日趕拍外景，天氣炎熱，睡眠不足，致牙患復發，疼楚難忍，金漢遂跳拍老婆的戲份，凌波經過兩天休息及延醫診斷後，牙患已除。

昨天，凌波家裡的傭人放假，久不入廚的影后，祇好披上圍裙，入廚弄羹湯。三個兒子太久沒有吃到媽媽親手煮的菜，所以特別開胃。

凌波表示，偶然做一些家務，也覺得饒有意思。

△胡錦、張沖昨午三時半，出現機場，原來送父母返台。據悉，胡錦之父母今次忽忽返台，是爲了主持其弟胡錦的婚禮。

胡錦父母今年內完成了兩個兒女的終身大事，心情相當愉快，胡錦的爸爸由於經營「洛風得意樓」，成績斐然，更希望在商場方面，長袖善舞，奠定基礎。

麗的宣佈取消職員離職舊例

麗的電視發言人張清，昨日爲公司一項新政策宣佈稱：該公司現已決定由本年八月一日開始，取消以往所定的部份員工離開公司後規定三個月或六個月內不得在其他電視台工作之條例。此種對人身職業自由不公平的規定，不適合麗的電視新作風政策。

張清在宣佈是項決定時稱：「此乃希望公司所有在職人員，今後能在一個融洽、互相信任的工作環境中衷誠合作，共同努力為電視界開創新紀元。」

今日電影

海運	達利卓別靈傳	（西）（重映）
新華	烏龍賊雙再顯神通	（西）＊＊
明珠	冲天大火災	（西）＊＊＊＊
荷李活	七面人	（國）＊＊
東方	飛天神探	（國）＊＊＊
麗都	女逃犯	（國）＊＊
華盛頓	仙履奇緣	（西）（重映）
寶聲	直搗黃龍	（國）＊＊
京華	基度山恩仇記	（西）＊＊＊
紐約	艾曼妞	（西）＊＊＊
凱聲	大地震	（西）＊＊＊＊
豪華	大寶友	（西）＊

娛樂

24格

李翰祥最性感的電影

火鳥電影會在八月裏推出三部名片，一是李翰祥的冬暖，一是宋存壽的破曉時分，另一部是波蘭斯基成名作水中刀，可惜，宋存壽的破曉時分臨時出事，未能及時推出，要等待九月再擇地放映。

但看到李翰祥的冬暖，仍未得到一定的滿足，冬暖是李翰祥在國聯時代最潦倒的一段時刻，當然與現在不可比喻，但製作出來的片子，却令人感覺今非昔比。

冬暖是一部小鎮小人物的愛情故事，其中有着環境的變遷、建設的完成，但人在片中佔了最溫馨和最感人的一面。

此片敘述了一段不落俗套的故事，人物顯得有力，片中沒有誰面目可惡，他們各有可惡可愛的一面，如此交織成一個人的環境，人就在這樣環境中生存著。

文藝味道是相當自然，不少是充滿生活情趣，但出奇地發現冬暖這部片却是李翰祥從影以來，一個最性感的電影。

李翰祥拍性感的電影不少，從倩女幽魂的懷艷，到北地胭脂的風花雪月，及至港澳傳奇的性犯罪都是一脈相成，祇是描寫方面，李翰祥是愈來愈沒有控制，愈來愈失去情味。

冬暖之爲性感是片中每對人生大事上都視爲必然之事，而且順其自然地發展，田野與歸亞蕾之戀一直在偶偶促中進行，其中極具東方男性矜持，當然男性矜持的確在別人看來非常荒謬可笑，但對於一名魯直的小販却是非常之眞實，但人總是人，對偶像的寄倪及衝動是少不了，田野在片中亦演來非常之討人喜愛，至於孫越與廬時老漢的情誼也顯露了王老五生活的一部分。

成家立室成爲人生的一部分，亦是片中性感的一部分，隔離的妻子秀麗氣，又帶家是將性建立出一個傳統的，亦是生命的一部分，至於田野與歸亞蕾在一起，却不單祇性那麼簡單，還有了愛在內。

羅烈達施瑋和拉娜柏架，在「滅口」中是破膽驚心的女孩子，在拖車中收到恐嚇信，花容失色。

導演董名山 雙重身份 兩頭住家

董名山在香港一家三口，家庭簡單而快樂，他的女兒今年升二年級，董導演提起這可愛女兒，便眉花眼笑了。

這位導演，是少有的雙重身份之人，因此他雖然家庭簡單，卻有着兩頭住家，一是在亞皆老街的洋樓，裝修得美麗舒適，另一頭則是邵氏的導演宿舍，有時在邵氏拍片太夜了，當然是睡在宿舍方便得多，這時他便是孫仲而不叫董名山了。

葉靈芝便笑過他：「雙重身份的導演，自然與衆不同，也要有兩頭住家呢！」初聽來好像他享着齊人之福，但在「義刧愛神號」午夜場時碰到這位雙重身份導演，他說非但不是享齊人之福，如今兩個家加起來，祇剩下他一個人在香港了。

原來最近董名山拍片既忙，又經常抽空帮攬宣傳工作，他太太和女兒便往台灣度假去了，要等月底差不多開學時才返港來，董名山變了一個人住兩個家，倒眞是少有之極，還又難怪他在看完午夜場，見觀衆反應頗佳而心情大好之下，便猛拉好友宵夜買醉了，事關他是臨時王老五，不用「交人」的。

電影圈中鬱鬱不得志 羅拔韋納靠電視走紅

拍「我心我心」這部片，羅拔韋納並不是對演戲發生興趣，他祇是對影片的內容與角色的本身感到喜歡。他在這部影片中飾演的角色是馬吉斯，一名中年律師。在年青的時候，羅拔韋納就已經夢想成爲大明星，但那時候他始終爭取不到較大名氣，雖然認識他的觀衆亦不算少。後來在好萊塢影壇的不景氣下，羅拔跑了去拍電視片集「神偷諜影」，才令他成爲名聞國際的電視紅星。

在中學時期羅拔韋納已喜歡演戲，暑假中他跑了去參加演戲，祇是擔任臨記的角色，在影片祇是一張極平凡的臉孔。那時候，他這樣說：「我想，這是很好的一個方法，可能偶然有一位導演走來對我說：『你在這羣人中眞是演熟了。』於是我就給發掘出來。」但事實上，這方法並不如羅拔想像中一般有功效，到二十歲時，他才跟世紀霍士公司簽約拍片，但影片的角色與及機會，都不是他所渴望着得到的。

羅拔韋納的其他影片有「碧血長天」、「粉紅豹」、「戰爭愛人」、「移動目標」，近期有「神探勇破神秘鑽」、「勝利」與及「冲天大火災」。最新的電視片集是「COLDITZ」，羅拔在片集中飾演的角色是一名美國軍官，而片集則是一部英國製品。

圖爲施維亞姬莉絲桃在新片「艾曼妞」中瀉態。

林伊娃忽傳婚訊

林伊娃是個坦率的女孩子，自來香港拍片後，她的片運相當不錯，以前，林伊娃也拍電影，祇是不叫「林伊娃」而叫「林萍」，因此，林伊娃便肯定是藝名不夠幸運，來港一個時期，便動念改名。

或許是湊巧，又或許是眞的改變了命運，林萍改名林伊娃，片約一個月比一個月增加。不久前，也就是林伊娃在拍「義刧愛神號」那個時期，她片約之多，使她無法應付，忙得日夜都沒有空，那個時候，男朋友對林伊娃的好友透露發言，連與愛人吃一頓飯、喝一杯茶的機會都沒有，眞有悔教女友當紅星之感。

林伊娃是個事業型的女人，她雖有女性的溫柔、嬌美，卻也有男性的好勝、果斷，有工作，且是自己喜歡的工作，她便有快樂，偶然有一天空閒與男朋友約會，兩人便情趣大增，甚日避也不倦，這個時候，男朋友不反對她多拍片，因爲一個如此有情趣的女友，才會有更多的快樂，所以，他定下一個方針，如果自己要去見林伊娃時，便去陪她拍片，林伊娃感激男朋友的眞情，對他更是千依百順，柔情似水。

當林伊娃在拍「義刧愛神號」的時候，她的男朋友幾乎每天都在陪她，曾有不少工作人員問林伊娃何不早日結婚？林伊娃當時打趣的答：「快了，等把這部片完成，我們便去行禮。」

結果，這個消息傳開，一起拍片的葉靈芝、邵音音、雷成功、岳華都向她恭喜。可是，林伊娃在嘻哈一陣之後却說：「說笑吧了，人家還未向我求婚，總不能說我嫁給你呀？」她男朋友聽了很有趣，便搖頭說林伊娃是個捉弄人的頑皮鬼。意思是指已向他求婚，祇是她沒有回覆而已。現在「義刧愛神號」將上映，林伊娃出來做宣傳常有男朋友陪着。（鶴軍）

幕前閒話

「七面人」錯走輕鬆路 姜大衞角色造型失敗

「七面人」以一羣打仔演員爲骨幹，却不走陽剛的道理，反而刻意求滑稽噱頭。再加上用一個先天外型上已局限了戲路的姜大衞來扮鬼扮馬飾演七面人，註定本片失敗的局面。

故事以李修賢、王鐘一雙兄弟的銀被刧爲引子，帶出了姜大衞這個江湖好漢秘密去查案的連串劇情。

所謂「七面人」，就是姜大衞這名好漢，分別會化裝成爲小癩子乞丐、鬧官、客棧老闆、綠林大盜、大闊佬、花花公子等身份去明查暗訪，終於獲悉了陳觀泰所飾的保安隊長監守自盜，與史仲田勾結犯案的內情。

姜大衞天生一副稚氣臉孔，身裁瘦削，因此，無論外表怎樣化粧，他還是那個樣子，要他扮江湖好漢和小癩子乞丐還有點似，但演一個高齡客棧老闆和百萬富翁，斷難使人入信，姜大衞亦不能以演技補救，角色的造型上首先失敗。

其次，姜大衞查案時並不離奇曲折，也沒有刺激的拳來腳往，編導要嘗試新風格，刻意在些小動作方面製造諧趣氣氛，於是銀幕上的姜大衞化身人並非在查案，祇是一而再的戲弄陳齊和陳觀泰而已。

甚至當姜大衞查出陳觀泰的罪行，兩人在沙灘上來幕大決鬥，觀衆滿以爲有場硬橋硬馬的好戲可看，誰知又完全不是那回事，兩祇是兒戲的鬥一下便算，姜大衞還來一個義釋陳觀泰，觀衆大爲出乎意料之外。 ·邵耆·

菲律賓積極謀求發展它的工商業，期能改善人民的生活。凡到過該地的商人，對這個星羅棋佈的島國，總是顧慮多多，不外乎社會背景、經濟發展情況及治安等有關，而令投資者裹足不前。近來，它的外交政策隨着美國而在變，雖與中共拉上了關係，但對其國內之經濟發展，並得不到甚麼大好處。圖中是菲時裝商人在港舉辦的時裝展，總跳不出它那濃厚的菲式色彩。・國・

細說福特大車

・司馬空・

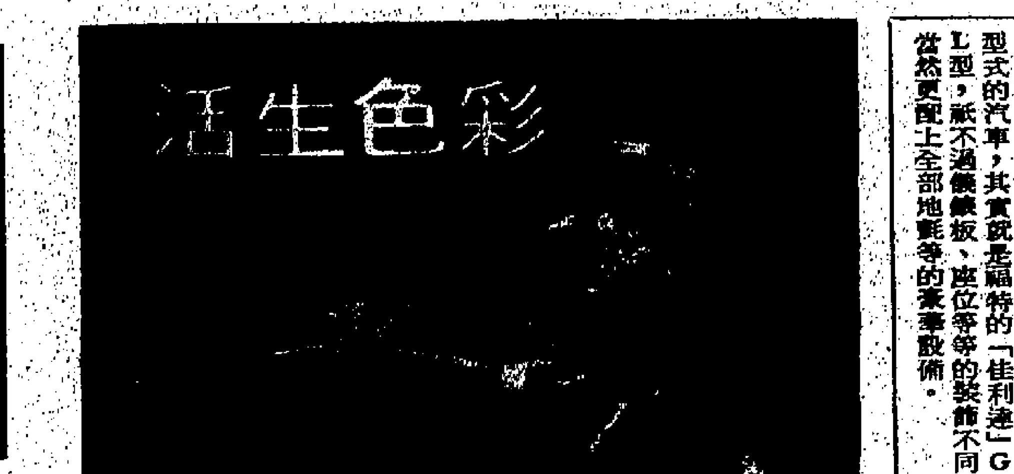
英國福特汽車公司一向的政策，總是先推出頗多型式的汽車，試銷後如其中任何的型式，銷路不合理想時即退出市場，而英國的福特，把「佳利達」和「領事」型各款汽車推出市場後，德國的福特，已同時推出旅行車的型式，包括「領事」二〇〇L及「佳利達」型。一九七二年九月，英國的福特也推出旅行車至翌年四月，美國福特不再製造配二・五公升V6型引擎的「佳利達」。去年福特的這兩型式大型汽車的設計，更改甚多，但是外型款式，並未改變。最主要的是自動波改配福特設於德國的專門製造自動波的工廠所設計的C三型全自動波箱。事實上所有的福特各型式的汽車，包括萬天娜、佳利和佳利達型等所配用的全自動波箱，設計相同。

去年三月起，福特汽車公司並且推出最豪華的型式，車身及車廂內部由隸屬於福特旗下，早已被福特收購的義大利基亞車身製造廠所製的「基亞」型四門房車和雙門轎跑車。這兩型式的汽車，其實就是福特的「佳利達」GXL型，祇不過儀錶板、座位等的裝飾不同，當然更配上全部地氈等的豪華設備。

至去年十月，福特汽車公司把領事二〇〇〇型的汽車，改配萬天娜的引擎而不再採用設計較為舊式的V4型引擎。目前採用V4型引擎的汽車，祇為福特的小型貨車和小巴。萬天娜的引擎為新設計的型式，配正頂位活瓣凸輪，以有齒膠帶轉動的設備，可發出九十八匹馬力，比V4型引擎所能發出的馬力增加了十七匹，而且扭力也有顯著的增加。

最近由於汽油漲價，很多人購車時，已注重所購的汽車耗油經濟的特點，故福特的領事型旅行車及「佳利達」四門房車，顧客可指定配二千CC萬天娜引擎。目前這型式的汽車，尚未抵港，不過相信也不會訂運來港，因為香港的車主最大的一筆消耗，並不是汽油，而是牌照費、保險費和泊車的費用。

目前的福特佳利達和領事型的售價，已比最初推出市場時超出了一半以上，一方面當然是受了通貨膨脹的影響，而另一方面則因該型汽車的設備，愈來愈是豪華了。



消除孤獨感

・文雲・

人們是否有方法使自己沒有孤單的感覺？特別是在這個大時代裏，一個人的心境往往會變得灰色起來，就在平常時候，我們也可能產生這種意念，要想除掉這種意念的方法，決不是倚賴別人，更不是想要獲得別人的憐憫，而必須由自己想法來排解。

首先要明白孤單感的產生是不限年齡的，不僅是結過婚的人會有這種感覺，其實不分年齡，不分貧富，不管你有無工作，都可能有此感覺。其次必須注意的是孤單感使人墮入裏面時，要驅除它並不是靠機會，譬如約些朋友玩一下，這不一定會奏效，因為你回到家一個人時，又會覺得不舒服起來。要克服這種感覺，唯一的方法是靠自己堅決的意志，有計劃有系統地去克服改良，最大的因素是把注意自己的目光轉移到別人身上去，舉例如下：

㊀設法採取一件為自己有興趣的事，不妨集中精力去幹，它可以使你空閑的思念集中一件事物上去。曾有一個商人，事業非常成功，後來到了退休時期，恐怕會有孤單寂寞的感覺，便專心去學一種文字，這種學習，他起初很有興趣，祇是沒有機會學，如今則好好利用，結果他真的學好了幾國的文字，使他消除了寂寞的心情，原因是他早已結交了不少的外國友人。

㊁自己樣樣都知足的話，應該想法去發掘別人的心靈，察看對方有甚麼需要而自己的能力可以幫助他的，則可盡力為他建立幸福。這世界上孤兒寡婦多得很，時刻都希望有人能幫助他們，若是肯見義勇為助以一臂之力，那不獨能驅除自己的孤寂心思，而且因為加添了別人的幸福，使自己也覺得無限高興。

㊂使自己的興趣戲劇化。同樣我們在窗口眺望遠景時，你不妨可以使之色彩鮮明，你可以注意各種人物的行動，看見形形式式的動作，使你的心情為之快樂，即使是花圃的花卉，你一樣可以欣賞，年青的人可以交朋友，年老的朋友經常有來往，不把自己關在斗室中發愁，事在人為，就看你如何排解。

㊃對朋友之外的人盡應多接觸，曾有一位婦人，一次到墳場附近散步，她注意所有墳墓早就有人供奉鮮花，那些墳墓的婦人也特地買了一束放在墓石上，後來知道了死者家屬的地址，她還寫了一封信去，就這樣，彼此間便成為朋友，且死者家屬不特感激，且將她視為自己人。

㊄遇有任何事都想法使自己不要空閑。有位少女不幸接到她未婚夫死亡的消息後，當然十分傷心，她知道若讓自己一直孤單下去，則其精神會頹喪不堪。因此她努力於鋼琴的練習及閱讀，由於心神集中，使她完全享受到另一種精神的生活。還有些人簡直在這世界上沒有幾個朋友甚至連親戚也極少，這樣的人要解除寂寞便祇能想法學習一些東西了，不論勞心勞力的都可以。有一個少女，朋友很少，家中除父母外，也無其他姊妹；後來她在一家公司工作，不久母親死了，剩下她和父親；而父親隨後也死了，剩下她一人，她覺得不能這樣孤單地生活，應該想辦法排除，她需要朋友，便搬到女青年會去住宿，藉此認識了一些人；同時訓練自己成為一個最能同情幫助別人的人了。

小心眼　波士面孔

・蔣芸・

有一個女人，平時對我說話柔聲細語，託做甚麼事情時，也是語氣委婉，令人不忍拒絕。某日，在酒樓相遇，突然之間，語氣都變了，當場責問道：

「我託你做的事情怎麼沒了下文？」

眉宇之間的神態已是現出不耐煩，口氣更是絕不客氣，起初頗令人一愕，再觀察之下，原來她陪同的是一位她所認為的大波士在座，因此，語氣之間不免頤指氣使了。

最有趣的是，這位她的大波士待人倒是和藹可親，毫無架子；對女士更是殷勤周到，而這個女人，她的態度與神情卻彷彿她是太上波士，令人反感。

託人做事，人家做不做要看能力及情緒而定，並非義務，並不是非替她做不可，何況她的波士又非我的波士，即使是我的頂頭上司，服從指示亦僅在公事範圍，這種人，不是頭腦不清就是神智模糊，自然不能與她去爭，唯有一笑置之。

不過，從這件事情上，令我感慨萬千，有時他人有求於你，總為他設想，必定是周圍求過，未獲應允，才有這份榮幸「派司」到我頭上，於是，可以做的都做了。

偏偏有些人，久而久之，她變成了一種習慣與命令，一個電話便要人為她赴湯蹈火，除了做經理人，四處兜生意之外，還得隨時向她報告進展如何？稍不如意，便是你辜負了她。

如此一來，唯有將本身的事情完全放下，聽命於她，為她効勞。

雖然，人與人之間不談利益，祇說感情，但講到感情，又是如此淡薄，沒有事，她永不會找你，一有要賣命之事，便得為她出面，真正名符其實的單程交通。

自然，也有些人，是我樂意的，也時時等待機會為她做些甚麼——不一定要欠了她甚麼情，也不一定要她會替我做了些甚麼，等待機會回報，而是那人的舉止風格有令人動心之處，很自然的叫人願意也樂意。

最奇怪的便是上述那一類人，為了自己在大庭廣衆之前有所面子，因而擺出波士面孔，偏又無波士之實，令人苦笑。

論成敗

・山水・

人們總認為一般事業成功的人物，全憑他的學問與道德；其實，許多成名人物，儘管在歷史上佔有一頁，或社會上負有不可一世的盛名，可是仔細研究起來，真有那麼好的學問與道德嗎？即以宋朝開國皇帝趙匡胤而言：他那殺戮功臣，杯酒釋兵權的故事，至今還為人們所稱讚；對兄弟十分友愛，臨終時，必將皇位讓給弟弟趙光義（太宗），比起那些爭權奪利，骨肉相殘的帝王，也確實有其不可及的美德。但陳橋兵變，黃袍馬上加身，為什麼黃袍一到了他的身上，北方的胡人就不來了？清人查慎行詩：「千秋疑案陳橋驛，一着黃袍便罷兵！」可謂一語道破，還不是柴世宗已死，留下可憐的孤兒寡婦，任憑宰割罷了！美其名曰兵變，一個何等動聽的名詞！由此可見，歷史上一些誇大的話，是不能完全相信的。「史實脫盡見真理」（放翁詩），如果單從表面去看歷史，是絕對不易發掘真理出來的。

談道德與學問，誰也不能說比我們的至聖孔子還好。然而孔子一生，僅在魯國做過大司寇三個月，後來就鬱鬱不得志，以授徒講學而終。因此，有人論人，並不完全着重在他的事業成功與失敗。某人的事業成功了，是否有益於社會國家？是否值得敬仰？是否值得歌頌？而其人失敗了，是否受屈於邪魔惡道？是否一文不值？其中豪取強奪，一時僥倖致勝，見不得天日的事，問不得良心的行為，正多着呢！稗官野史所紀的那些軼聞，往往并不完全是空穴來風！

今天我們時常見到的壽序、榮哀錄、墓誌銘等文字，那篇不是讚美其人學問文章，為世所宗，可以傳之千載而不朽；其社會地位，又足領導一方，為人表率。連篇累牘，洋洋灑灑，單從文字方面去看，幾乎沒有一個不是持正不阿的端人，你能相信嗎？

老實說：他們在權勢上、經濟上、社會地位上，也許算「成功」了。惟那個「成功」，祇有在俗人的眼光中，才能出現「榮耀的光芒！」相反，無數失敗了的人，不少是軒昂磊落之士，心地光明的人。雖壯志未酬，但他的人格，永遠是完美的；他的心，永遠是光明的，永遠是照耀在人間的！

宇宙小情　成人玩具與雜誌

・齊放・

香港正當報紙也拒刊某類不正當廣告。在香港市上所發售的中外文刊物，廣告最猖獗者，係來自英國的若干「男人雜誌」。「男人雜誌」之王美國「花花公子」，目前的廣告與「紐約時報」幾無不同，但其若干英國同業所刊者，幾以淫具與春藥為主，除了這些，幾無別的，有「書」為証，這些雜誌出現在港九各報攤上，而中文「男人雜誌」則或已停刊或已改變其作風了。四十三年前，上海各大報上也刊出一個機構的廣告，所售的是「子宮保暖器」與「真空自撫機器」。後來各大報加以調查後，認為這兩種日本貨中的「子宮保暖器」係淫具，用來代替男性，不能再登；至於「真空自撫器」，則由男性本人利用物理療法來幫助發育期中主要部分之進步，不能與那種女性用品「等量齊觀」，後來僅有小報上才還刊這兩種廣告了。

上海虹口北四川路昔稱「神秘之街」，多日本式小舞場與咖啡館，舞場中廣義的日本舞女，咖啡館中廣義的日本女侍應生很「隨便」，所謂「廣義」，指除了大和民族外又包括韓人與中國的台灣同胞，當然是指日本投降以前，那些日本小藥房往往開到子夜，則留三分之一的燈光，由一年輕女職員作獨腳服務，多數是韓人，絕少正牌「天孫之女」。主顧所購是淫具與春藥，她運用生硬的上海話來答覆主顧所提的不雅問題，有時不好意思答覆，則報以微笑。很早，日本予中國人的印象是淫風熾烈，其實，日本的家庭婦女很早即與中國婦女一樣守東方的「婦道」。藝妓以外的妓女之重房中服務甚於中國，祇為生意眼，不能目作淫蕩。日本較多淫具與春藥卻是事實。

戰後日本的「輸淫文化」亦為配合旅遊事業，東京「成人玩具店」中，花樣愈來愈多。「義具」卻以男性為主，多數僅供擺設，與江戶時代宮中實用者不同。而所謂擺設，普通遊客又何嘗好意思真在家中擺出來？日本一般人士在性的方面較為放縱，是由戰後開始的，那是因西風東漸：女性大學生對男女關係也洋化了。不少男人感到自己天賦不足，所以六十年代東京且流行「荷爾蒙酒寶」，街頭巷尾都有小店出售，用動物之臟與草藥等作原料，事亦根據「漢學」。卻是曇花一現，祇為日本人究是在亞洲最崇科學的國家耳！

鬼節

・白面書生・

古今有句傳說流言：「人死變鬼，鬼死成精。」果爾，世上不獨有鬼，而且還有精。不過鬼常聽見人家說善鬼惡鬼，還有厲鬼，那是最使人可怕的鬼了。

人有善惡之分，人死變鬼，善人為善鬼，惡人為惡鬼，所謂厲鬼也者，大都死於非命之徒，如男人被歹徒謀財害命，或被仇家陷害謀殺；或死於水火之災，或喪命於刀槍之下，此乃出於人為之謀殺，死者心有不甘，期有所報復，因之冤枉而死之人變鬼，不僅惡而且厲了！此所謂「冤魂不散」，而變成了人人可怕的厲鬼，在廣漠無邊的人鬼之間，在更深人靜的寂寞之夜，會以死時的慘狀，出現在人的眼前，人遇有此種厲鬼，膽大者或可逃脫現場，迅予躲避，膽小之人，未有不駭至口唇青白而昏倒不省人事的。尤其女子死於強迫姦殺，或激於真演而自殺（如上吊、投水、服毒等）者，為鬼之惡厲，勝於男鬼千萬矣。可不懼哉？

鬼之有無，古今以來，傳說不一。如以「人死變鬼」而論，這就是說有鬼了。如以古人之言：「鬼神之德其至矣乎！」也就証明是「有鬼」論了。再以古今來之傳說，與以書籍（如聊齋誌異）之記載，亦可以用以作「有鬼」論之佐證。

有的人說「有鬼」，但有的人卻堅決反對「有鬼」，可以王充的「無鬼論」為代表。王充的理由是說人死變鬼的話，自有人類以來，到現在不知死了多少的人，人世間，到處都可以看見鬼，都可以見到鬼了，恐怕鬼比人更多了，成為人鬼的世界了。並以儒家「不能事人，焉能事鬼」的例證，提作他「無鬼論」的正確。

依照「有鬼論」與「無鬼論」的兩派所提出的理由與佐証，而作結論，到底有鬼還是無鬼？這個難於作出決定「有鬼」與「無鬼」的問題，賢如孔孟，仍無法下一個肯定的結論或有或無，根據一般的情事或古今以來對於「鬼」的問題，所發生對於人類的影響，及其所現出與傳說的種種現象，似有似無的「鬼」，而祇是以「信者有，不信者無」的可有可無的論調來作出這個遊離不決的問題，還是近於人情，合於中國習俗的折中之論，善哉其言！

至於佛教與基督的說法，認為人祇有「靈魂」的依附，並沒有「鬼」的存在，人死以後，他的「靈魂」無所依附，就在人世飄游之間浮游不定，如果這個人是「好人」又是宗教之徒，他的「靈魂」就可以上入「天堂」，「與主同在」。他是「惡人」，那麼他的「靈魂」就打下「地獄」受苦難了！

依此推論，所謂「有鬼論」，就是指人死後的「靈魂」既未上「天堂」，又未下「地獄」而浮現在人世間這個時候。「無鬼論」死，則認定人不會死而變鬼，鬼由何處而來？但由於人死後的「靈魂」，在人世間的時候，就是「有鬼」的論據，到了「靈魂」上了「天堂」或下了「地獄」，就是沒有「鬼」的時候了。故子曰：「信者有，不信者無」的折中之論，不亦宜乎？

寧願坐監唔俾罰欵

・德公・

外電報導有一個印度人，騎電單車冇戴頭盔，被押上法庭，罰欵二十鎊，亦即等於超過港紙二百蚊。英國保守黨政府時期，已定出一條法例，全世界各國，差不多均已有此法例，好多日本電單車之廣告，均加上一條字，勸告揸電單車時，必須戴頭盔。

不過英國定此法例時，受印度人反對，所謂印度人當然係指在英國定居，可能已易英籍長期居留之印度人。但地以宗教信仰為理由，反對戴頭盔。有的印度人因信宗教關係，一生人唔剪髮，祇用布包頭，以布包頭之宗教習慣來源，不知由幾時起，不過佢地幾大唔肯除頭布，故無法可戴頭盔矣。

記得英國初期訂此揸電單車必須戴頭盔之法例時，免去印度人戴頭盔之規例，該法例祇指明因宗教原因而唔肯戴頭盔者，可免受法例之限制。現在忽聞英國之法庭照罰可也，大概法例已有更改，不過我地冇注意，或者冇報導而已。其實香港訂此相同之法例時，亦訂有免除限制之條文，同英國之法例相同。在香港揸電單車，而無須要戴頭盔者，祇一小部分信印度教之印度人而已。

英國法庭，既已定出先例，照罰可也，則香港會唔會依照佢地老家之法例，亦照罰可也，則不得而知矣，因香港並無判例可援。外電報導個印度人行出法庭，即騎上電單車，依然冇戴頭盔，但行駛幾十碼，即被警察截停。

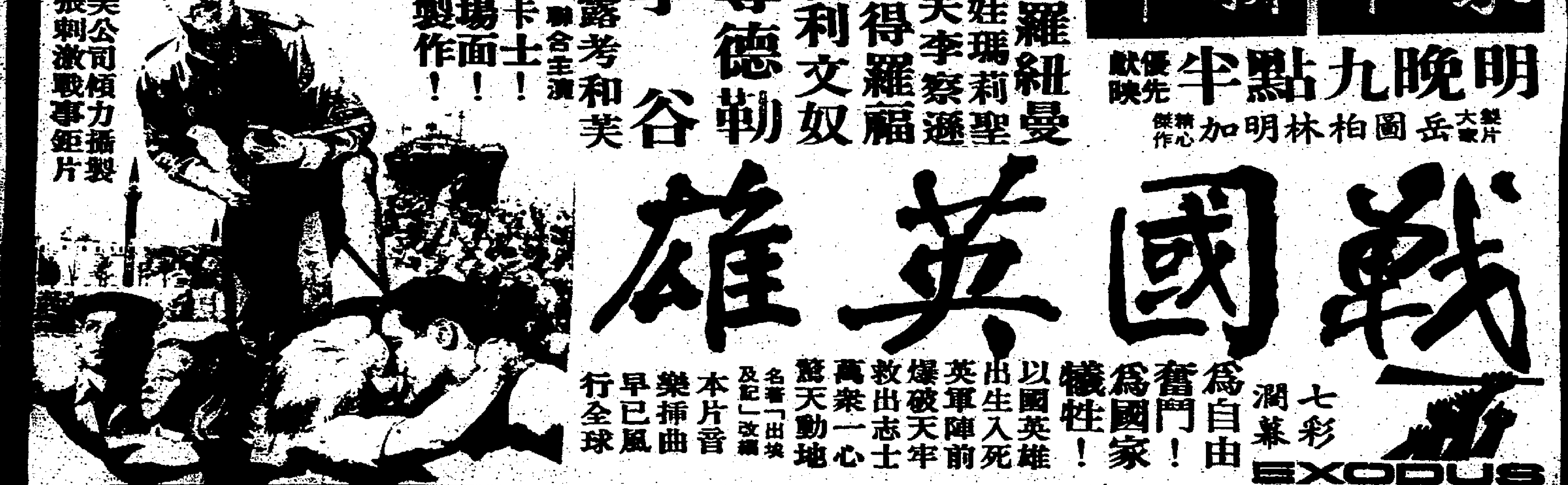
但在法庭曰：佢幾大唔交罰欵，寧願被判入獄。官判佢在一個禮拜之內若唔交罰欵，即須入獄一個月作抵，此印度人寧願入獄，亦可謂硬頸也。

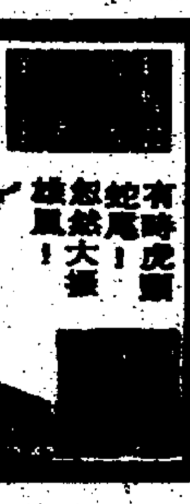
本來戴頭盔的確可以避免失事時受重傷，斷手斷腳入醫院駁番乃閒事也，現代之醫學技術，已非以前可比，斷手斷腳，小手術而已；但係如穿窿個頭，則為大事，可能致命者。呢一項規定，乃係保障揸電單車者之安全，而且同時政府可以慳番的醫藥費也，因揸電單車出事，送入公家醫院，醫藥費用，全部係由公家負責。將來英國，可能同其他國家一樣，規定揸汽車必須要佩戴安全帶，若英國通過此法例，則香港亦步亦趨，乃係意中事矣。

畫裡畫外

・陳德華・

妳想尋回失踪女兒・最好進去這些地方！





捐血救人

請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理
電話：二八二〇二壹

尙有戲院廣告刊第九頁